



# **SP 3500N/SP 3510DN**

**Manuel utilisateur**  
**Manuel du matériel**



# TABLE DES MATIÈRES

---

Remarque.....	4
Introduction.....	4
Important.....	4
Comment lire ce manuel.....	5
Symboles.....	5
Remarques.....	5
Informations spécifiques au modèle d'imprimante.....	6
Positions des ⚠️étiquettes AVERTISSEMENT et ⚠️ATTENTION.....	8
Symboles d'interrupteur d'alimentation.....	9
Manuels pour cette imprimante.....	10
Liste des options.....	11
Manuel utilisateur.....	12
Lire les manuels HTML sur les CD-ROM.....	12
Consulter les manuels au format HTML que vous installez sur votre ordinateur.....	12

## 1. Présentation de l'imprimante

---

Extérieur : vue avant.....	15
Extérieur : Vue arrière.....	16
Intérieur.....	17
Panneau de commande.....	18

## 2. Installation de l'imprimante et paramétrage des options

---

Installation de l'imprimante.....	21
Où placer l'imprimante.....	21
Déballage.....	24
Mise sous tension.....	32
Sélection de la langue d'affichage.....	34
Test d'impression.....	35
Installation des options.....	37
Installation de l'unité d'alimentation papier.....	37

## 3. Connexion de l'imprimante

---

Connexion réseau.....	41
Comprendre les lampes LED.....	42
Connexion USB.....	43

---

## 4. Configuration

---

Configuration Ethernet.....	45
Veuillez spécifier une adresse IP pour le IPv4 (Pas de DHCP).....	46
Recevoir automatiquement une adresse IP pour le IPv4 (DHCP).....	48
Attribuer une adresse IP pour le IPv6 (Pas de DHCP).....	50
Recevoir automatiquement une adresse IP pour le IPv6 (DHCP).....	52
Définition de la vitesse Ethernet.....	54

## 5. Papier et autres supports

---

Papier et autres supports pris en charge par cette imprimante.....	57
Recommandations relatives au papier.....	60
Chargement de papier.....	60
Stockage du papier.....	60
Types de papier et autres supports.....	60
Caractéristiques des types de papier.....	61
Papier non pris en charge par cette imprimante.....	69
Précautions pour le stockage du papier.....	69
Zone imprimable.....	70
Chargement du papier.....	72
Chargement du papier dans le magasin 1.....	72
Chargement de papier dans le Bypass.....	85
Chargement du papier dans le magasin 2.....	92
Chargement des enveloppes dans le Bypass.....	95

## 6. Remplacement des consommables

---

Remplacer la cartouche d'impression.....	99
--	----

## 7. Entretien de l'imprimante

---

Précautions à prendre lors du nettoyage.....	105
Nettoyage du patin de friction et du rouleau d'alimentation papier.....	107

## 8. Dépannage

---

Messages d'erreur et d'état sur le panneau de commande.....	111
Voyant du panneau.....	115
L'imprimante n'imprime pas.....	116
Lorsque l'imprimante est directement connectée à un ordinateur via un câble USB.....	117
Autres problèmes d'impression.....	120

---

Dépannage supplémentaire.....	128
-------------------------------	-----

## **9. Résolution d'un incident papier**

---

En cas d'incident papier.....	129
Lorsque "Incident interne", "Inc.:Mag.1", "Inc.:Mag.2", ou "Incid. : Mag.std " apparaît.....	130
Lorsque le message "Inc. : Bypass" s'affiche.....	132
Lorsque "Incid. : Uté R/V" apparaît.....	134

## **10. Annexes**

---

Lorsque l'imprimante ne va pas être utilisée pendant une longue période.....	141
Préparer l'imprimante pour une longue période d'inactivité.....	141
Utiliser à nouveau l'imprimante après une longue période d'inactivité.....	143
Déplacement et transport de l'imprimante.....	144
Déplacement sur une courte distance.....	145
Déplacement sur une longue distance.....	145
Mise au rebut.....	147
Consommables.....	148
Cartouche d'impression.....	148
Caractéristiques techniques.....	149
Unité principale.....	149
Options.....	152
Marques commerciales.....	153
<b>INDEX</b> .....	155

---

# Remarque

---

## Introduction

---

Le présent manuel contient des instructions détaillées et des remarques relatives au fonctionnement et à l'utilisation de l'imprimante. Pour votre sécurité et votre bénéfice, veuillez lire attentivement le présent ainsi que les consignes de sécurité avant toute utilisation. Conservez ce manuel dans un endroit accessible afin de pouvoir le consulter rapidement.

N'effectuez aucune copie ou impression de documents dont la reproduction est interdite par la loi.

La copie ou l'impression des éléments suivants est généralement interdite par la loi :

billets de banques, timbres fiscaux, obligations, certificats d'actions, traites bancaires, chèques, passeports, permis de conduire.

La liste ci-dessus n'est fournie qu'à titre indicatif et n'est pas exhaustive. Nous déclinons toute responsabilité concernant son exhaustivité ou sa précision. En cas de questions concernant la légalité de copie ou d'impression de certains éléments, contactez votre conseiller juridique.

---

## Important

---

Le contenu de ce manuel peut être sujet à des modifications sans avertissement préalable.

En aucun cas la société ne peut être tenue responsable de dommages directs, indirects, particuliers, secondaires ou immatériels résultant du maniement ou du fonctionnement de l'appareil.

Pour des documents de bonne qualité, le fournisseur recommande l'utilisation de son toner.

Le fournisseur ne pourra être tenu responsable de tout dommage ou frais pouvant résulter de l'utilisation de pièces autres que les pièces d'origine du fournisseur avec vos produits bureautiques.

Certaines illustrations de ce manuel peuvent être légèrement différentes de l'appareil.

---

# Comment lire ce manuel

---

## Symboles

---

Ce manuel utilise les symboles suivants :

### Important

Attire votre attention sur les points essentiels pour un maniement approprié de l'appareil, et explique les raisons éventuelles des incidents papier, des dégâts infligés aux pièces originales ou de la perte de données. Assurez-vous de lire ces explications.

### Remarque

Fournit des explications supplémentaires sur les fonctions de l'appareil, et des instructions sur la résolution d'erreurs d'utilisateur.

### Référence

Ce symbole est situé en fin de section. Il indique où vous pouvez trouver d'autres informations importantes.

[ ]

Indique le nom des touches apparaissant sur l'écran ou le panneau de commande de l'appareil.

 Région **A** (principalement l'Europe et l'Asie)

 Région **B** (principalement l'Amérique du Nord)

Les différences de fonctions entre le modèle de la région A et celui de la région B sont indiquées par deux symboles. Lisez les informations indiquées par le symbole correspondant à la région du modèle utilisé. Pour plus d'informations sur le symbole correspondant au modèle utilisé, reportez-vous à P.6 "Informations spécifiques au modèle d'imprimante".

---

## Remarques

---

Le contenu de ce manuel peut être sujet à des modifications sans avertissement préalable.

Certaines illustrations de ce manuel peuvent être légèrement différentes de l'appareil.

# Informations spécifiques au modèle d'imprimante

Cette section vous explique comment identifier le type de modèle et la région de votre appareil.

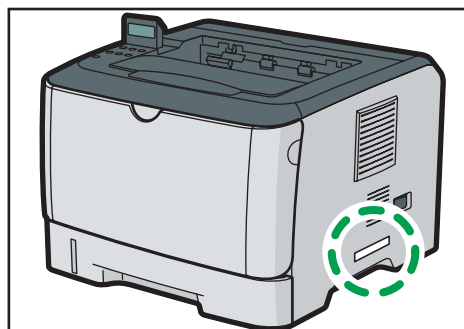
Cette imprimante se décline en deux modèles correspondant à des fonctions Recto/Verso différentes.

Dans les procédures spécifiques aux modèles, ce manuel désigne les différents modèles d'imprimante sous les noms type 1 et type 2. Le tableau suivant décrit les types de modèle.

## Types de modèle

Type de modèle	Nom du modèle	Impression recto verso
Type 1	SP 3500N	Manual
Type 2	SP 3510DN	Automatique

De plus, l'appareil comporte une étiquette située sur la droite à l'emplacement indiqué ci-après. Cette étiquette contient des informations qui indiquent l'appartenance géographique de l'appareil. Lisez-la.



CMC003

Les informations suivantes sont spécifiques à la zone géographique. Lisez les informations figurant sous le symbole qui correspond à la zone géographique de l'appareil.

 **Région A** (principalement l'Europe et l'Asie)

Si l'étiquette contient les informations suivantes, votre appareil est un modèle de la région A :

- CODE XXXX -22, -27
- 220-240V

 **Région B** (principalement l'Amérique du Nord)

Si l'étiquette contient les informations suivantes, votre appareil est un modèle de la région B :

- CODE XXXX -17
- 120 V



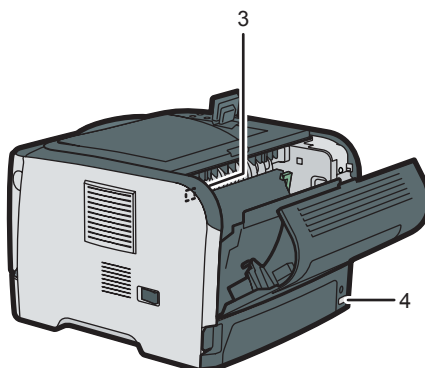
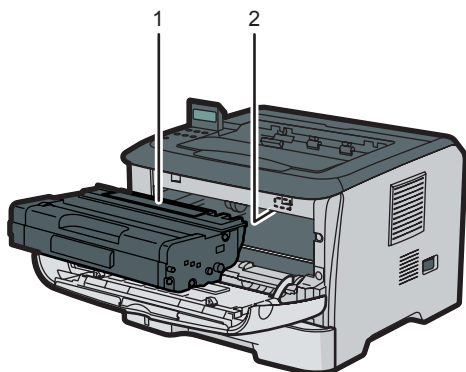
---

**↓ Remarque**

- Les dimensions sont fournies dans ce manuel en deux unités de mesure : en mètre et en inch. Si l'appareil est un modèle de la région A, reportez-vous aux mètres. Si l'appareil est un modèle de la région B, reportez-vous aux inches.

# Positions des ⚠️ étiquettes AVERTISSEMENT et ⚠️ ATTENTION

Cet appareil comporte des étiquettes ⚠️ AVERTISSEMENT et ⚠️ ATTENTION situées aux emplacements illustrés ci-dessous. Pour votre sécurité, suivez les instructions et manipulez l'appareil de la manière indiquée.



CMC004

1

		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Do not incinerate toner or toner containers.</li> <li>• Toner dust may cause flashback when exposed to an open flame.</li> <li>• Ne pas incinérer les cartouches ni les boîtes de cartouches de toner.</li> <li>• Exposée à une flamme nue, la cendre de toner peut provoquer un retour de flamme.</li> </ul>
		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Verbrennen Sie keinen Toner oder Tonerkartusche. Tonerstaub kann beim Kontakt mit offenem Feuer explodieren.</li> </ul>
		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Non gettare il toner o i contenitori del toner sul fuoco. La polvere del toner si può incendiare dalla fiamma.</li> </ul>
		<ul style="list-style-type: none"> <li>• No incinerar el toner ni los contenedores de toner. El polvo de toner puede inflamarse si se expuesto al fuego.</li> </ul>
		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Não exponha o Toner ou a sua embalagem ao fogo. O pó de Toner poderá explodir quando exposto a chama viva.</li> <li>• トナー又はトナーの入った容器を直接炉や火中に投入しないでください。火傷をすることがあります。</li> </ul>

Ne brûlez pas du toner usagé ou les cartouches de toner.

La poussière de toner peut prendre feu lorsqu'elle est exposée à une flamme nue.

2



Ne touchez pas les parties portant une étiquette.

L'intérieur de l'imprimante peut devenir brûlant.

3



Ne touchez pas les parties portant une étiquette.

---

L'intérieur de l'imprimante peut devenir brûlant.

4

- Modèle de type 1



L'appareil pèse environ 11,4 kg (25,2 lb.) . Lorsque vous déplacez l'appareil, utilisez ses poignées latérales, et soulevez-le lentement.

- Modèle de type 2



L'appareil pèse environ 12,4 kg (27,4 lb.). Lorsque vous déplacez l'appareil, utilisez ses poignées latérales, et soulevez-le lentement.

---

## Symboles d'interrupteur d'alimentation

---

Voici la signification des symboles relatifs aux interrupteurs sur cet appareil :

- I : SOUS TENSION
- O : HORS TENSION

---

# Manuels pour cette imprimante

Veillez lire ce manuel attentivement avant d'utiliser l'imprimante.

Reportez-vous aux manuels qui décrivent ce que vous souhaitez effectuer avec l'appareil.

## Important

- Les supports diffèrent selon les manuels.
- Les versions papier et électronique d'un manuel ont un contenu identique.
- Adobe® Acrobat® Reader®/Adobe Reader doivent être installés pour pouvoir visualiser les manuels sous la forme de fichiers PDF.
- Un navigateur Internet doit être installé pour visualiser les manuels au format html.

## Consignes de sécurité

Contient les informations nécessaires pour une utilisation en toute sécurité de cet appareil.

Pour éviter toute blessure ou dommage à l'appareil, veillez à bien lire ce manuel.

## Guide d'installation rapide

Contient les procédures à suivre pour retirer l'imprimante de sa boîte et la connecter à un ordinateur.

## Manuel du matériel (le présent manuel)

Contient des informations sur le papier, les noms et les fonctions de pièces de cette imprimante, des procédures comme l'installation d'options, le remplacement de consommables, les opérations liées aux messages d'erreur et la résolution des incidents.

## Manuel d'installation du pilote

Contient les procédures d'installation des pilotes d'impression PCL 6 et PostScript 3. Ce manuel est inclus sur le CD-ROM des pilotes.

## Manuel du logiciel

Contient des informations relatives à l'utilisation de l'appareil, son logiciel et ses fonctions de sécurité.

---

## Liste des options

Cette section fournit une liste des options de cette imprimante, ainsi que la façon dont elles sont désignées dans le présent manuel.

Liste d'options	Désignée comme suit
Paper Feed Unit TK1080	Unité d'alimentation papier

### ↓ Remarque

- Pour plus de renseignements sur les caractéristiques de cette option, reportez-vous à « Caractéristiques techniques ».

### 📖 Référence

- P.149 "Caractéristiques techniques"

---

# Manuel utilisateur

Cette section explique comment utiliser les manuels au format HTML.

---

## Lire les manuels HTML sur les CD-ROM

---

Cette section décrit comment consulter les manuels HTML sur les CD-ROM fournis.

1. **Insérez le CD-ROM dans le lecteur de CD-ROM de votre ordinateur.**
2. **Sélectionnez la langue et le produit, puis cliquez sur [OK].**
3. **Cliquez sur [Consulter les manuels au format HTML].**
4. **Cliquez sur le titre du manuel à lire.**

Le navigateur s'ouvre et le manuel s'affiche.

### ↓ Remarque

- Nous recommandons d'utiliser les navigateurs Internet Explorer 6 ou version ultérieure, Firefox 3.5 ou version ultérieure et Safari 4.0 ou version ultérieure.
- En fonction de l'environnement de fonctionnement de votre ordinateur, vous pouvez sélectionner le manuel HTML dans une des deux versions :
  - Version standard
  - Version simplifiée
- Si vous souhaitez lire les manuels HTML sur un Macintosh, insérez le CD-ROM dans le lecteur puis cliquez sur [Consulter les manuels au format HTML].
- Si JavaScript est désactivé ou n'est pas disponible sur votre navigateur, vous n'aurez pas la possibilité de faire des recherches ou d'utiliser certains boutons dans la documentation HTML.

---

## Consulter les manuels au format HTML que vous installez sur votre ordinateur

---

Cette section décrit comment installer et lire les manuels HTML sur votre ordinateur.

Pour y accéder facilement, il est recommandé d'installer les manuels sur votre ordinateur.

1. **Insérez le CD-ROM dans le lecteur de CD-ROM de votre ordinateur.**
2. **Sélectionnez la langue et le produit, puis cliquez sur [OK].**
3. **Cliquez sur [Installation des manuels].**
4. **Installez les manuels HTML en suivant les instructions à l'écran.**
5. **Lorsque l'installation est terminée, cliquez sur [Terminer].**
6. **Cliquez sur [Sortie].**

---

## 7. Ouvrez les manuels HTML que vous avez installés.

Pour ouvrir les manuels depuis une icône, double-cliquez sur l'icône du manuel sur le bureau. Pour ouvrir les manuels à partir du menu [Démarrer], pointez sur [Programmes] puis sur [Nom du produit].

## 8. Cliquez sur le titre du manuel à lire.

### ⬇ Remarque

- Vous devez bénéficier des droits d'administrateur pour installer les manuels. Connectez-vous en tant que membre du groupe Administrateurs.
- La configuration système pour installer les manuels est la suivante :
  - Système d'exploitation : Windows XP/Vista/7, Windows Server 2003/2003 R2/2008/2008 R2
  - Résolution d'affichage minimale : 800 × 600 pixels
- Si vous ne pouvez pas installer un manuel, copiez le dossier « MANUAL\_HTML » sur le disque dur de votre ordinateur puis exécutez « Setup.exe ».
- Pour désinstaller le manuel utilisateur, sélectionnez [Programmes] dans le menu [Démarrer], sélectionnez le [Nom du produit], puis désinstallez les données.
- En fonction de vos paramètres choisis au cours de l'installation, les noms des dossiers de menu peuvent varier.

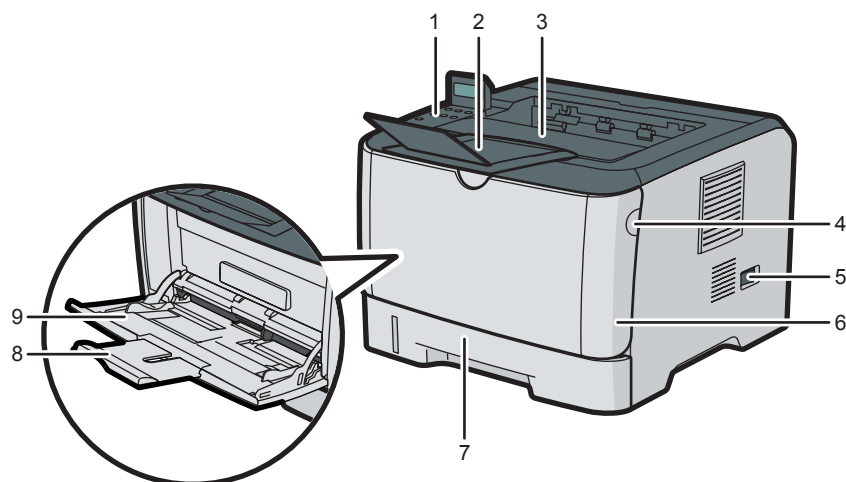




# 1. Présentation de l'imprimante

Cette section présente les noms et fonctions des composants de l'imprimante.

## Extérieur : vue avant



CMC006

### 1. Panneau de commande

Comprend les touches permettant d'utiliser l'imprimante, ainsi que les voyants qui en affichent l'état.

### 2. Guides de butée

Relevez ce guide pour empêcher le papier de tomber.

### 3. Réceptacle de sortie

Le papier imprimé sort ici. Il est possible d'empiler jusqu'à 125 feuilles de papier ordinaire.

### 4. Bouton de déverrouillage du capot avant

Utilisez ce bouton pour ouvrir le capot avant.

### 5. Interrupteur d'alimentation

Utilisez cet interrupteur pour allumer et éteindre l'imprimante.

### 6. Capot avant

Ouvrez ce capot pour remplacer la cartouche d'impression ou pour retirer du papier coincé.

### 7. Magasin 1

Ce magasin peut contenir jusqu'à 250 feuilles de papier ordinaire.

### 8. Extension du bypass

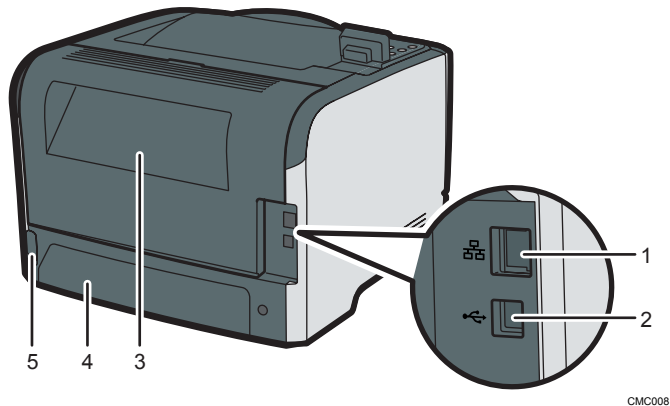
Tirez cette extension pour charger dans le Bypass du papier dont le format est supérieur au format A4 SEF.

### 9. Bypass

Ce magasin peut contenir jusqu'à 50 feuilles de papier ordinaire.

## Extérieur : Vue arrière

1



### 1. Port Ethernet

Utilisez un câble d'interface réseau pour relier l'imprimante au réseau.

### 2. Port USB

Utilisez un câble USB pour relier l'imprimante à l'ordinateur hôte.

### 3. Capot arrière

Ouvrez ce capot pour retirer du papier coincé ou pour imprimer des enveloppes.

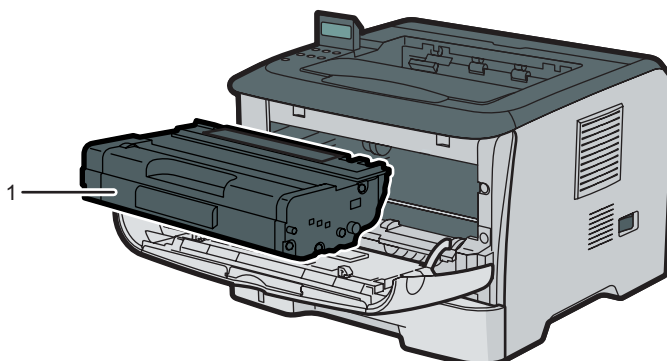
### 4. Capot arrière du magasin 1

Retirez ce capot si vous chargez du papier de format supérieur au A4 dans le magasin de papier.

### 5. Prise électrique

Pour connecter le cordon d'alimentation à l'imprimante.

# Intérieur



CMC009

## 1. Cartouche d'impression

Si le message suivant s'affiche sur le panneau de commande, remplacez la cartouche d'impression.

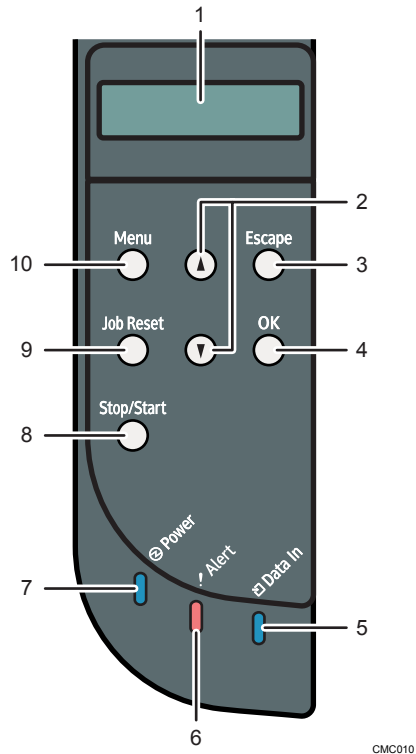
"Remplacer la cartouche d'impression"

### Référence

- Pour plus de renseignements sur les messages qui apparaissent à l'écran, vous invitant à remplacer les unités, veuillez consulter P.111 "Messages d'erreur et d'état sur le panneau de commande".

# Panneau de commande

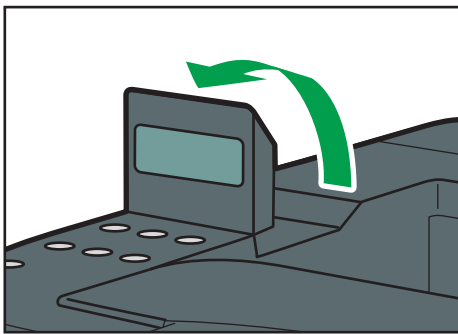
1



## 1. Écran

Affiche l'état actuel d'impression et les messages d'erreur.

Vous pouvez incliner l'écran vers le haut manuellement. Ajustez l'angle pour voir plus clairement.



## 2. Touches de défilement

Appuyez sur ces touches pour déplacer pas à pas le curseur dans la direction souhaitée.

## 3. Touche [Échap]

Appuyez sur cette touche pour annuler une opération ou pour revenir à l'écran précédent.

#### 4. Touche [OK]

Appuyez sur cette touche pour valider les paramètres et leur valeur respective, ou pour passer au niveau suivant du menu.

#### 5. Voyant Données->

Clignote lorsque l'imprimante reçoit des données d'un ordinateur. Le voyant Données s'allume en présence de données à imprimer.

#### 6. Témoin d'alerte

S'allume en rouge lorsqu'une erreur d'impression survient. Veuillez consulter l'erreur au moyen de l'écran.

Clignote en jaune lorsque le toner est presque vide.

#### 7. Témoin d'alimentation

Ce témoin est allumé lorsque l'appareil est sous tension. Il est éteint lorsque l'appareil est hors tension.

#### 8. Touche [Stop/Départ]

Si vous appuyez sur cette touche, l'imprimante cesse de recevoir des données. L'impression n'est dès lors plus possible.

#### 9. Touche [Réinit. travail]

Appuyez sur cette touche pour annuler une impression en cours.

#### 10. Touche [Menu]

Appuyez sur cette touche pour définir et vérifier les paramètres actuels d'impression.

Appuyez sur la touche [Menu] pour que l'imprimante soit à nouveau disponible.

#### ↓ Remarque

- Le panneau de commande réel peut différer de l'illustration, selon les pays ou les modèles.



## 2. Installation de l'imprimante et paramétrage des options

Ce chapitre détaille les modalités d'installation et de configuration de l'imprimante, ainsi que la procédure d'installation de l'unité d'alimentation papier en option sur cette imprimante.

### Installation de l'imprimante

Cette section décrit comment installer l'imprimante et effectuer des réglages après l'installation.

#### Où placer l'imprimante

Choisissez soigneusement l'emplacement de l'imprimante car l'environnement affecte grandement ses performances.

##### **AVERTISSEMENT**

- N'utilisez pas d'aérosols ou de solvants inflammables à proximité de cet appareil. Cela risquerait de provoquer un incendie ou une électrocution.

##### **AVERTISSEMENT**

- Ne placez pas de vases, de plantes en pot, de tasses, d'articles de toilette, de médicaments ou de récipients contenant de l'eau ou tout autre liquide, sur l'appareil ou à proximité. Si de tels objets ou substances venaient à pénétrer dans l'appareil, il pourrait en résulter un risque d'incendie ou d'électrocution.

##### **ATTENTION**

- Tenez l'appareil à l'abri de l'humidité et de la poussière. Sinon, un incendie ou une électrocution pourrait se produire.

##### **ATTENTION**

- Ne placez pas l'appareil sur une surface instable ou inclinée. S'il bascule, vous risqueriez de vous blesser.

##### **ATTENTION**

- Ne placez pas d'objets lourds sur ce dernier. L'appareil pourrait basculer et vous risqueriez de vous blesser.

### ⚠ ATTENTION

- Stockez l'appareil dans un endroit où les conditions environnementales sont optimales. Le fait d'utiliser l'appareil dans un environnement en dehors des plages d'humidité et de température recommandées peut provoquer un risque d'incendie électrique. Faites en sorte que la zone autour de la prise soit exempte de poussières. Toute accumulation de poussière peut provoquer un risque d'incendie électrique.

### ⚠ ATTENTION

- Assurez-vous que la pièce dans laquelle vous utilisez l'appareil est spacieuse et bien ventilée. Une bonne ventilation est particulièrement importante lorsque l'appareil est beaucoup utilisé.

### ⚠ ATTENTION

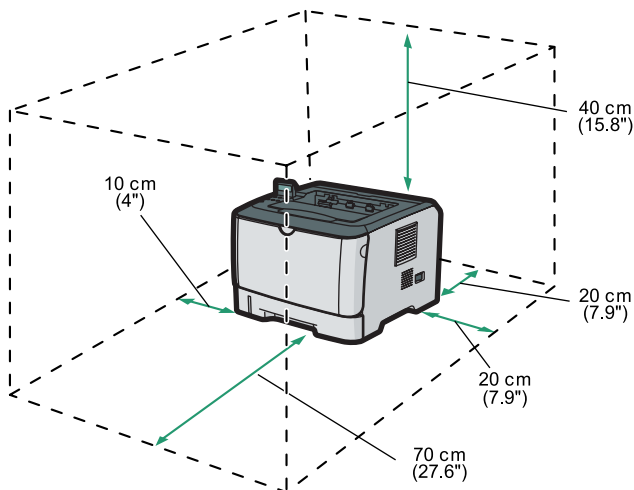
- N'obstruez pas les orifices de ventilation de l'appareil. Cela risquerait de provoquer un incendie dû à la surchauffe des composants internes.

### ⚠ ATTENTION

- Tenez l'appareil à l'écart d'environnements dans lesquels l'air est chargé en sel ou en gaz corrosif. De même, évitez d'installer l'appareil dans des endroits où des réactions chimiques peuvent se tenir (laboratoires, etc.). Cela peut entraîner des dysfonctionnements.

### Espace nécessaire pour l'installation

Le dégagement recommandé (ou minimum) est le suivant :

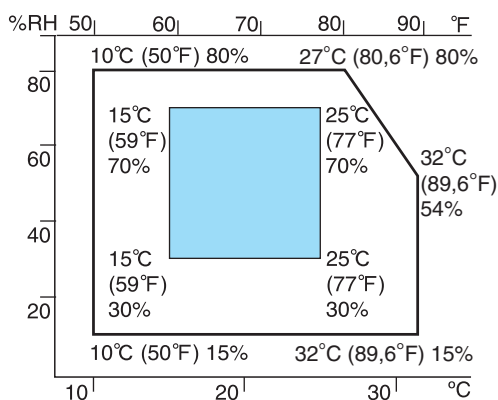


CMC012

### Conditions environnementales optimales

Les plages de température et d'hygrométrie acceptables et recommandées sont les suivantes :





FR CER119

- Zone blanche : plage autorisée
- Zone bleue : plage recommandée

Pour éviter tout risque d'accumulation d'ozone, placez l'imprimante dans une grande pièce bien aérée, dont le renouvellement d'air est supérieur à 30 m<sup>3</sup>/hr/personne.

#### Environnements à éviter

##### ★ Important

- Zones exposées à la lumière directe du soleil ou à une lumière forte
- Zones poussiéreuses.
- Zones exposées à des gaz corrosifs.
- Zones extrêmement froides, chaudes ou humides
- Zones directement exposées à des courants d'air chaud, froid ou ambiant provenant des climatiseurs
- Zones directement exposées à la chaleur rayonnante des chauffages
- Emplacements situés à proximité de climatiseurs ou d'humidificateurs
- Emplacements situés à proximité d'autres équipements électroniques
- Emplacements soumis à de fréquentes vibrations fortes

#### Ventilation

Lorsque vous utilisez cet appareil dans un espace confiné, sans ventilation correcte, pendant une période prolongée ou imprimez en grande quantité, vous pouvez constater la présence d'une odeur étrange.

Les imprimés peuvent également présenter cette odeur étrange.

Lorsque vous constatez une odeur étrange, ventilez régulièrement l'espace de travail de manière à le rendre plus agréable.

- Installez l'appareil de façon à ce que les orifices de ventilation ne pointent pas en direction des personnes environnantes.



- La ventilation doit être supérieure à 30 m<sup>3</sup>/hr/personne.

### Odeur de nouvel appareil

Lorsqu'un appareil est nouveau, il peut dégager une odeur particulière. Cette odeur peut persister environ une semaine.

Lorsque vous constatez une odeur étrange, ventilez suffisamment et assurez le renouvellement de l'air de la pièce.

### Source d'alimentation

-  Région **A** : 220 - 240 V, 5 A, 50/60 Hz
-  Région **B** : 120 V, 10 A, 60 Hz

Veillez à relier le cordon d'alimentation à une source d'alimentation électrique comme indiqué plus haut.

---

## Déballage

---

Pour la protéger contre les chocs et les vibrations pendant le transport, cette imprimante est emballée dans une mousse de rembourrage et sécurisée par un ruban. Retirez ces matériaux protecteurs après avoir placé l'appareil dans son emplacement d'installation.

### **AVERTISSEMENT**

- Veillez à installer l'appareil le plus proche possible d'une prise murale. Cela permet de débrancher facilement le cordon d'alimentation en cas d'urgence.

### **AVERTISSEMENT**

- Si l'appareil dégage de la fumée ou des odeurs, ou s'il se comporte de manière inhabituelle, éteignez-le immédiatement. Après avoir éteint l'appareil, veillez à débrancher le cordon d'alimentation de la prise murale. Contactez ensuite votre SAV et rapportez le problème. N'utilisez pas l'appareil. Cela risquerait de provoquer un incendie ou une électrocution.

### **AVERTISSEMENT**

- Si des objets métalliques, de l'eau ou d'autres liquides pénètrent dans l'appareil, éteignez-le immédiatement. Après avoir éteint l'appareil, veillez à débrancher le cordon d'alimentation de la prise murale. Contactez ensuite votre SAV et rapportez le problème. N'utilisez pas l'appareil. Cela risquerait de provoquer un incendie ou une électrocution.

### **AVERTISSEMENT**

- Ne touchez pas cet appareil si la foudre a frappé à proximité. Cela risquerait de provoquer une électrocution.

**⚠ AVERTISSEMENT**

- La section suivante explique les messages d'avertissement du sac plastique utilisé pour l'emballage du produit.
  - Ne laissez jamais les matériaux en polyéthylène (pochettes, etc.) fournis avec cet appareil à portée des bébés ou des jeunes enfants. Si ces matériaux entrent en contact avec la bouche ou le nez, ils peuvent entraîner une asphyxie.

**⚠ AVERTISSEMENT**

- Ne brûlez pas le toner (neuf ou usagé) ou les cartouches de toner. Cela risque de provoquer des brûlures. Le toner s'enflamme au contact d'une flamme nue.

**⚠ AVERTISSEMENT**

- N'utilisez pas d'aspirateur pour aspirer le toner éparpillé (y compris le toner usagé). Le toner aspiré peut provoquer un incendie ou une explosion en raison du vacillement du contact électrique à l'intérieur de l'aspirateur. Néanmoins, il est possible d'utiliser un aspirateur conçu spécialement pour éviter les explosions de poussière. Si du toner est éparpillé sur le sol, balayez-le lentement et nettoyez ce qui reste avec un chiffon humide.

**⚠ AVERTISSEMENT**

- Ne stockez pas le toner (neuf ou usagé) ou les cartouches de toner à proximité de flammes nues. Cela risque de provoquer un incendie ou des brûlures. Le toner s'enflamme au contact d'une flamme nue.

**⚠ ATTENTION**

- N'écrasez pas ou ne compressez pas les cartouches de toner. Cela risque de provoquer un déversement du toner, pouvant éventuellement salir la peau, les vêtements et le sol, ou entraîner une ingestion accidentelle.

**⚠ ATTENTION**

- Stockez le toner (neuf ou usagé), les récipients de toner et les consommables qui ont été en contact avec le toner hors de portée des enfants.

**⚠ ATTENTION**

- Si vous inhalez du toner ou du toner usagé, gargarisez-vous avec une grande quantité d'eau et allez dans un endroit où vous pouvez respirer de l'air frais. Consultez un médecin, si nécessaire.

## ⚠ ATTENTION

- Si du toner ou du toner usagé est projeté dans vos yeux, rincez-les immédiatement avec une grande quantité d'eau. Consultez un médecin, si nécessaire.

## ⚠ ATTENTION

- Si vous avalez du toner ou du toner usagé, diluez-le en buvant une grande quantité d'eau. Consultez un médecin, si nécessaire.

## ⚠ ATTENTION

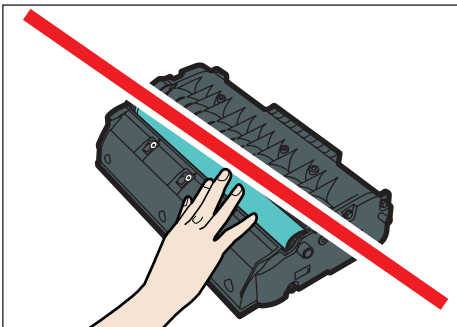
- Lorsque vous déplacez l'imprimante, utilisez ses poignées latérales. Si vous laissez tomber l'appareil, vous pourriez l'endommager ou vous blesser.

## ⚠ ATTENTION

- Pendant l'utilisation, les rouleaux de transport du papier et des originaux tournent. Un dispositif de sécurité est installé afin que l'appareil puisse être utilisé de manière sûre. Cependant, prenez garde à ne pas toucher l'appareil pendant l'utilisation. Sinon, vous pourriez vous blesser.

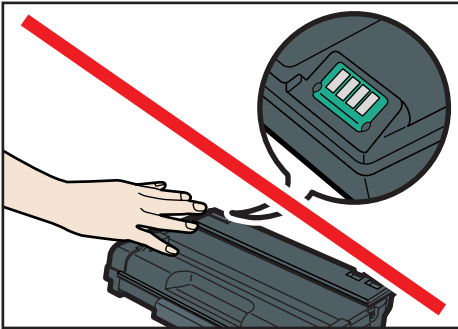
## ★ Important

- **Le ruban retiré est sale. Évitez tout contact avec les mains ou les vêtements.**
- **Laissez le ruban maintenant le magasin papier et le capot lors du déplacement de l'imprimante.**
- **Abaissez lentement et délicatement l'imprimante pour éviter de vous coincer les mains.**
- **N'attrapez pas la zone du magasin quand vous soulevez l'imprimante.**
- **Ne laissez pas tomber de trombones, agrafes ou autres petits objets métalliques à l'intérieur de l'appareil.**
- **Gardez la cartouche d'impression non protégée éloignée de la lumière directe du soleil.**
- **Ne touchez pas le photo-conducteur de la cartouche d'impression.**



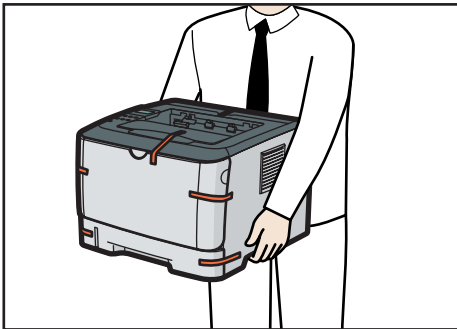
CMC013

Ne touchez pas la puce se trouvant sur la tranche de la cartouche d'impression.



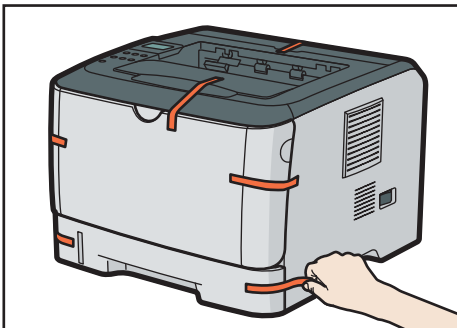
CMC014

1. Sortez l'imprimante de la boîte, puis retirez le sachet plastique.
2. Soulevez l'imprimante en utilisant les poignées latérales.

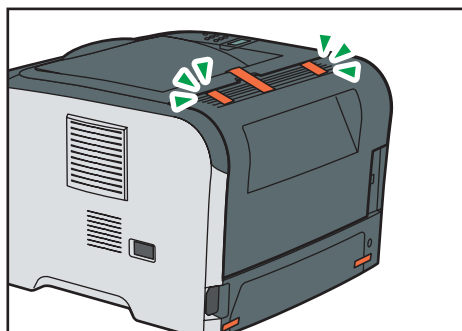


CMC015

3. Retirez les matériaux de protection fixés à l'extérieur de l'imprimante.



CMC016

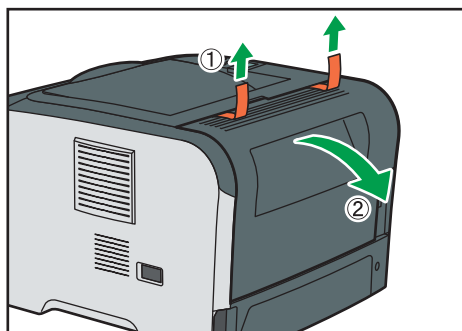


CMC007

↓ Remarque

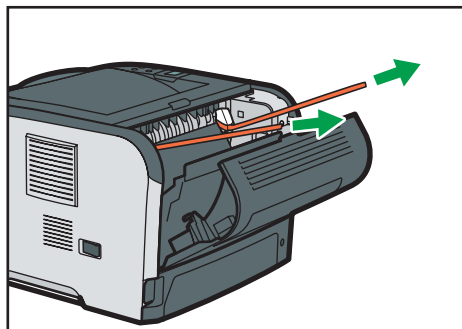
- Attendez d'être à l'étape 4 pour retirer la bande adhésive fixée sur le capot arrière.

**4. Retirez la bande adhésive fixée sur le capot arrière, puis ouvrez le.**



CMC102

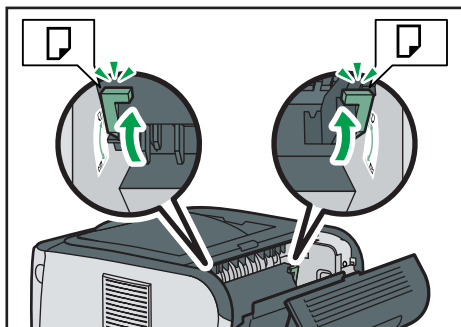
**5. Retirez la bande, puis retirez les matériaux de protection.**



CMC103

L'imprimante pourrait être livrée avec des matériaux de protection fixés dans différentes positions. Veillez à bien vérifier tous les matériaux de protection à l'extérieur de l'imprimante et à les retirer complètement.

6. Veillez à ce que les leviers soient relevés.

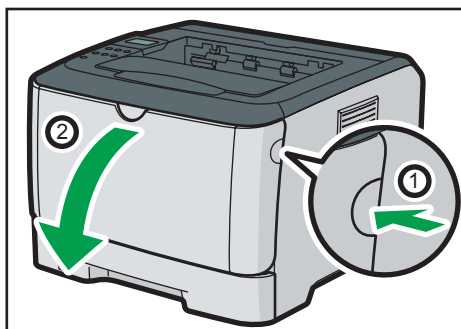


CMC104

★ Important

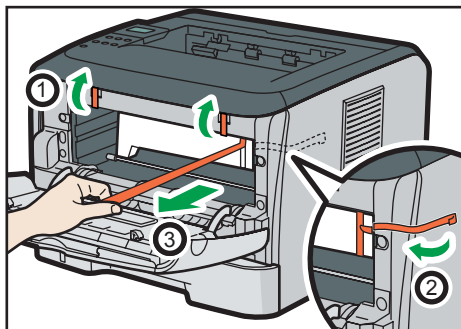
- Si vous omettez de relever ces leviers, le toner pourrait ne pas se répartir correctement lors de l'impression sur du papier ordinaire. Veillez à ce que les leviers soient relevés avant de procéder à une impression sur papier ordinaire. Dans le cas contraire, l'impression pourrait aisément tâcher ou s'étaler.
- Après avoir imprimé des enveloppes, veillez à relever les leviers.

7. Appuyez sur le bouton sur le côté pour ouvrir le capot frontal, puis-abaissez le délicatement.



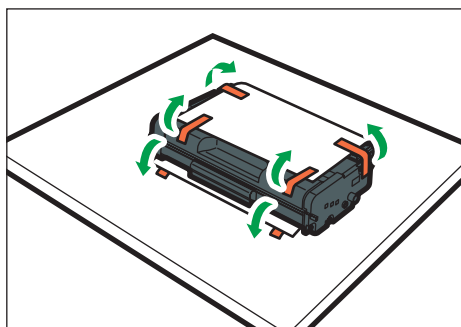
CMC017

8. Retirez les matériaux de protection fixés à l'intérieur de l'imprimante.



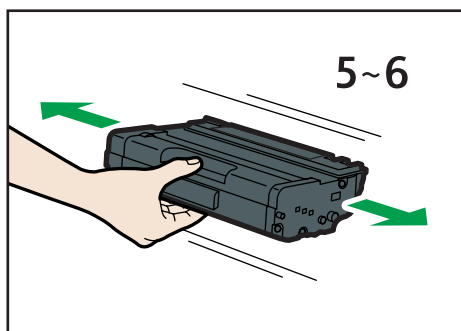
CMC018

9. Sortez la cartouche d'impression de son emballage. Ensuite, placez-la sur une surface plane et retirez la protection.



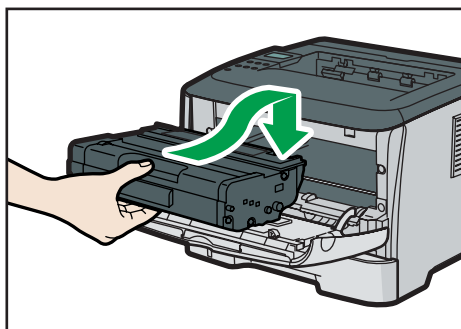
CMC019

Secouez latéralement la cartouche d'impression à cinq ou six reprises.



CMC020

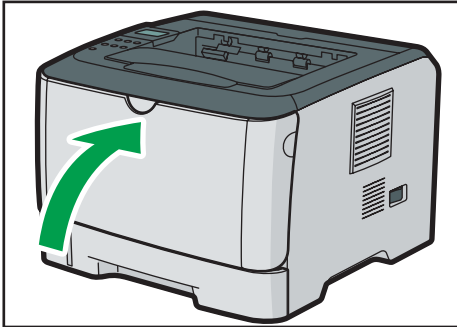
10. Insérez la cartouche d'impression horizontalement. Si la cartouche ne peut pas aller plus loin, soulevez la légèrement et poussez la à l'intérieur. Puis, appuyez sur la cartouche jusqu'à ce qu'elle se mette en place avec un clic.



CMC021

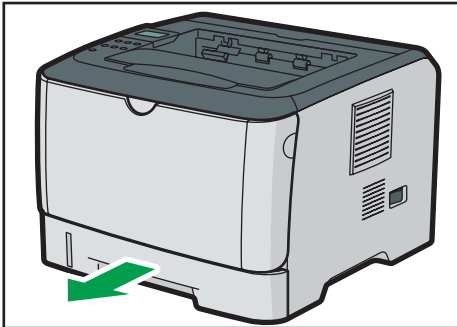


11. À l'aide de vos deux mains, relevez délicatement le capot avant jusqu'à ce qu'il se ferme.



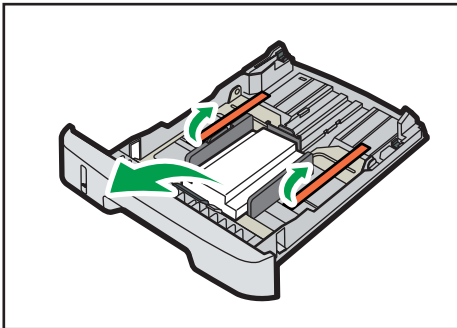
CMC022

12. Sortez délicatement le magasin 1, puis tirez à deux mains.



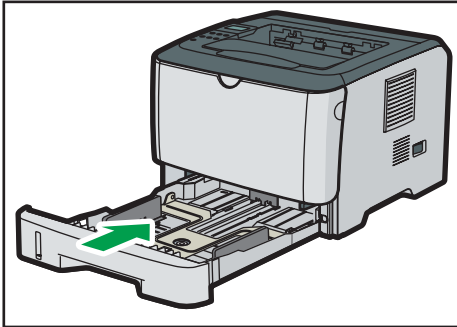
CMC023

13. Retirez les matériaux de protection fixés à l'intérieur du magasin.



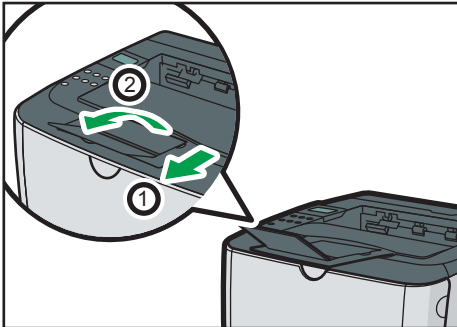
CMC024

14. Poussez délicatement le Magasin 1 droit dans l'imprimante.



CMC025

15. Sortez et levez le guide de butée.



CMC026

## Mise sous tension

Pour mettre l'appareil sous tension, veuillez exécuter la procédure suivante.

### **⚠ AVERTISSEMENT**

- N'utilisez aucune source d'alimentation autre que celles conformes aux spécifications indiquées dans ce manuel. Cela risquerait de provoquer un incendie ou une électrocution.

### **⚠ AVERTISSEMENT**

- N'utilisez aucune fréquence autre que celles conformes aux spécifications indiquées. Cela risquerait de provoquer un incendie ou une électrocution.

### **⚠ AVERTISSEMENT**

- N'utilisez pas d'adaptateurs multiprises. Cela risquerait de provoquer un incendie ou une électrocution.

**⚠️ AVERTISSEMENT**

- N'utilisez pas de rallonges. Cela risquerait de provoquer un incendie ou une électrocution.

**⚠️ AVERTISSEMENT**

- N'utilisez pas de cordons d'alimentation endommagés, brisés ou modifiés. Par ailleurs, n'utilisez pas de cordons d'alimentation qui ont été coincés sous des objets lourds, fortement tirés ou gravement tordus. Cela risquerait de provoquer un incendie ou une électrocution.

**⚠️ AVERTISSEMENT**

- Le fait de toucher les broches de la prise du cordon d'alimentation avec un objet métallique constitue un risque d'incendie ou d'électrocution.

**⚠️ AVERTISSEMENT**

- Le cordon d'alimentation fourni n'est à utiliser qu'avec cet appareil. Ne l'utilisez pas avec d'autres dispositifs. Cela risquerait de provoquer un incendie ou une électrocution.

**⚠️ AVERTISSEMENT**

- Il est dangereux de manipuler la prise du cordon d'alimentation avec les mains humides. Cela risquerait de provoquer une électrocution.

**⚠️ ATTENTION**

- Vérifiez que la fiche du câble d'alimentation est entièrement enfoncée dans la prise murale. Lorsque des fiches sont partiellement insérées, la connexion est instable et cela peut entraîner une dangereuse accumulation de chaleur.

**⚠️ ATTENTION**

- Si cet appareil n'est pas utilisé pendant plusieurs jours, voire plus, débranchez le câble d'alimentation de la prise murale.

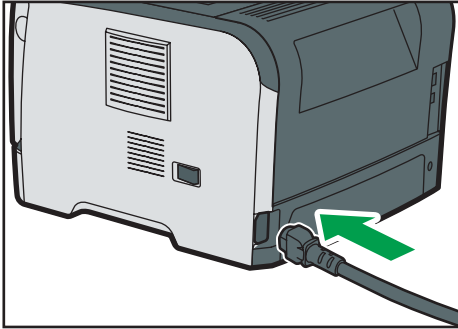
**⚠️ ATTENTION**

- Pour effectuer la maintenance de l'appareil, débranchez toujours le cordon d'alimentation de la prise murale.

**★ Important**

- Veillez à ce que la fiche soit correctement insérée dans la prise murale.
- Mettez l'interrupteur d'alimentation en position OFF avant de brancher ou de débrancher la fiche.
- Ne mettez pas l'appareil hors tension avant la fin de l'initialisation. L'appareil pourrait ne pas fonctionner correctement.

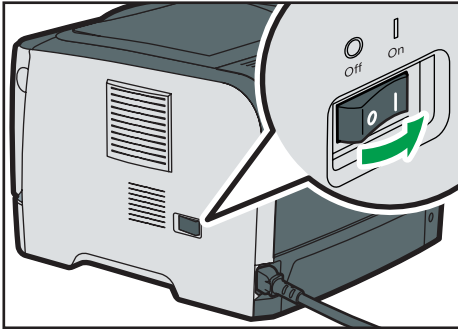
**1. Branchez le câble d'alimentation.**



CMC027

**2. Insérez la fiche du cordon d'alimentation dans la prise murale.**

**3. Mettez l'interrupteur d'alimentation sur « ON ».**



CMC028

Le voyant d'alimentation sur le panneau de commande s'allume.

**↓ Remarque**

- Attendez que le voyant d'alimentation soit allumé.
- La machine peut émettre du bruit lors de l'initialisation. Ce bruit est normal.

---

## Sélection de la langue d'affichage

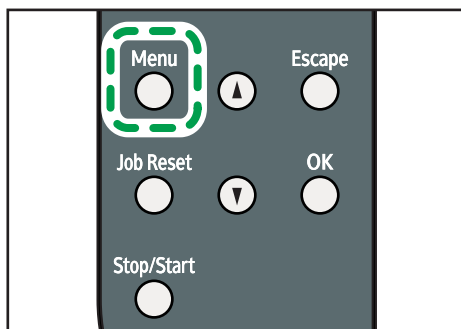
---

Sélectionnez une langue à l'aide de la procédure décrite ci-après. Un message apparaît alors à l'écran, dans la langue sélectionnée. Si vous souhaitez utiliser l'affichage en langue anglaise, les procédures suivantes sont inutiles.

**↓ Remarque**

- La valeur par défaut est l'anglais.

1. Appuyez sur la touche [Menu].



CMC034

2. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher l'option [Language], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Menu :
Language
```

3. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner la langue, puis appuyez sur la touche [OK].

```
Language :
French
```

4. Appuyez sur la touche [Menu] pour retourner à l'écran initial.

## Test d'impression

Ce qui suit constitue la procédure à suivre pour effectuer un test d'impression.

Effectuez un test d'impression pour vous assurer que l'imprimante fonctionne correctement. Le test d'impression vérifie les performances de l'imprimante uniquement, il ne teste pas la connexion à l'ordinateur.

1. Appuyez sur la touche [Menu].
2. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher l'option [Imp. liste/test], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Menu :
Imp. liste/test
```

3. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [Page de config. ], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Imp. liste/test:
Page de config.
config.
```

La page de configuration est imprimée.

4. Appuyez sur la touche [Menu] pour retourner à l'écran initial.

⬇ Remarque

- Si l'impression est incorrecte, vérifiez si un message d'erreur s'affiche à l'écran.
- En présence d'un message d'erreur, consultez P.111 "Messages d'erreur et d'état sur le panneau de commande".

# Installation des options

Cette section explique comment installer les options.

En installant les options, il vous est possible d'améliorer les performances de votre imprimante et de pouvoir utiliser davantage de fonctions. Pour les spécifications relatives à chaque option, consultez P. 149 "Caractéristiques techniques".

## Installation de l'unité d'alimentation papier

### **AVERTISSEMENT**

- Le fait de toucher les broches de la prise du cordon d'alimentation avec un objet métallique constitue un risque d'incendie ou d'électrocution.

### **AVERTISSEMENT**

- Il est dangereux de manipuler la prise du cordon d'alimentation avec les mains humides. Cela risquerait de provoquer une électrocution.

### **ATTENTION**

- Avant d'installer ou de supprimer des options, débranchez toujours les cordons d'alimentation de la prise murale et attendez que l'unité principale refroidisse complètement. Le non-respect de ces précautions risque d'entraîner des brûlures.

### **ATTENTION**

- L'appareil pèse environ 12,4 kg (27,4 lb.). Lorsque vous déplacez l'appareil, utilisez ses poignées latérales, et soulevez-le lentement. Si vous laissez tomber l'appareil, vous pourriez l'endommager ou vous blesser.

### **ATTENTION**

- Soulevez délicatement l'unité d'alimentation papier : un déplacement brutal ou une chute de l'imprimante peut provoquer des blessures.

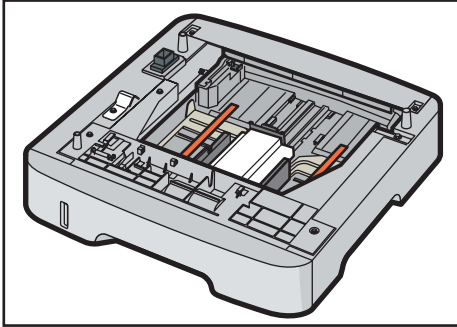
### **ATTENTION**

- Débranchez le cordon d'alimentation de la prise murale avant de déplacer l'appareil. Lors du déplacement de l'appareil, veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation sous l'appareil. Le non-respect de ces précautions peut entraîner un incendie ou une électrocution.

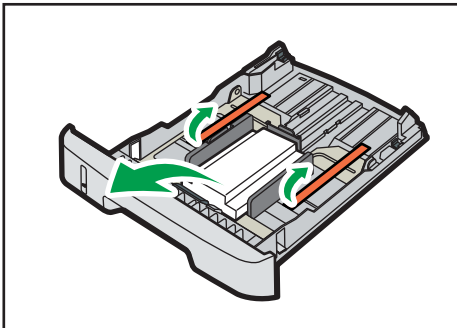
**★ Important**

- Le magasin 1 est nécessaire pour imprimer en utilisant l'unité d'alimentation papier en option. Sans le Magasin 1, des incidents papier peuvent se produire.
- N'attrapez pas la zone du magasin quand vous soulevez l'imprimante.

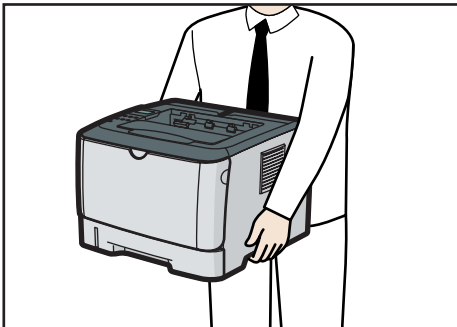
1. Vérifiez l'emballage contenant l'unité d'alimentation papier.



2. Éteignez l'alimentation de l'imprimante puis débranchez le cordon d'alimentation de la prise murale.
3. Retirez le ruban adhésif de l'unité d'alimentation papier en option.

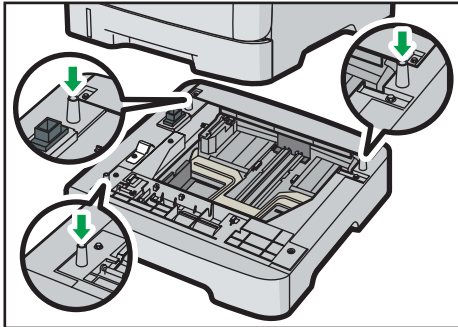


4. Soulevez l'imprimante en utilisant les poignées latérales.





5. L'unité d'alimentation papier en option comporte trois broches de centrage verticales. Alignez-les sur les trous situés sous l'imprimante, puis abaissez délicatement l'imprimante.



CMC033

6. Après avoir installé cette option, imprimez la page de configuration pour vérifier son installation.

#### ↓ Remarque

- Lorsque vous déplacez l'imprimante, retirez l'unité d'alimentation papier en option.
- Avant d'utiliser la nouvelle unité d'alimentation papier, veuillez définir les paramètres dans le pilote d'impression.
- Si le nouveau périphérique est listé dans la colonne des options de configuration, cela signifie qu'il a été installé correctement.
- Si l'unité d'alimentation papier en option n'est pas correctement installée, réinstallez-la en suivant cette procédure. Si vous n'arrivez toujours pas à l'installer, même après avoir tenté une réinstallation, contactez votre revendeur ou le SAV.

#### 📖 Référence

- Pour imprimer la page de configuration, veuillez consulter le Manuel du logiciel.
- Pour charger du papier dans le magasin papier, veuillez consulter P.72 "Chargement du papier".
- Pour ajuster la position d'impression, veuillez consulter le Manuel du logiciel.



# 3. Connexion de l'imprimante

Ce chapitre traite de la connexion des câbles USB et réseau.

## Connexion réseau

Suivez la procédure ci-dessous pour connecter l'imprimante à l'ordinateur au travers du réseau. Avant de brancher le câble 100BASE-T ou 100BASE-TX au port Ethernet de l'imprimante, veuillez préparer le concentrateur, le câble Ethernet de liaison directe, ainsi que tout l'équipement réseau requis.

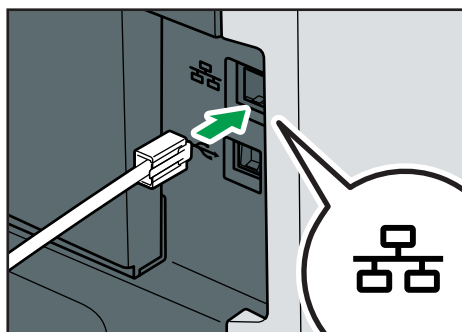
### ATTENTION

- Ne pas connecter le port Ethernet de l'appareil sur un réseau susceptible de fournir une tension excessive, comme une ligne téléphonique. Cela risquerait de provoquer un incendie ou une électrocution.

### Important

- Le câble Ethernet n'est pas fourni avec cette imprimante. Choisissez votre câble en fonction de votre environnement réseau.

#### 1. Connectez le câble Ethernet au port Ethernet.



CMC036

#### 2. Connectez l'autre extrémité du câble au réseau de l'imprimante (concentrateur).

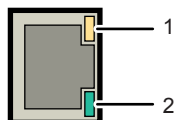
### Référence

- Pour plus d'informations sur la configuration de l'environnement réseau, consultez le Manuel du logiciel.

---

## Comprendre les lampes LED

---



CMF062

3

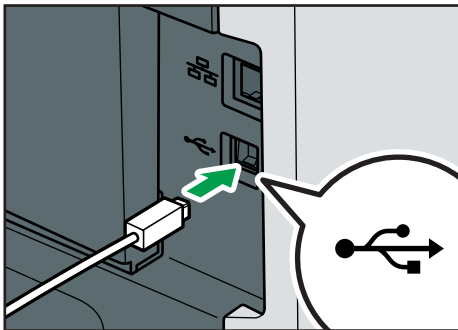
1. Jaune : clignote lorsque 100BASE-TX/RX ou 10BASE-TX/RX est utilisé.
2. Vert : s'allume lorsque l'imprimante est correctement connectée au réseau.

# Connexion USB

## ★ Important

- Le câble d'interface USB 2.0 n'est pas fourni. Veuillez l'acheter séparément, en fonction de votre ordinateur.
- Une connexion USB est possible sous Windows XP/Vista/7, Windows Server 2003/2003 R2/2008/2008 R2 et Mac OS X.
- La connexion USB avec Macintosh est uniquement possible avec le port USB standard de l'ordinateur.

1. Connectez le connecteur carré du câble USB 2.0 au port USB.



2. Connectez le connecteur plat de l'autre extrémité aux périphériques, par exemple à l'interface USB de l'ordinateur.

## 📖 Référence

- Pour plus de détails sur la configuration requise pour imprimer via un port USB, reportez-vous au Manuel du logiciel.



# 4. Configuration

Ce chapitre contient des explications relatives aux connexions réseau prises en charge et aux paramètres d'adresse IP.

## Configuration Ethernet

Si vous connectez l'imprimante à un réseau au moyen d'un câble Ethernet, configurez les paramètres nécessaires, selon l'environnement réseau, via le panneau de commande.

Pour les paramètres relatifs à l'adresse IP, veuillez utiliser Web Image Monitor.

### ★ Important

- Le tableau suivant illustre les paramètres du panneau de commande et leurs valeurs par défaut. Ces éléments apparaissent dans le menu [Para. réseau] sous [Interface hôte].

Nom du paramètre	Valeur
Vit. Ethernet	Sélection auto
IPsec	OFF
Adresse MAC	XX-XX-XX-XX-XX-XX *1
Config. IPv4	<ul style="list-style-type: none"><li>• DHCP : Actif</li><li>• Adresse IP : XXX.XXX.XXX.XXX *1</li><li>• Masque ss-rés. : XXX. XXX. XXX. XXX *1</li><li>• Ad. passerelle : XXX.XXX.XXX.XXX *1</li></ul>

Nom du paramètre	Valeur
Config. IPv6	<ul style="list-style-type: none"> <li>• IPv6 : ON</li> <li>• DHCP : OFF</li> <li>• Ad. IP (DHCP) : XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX *<sup>1</sup></li> </ul> <p>Si le paramètre DHCP est activé, l'adresse IPv6 obtenue à partir d'un serveur DHCP s'affiche alors.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ad. manuelle : <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ad. manuelle : 0000:0000:0000</li> <li>• Long. préfixe : (0-128) 0</li> <li>• Ad. passerelle : 0000:0000:0000:</li> </ul> </li> <li>• Ad. sans état : <ul style="list-style-type: none"> <li>• Adresse 1 : XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX *<sup>1</sup></li> <li>• Adresse 2 : XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX *<sup>1</sup></li> <li>• Adresse 3 : XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX *<sup>1</sup></li> <li>• Adresse 4 : XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX *<sup>1</sup></li> </ul> </li> <li>• Ad. lien local : XXXX: XXXX: XXXX: XXXX: XXXX *<sup>1</sup></li> </ul>

\*<sup>1</sup> « X » indique une adresse unique pour votre imprimante.

#### ↓ Remarque

- Si le [DHCP] est en cours d'utilisation, l'adresse IP, le masque de sous-réseau et l'adresse de passerelle sont configurés automatiquement.
- Chaque imprimante possède sa propre [adresse MAC] unique.
- Configurez la vitesse Ethernet si nécessaire.

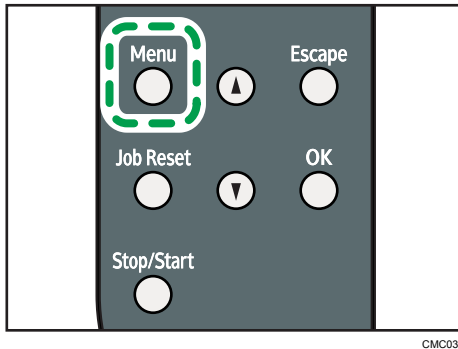
### **Veillez spécifier une adresse IP pour le IPv4 (Pas de DHCP)**

Veillez suivre la procédure suivante pour attribuer une adresse IP spécifique à l'imprimante, via le protocole IPv4. Cette procédure n'est nécessaire que si vous souhaitez utiliser l'imprimante en réseau sans DHCP, ou si vous voulez empêcher toute modification de l'adresse IP de l'imprimante.



Avant de lancer cette procédure, assurez-vous que vous connaissez l'adresse IP, le masque de sous-réseau et l'adresse de la passerelle que l'imprimante va utiliser.

**1. Appuyez sur la touche [Menu].**



4

**2. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner [Interface hôte], puis appuyez sur la touche [OK].**

```
Menu :
Interface hôte
```

**3. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner [Para. réseau], puis appuyez sur la touche [OK].**

```
Interface hôte :
Para. réseau
```

**4. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [Config. IPv4], puis appuyez sur la touche [OK].**

```
Para. réseau :
Config. IPv4
```

Lorsque le paramètre [Config. IPv4] est modifié, le témoin d'alerte s'allume signalant que l'appareil doit être redémarré. Même si l'imprimante peut être utilisée normalement, l'indicateur ne s'éteindra pas tant que vous n'avez pas redémarré l'appareil.

**5. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [DHCP], puis appuyez sur la touche [OK].**

```
Config. IPv4 :
DHCP
```

**6. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner [Inactif], puis appuyez sur la touche [OK].**

```
DHCP:
Inactif
```

7. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [Adresse IP], puis appuyez sur la touche [OK].

Config. IPv4 :  
Adresse IP

8. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour saisir l'adresse, puis appuyez sur la touche [OK].

Adresse IP :  
XXXX.XXXX.XXXX.XXXX

Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour renseigner le champ de saisie d'adresse le plus à gauche. Après avoir saisi le champ gauche, appuyez sur la touche [OK], puis renseignez le champ suivant. Après avoir rempli tous les champs, appuyez sur la touche [OK].

9. Utilisez cette méthode pour attribuer le masque de sous-réseau et l'adresse de la passerelle.
10. Appuyez sur la touche [Menu].
11. S'il vous est demandé de redémarrer l'imprimante, éteignez-la puis rallumez-la.
12. Imprimez une page de configuration pour confirmer les paramètres définis.

#### Référence

- Pour de plus amples informations sur la configuration de la page via le panneau de commande, veuillez consulter P.35 "Test d'impression".

---

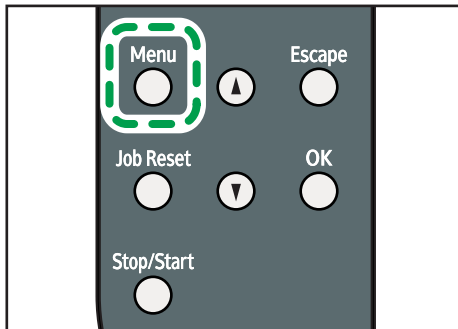
## Recevoir automatiquement une adresse IP pour le IPv4 (DHCP)

---

### Important

- Lorsque vous utilisez ce protocole d'imprimante dans un environnement DHCP, sélectionnez [DHCP] en suivant cette procédure.
- Lorsque [DHCP] est sélectionné, vous ne pouvez pas définir les paramètres pour les éléments suivants :
  - Adresse IP
  - Masque de sous-réseau
  - Adresse passerelle
- Consultez votre administrateur réseau pour plus d'informations sur la configuration des paramètres réseau.

1. Appuyez sur la touche [Menu].



CMC034

2. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner [Interface hôte], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Menu :
Interface hôte
```

3. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner [Para. réseau], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Interface hôte :
Para. réseau
```

4. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [Config. IPv4], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Para. réseau :
Config. IPv4
```

Lorsque le paramètre [Config. IPv4] est modifié, le témoin d'alerte s'allume signalant que l'appareil doit être redémarré. Même si l'imprimante peut être utilisée normalement, l'indicateur ne s'éteindra pas tant que vous n'avez pas redémarré l'appareil.

5. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [DHCP], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Config. IPv4 :
DHCP
```

6. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner [Actif], puis appuyez sur la touche [OK].

```
DHCP :
Actif
```

L'adresse est détectée par l'imprimante.

7. Appuyez sur la touche [Menu].

8. S'il vous est demandé de redémarrer l'imprimante, éteignez-la puis rallumez-la.

## 9. Imprimez une page de configuration pour confirmer les paramètres définis.

### 📖 Référence

- Pour de plus amples informations sur la configuration de la page via le panneau de commande, veuillez consulter P.35 "Test d'impression".

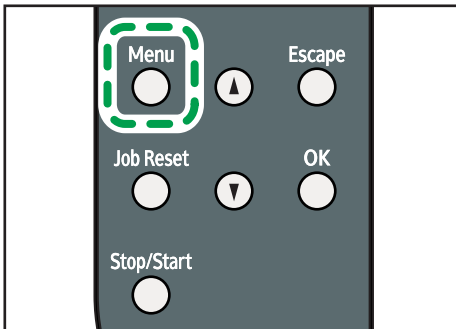
## Attribuer une adresse IP pour le IPv6 (Pas de DHCP)

Veuillez suivre la procédure suivante pour attribuer une adresse IP particulière à l'imprimante via le protocole IPv6. Cette procédure n'est nécessaire que si vous souhaitez utiliser l'imprimante en réseau sans DHCP, ou si vous voulez empêcher toute modification de l'adresse IP de l'imprimante.

4

Avant de lancer cette procédure, assurez-vous que vous connaissez l'adresse IP, le masque de sous-réseau et l'adresse de la passerelle que l'imprimante va utiliser.

### 1. Appuyez sur la touche [Menu].



CMC034

### 2. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner [Interface hôte], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Menu :
Interface hôte
```

### 3. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner [Para. réseau], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Interface hôte :
Para. réseau
```

### 4. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher l'option [Config. IPv6], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Para. réseau :
Config. IPv6
```

Lorsque le paramètre [Config. IPv6] est modifié, le témoin d'alerte s'allume pour signaler que l'appareil doit être redémarré. Même si l'imprimante peut être utilisée normalement, l'indicateur ne s'éteindra pas tant que vous n'avez pas redémarré l'appareil.

- Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher l'option [IPv6], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Config. IPv6 :  
IPv6
```

- Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [ON], puis appuyez sur la touche [OK].

```
IPv6 :  
ON
```

- Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [DHCP], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Config. IPv6 :  
DHCP
```

- Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [OFF], puis appuyez sur la touche [OK].

```
DHCP :  
OFF
```

- Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [Ad. manuelle], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Config. IPv6 :  
Ad. manuelle
```

- Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [Long. préfixe], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Ad. manuelle :  
Long. préfixe
```

- Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour saisir la valeur, puis appuyez sur la touche [OK].

```
Long. préfixe :  
(0 - 128) 0
```

- Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [Ad. manuelle], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Ad. manuelle :  
Ad. manuelle
```

13. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour saisir l'adresse, puis appuyez sur la touche [OK].

```
Ad. manuelle :
XXXX:XXXX:XXXX:
```

Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour renseigner le champ de saisie d'adresse le plus à gauche. Après avoir saisi le champ gauche, appuyez sur la touche [OK], puis renseignez le champ suivant. Après avoir rempli tous les champs, appuyez sur la touche [OK].

14. Utilisez cette méthode pour attribuer l'adresse passerelle.

15. Appuyez sur la touche [Menu].

16. S'il vous est demandé de redémarrer l'imprimante, éteignez-la puis rallumez-la.

17. Imprimez une page de configuration pour confirmer les paramètres définis.

#### 📖 Référence

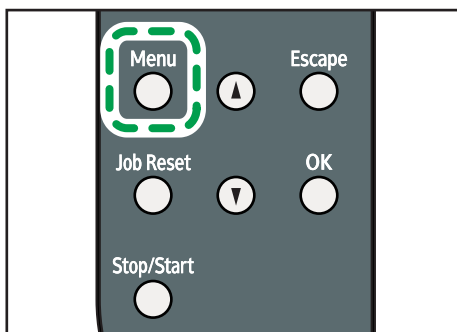
- Pour de plus amples informations sur la configuration de la page via le panneau de commande, veuillez consulter P.35 "Test d'impression".

## Recevoir automatiquement une adresse IP pour le IPv6 (DHCP)

### ★ Important

- Lorsque vous utilisez cette imprimante dans un environnement DHCP avec un protocole IPv6, sélectionnez [DHCP] en suivant cette procédure.
- Consultez votre administrateur réseau pour plus d'informations sur la configuration des paramètres réseau.

1. Appuyez sur la touche [Menu].



CMC034

2. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner [Interface hôte], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Menu :
Interface hôte
```

- Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner [Para. réseau], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Interface hôte :
Para. réseau
```

- Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher l'option [Config. IPv6], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Para. réseau :
Config. IPv6
```

Lorsque le paramètre [Config. IPv6] est modifié, le témoin d'alerte s'allume pour signaler que l'appareil doit être redémarré. Même si l'imprimante peut être utilisée normalement, l'indicateur ne s'éteindra pas tant que vous n'avez pas redémarré l'appareil.

- Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher l'option [IPv6], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Config. IPv6 :
IPv6
```

- Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [ON], puis appuyez sur la touche [OK].

```
IPv6 :
ON
```

- Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [DHCP], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Config. IPv6 :
DHCP
```

- Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner [ON], puis appuyez sur la touche [OK].

```
DHCP :
ON
```

L'adresse est détectée par l'imprimante.

- Appuyez sur la touche [Menu].
- S'il vous est demandé de redémarrer l'imprimante, éteignez-la puis rallumez-la.
- Imprimez une page de configuration pour confirmer les paramètres définis.

#### Référence

- Pour de plus amples informations sur la configuration de la page via le panneau de commande, veuillez consulter P.35 "Test d'impression".

## Définition de la vitesse Ethernet

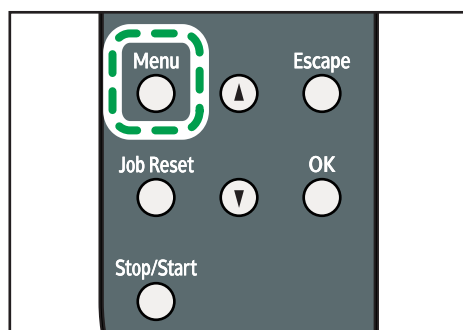
Vous pouvez définir la vitesse utilisée par l'imprimante pour la communication Ethernet. Pour une utilisation normale, le paramètre par défaut [Sélection auto] convient, et ne doit pas être modifié. Ce paramètre permet à deux interfaces connectées de déterminer automatiquement la vitesse optimale à laquelle elles vont communiquer.

Routeur/ Concentrateur	Imprimante				
	[10Mbps Half D.]	[10Mbps Full D.]	[100Mbps Half D.]	[100Mbps Full D.]	[Sélection automatique]
10 Mbps Half Duplex	<input type="radio"/>	–	–	–	<input type="radio"/>
10Mbps Full Duplex	–	<input type="radio"/>	–	–	–
100Mbps Half Duplex	–	–	<input type="radio"/>	–	<input type="radio"/>
100Mbps Full Duplex	–	–	–	<input type="radio"/>	–
Négociation automatique (sélection auto)	<input type="radio"/>	–	<input type="radio"/>	–	<input type="radio"/>

### ★ Important

- La connexion ne peut pas être établie si la vitesse Ethernet sélectionnée ne correspond pas à la vitesse de transmission de votre réseau.
- Il est recommandé d'utiliser cette fonction. Pour cela, sélectionnez [Sélection auto].

#### 1. Appuyez sur la touche [Menu].



CMC034



2. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner [Interface hôte], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Menu :  
Interface hôte
```

3. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner [Para. réseau], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Interface hôte :  
Para. réseau
```

4. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [Vit. Ethernet], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Para. réseau :  
Vit. Ethernet
```

5. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner la vitesse Ethernet, puis appuyez sur la touche [OK].
6. Appuyez sur la touche [Menu].
7. Imprimez une page de configuration pour confirmer les paramètres définis.

#### Référence

- Pour de plus amples informations sur la configuration de la page via le panneau de commande, veuillez consulter P.35 "Test d'impression".



## 5. Papier et autres supports

Cette section traite des formats et des types de papier pris en charge par cette imprimante ainsi que du chargement de papier dans les magasins.

### Papier et autres supports pris en charge par cette imprimante

Cette section décrit le type, le format et le grammage du papier pouvant être chargé dans chaque magasin. La capacité de chaque magasin papier est également précisée.

#### ↓ Remarque

- Tout le papier doit être défini verticalement, indépendamment du format papier.

#### Magasin 1

Type	Format	Poids	Capacité
Papier fin	A4	52 à 162 g/m <sup>2</sup>	250
Papier épais 1	B5 JIS	(13,8 à 43,0 lb.)	(80 g/m <sup>2</sup> , 20 lb.)
Papier épais 2	A5		
Papier ordinaire	B6 JIS		
Papier recyclé	A6		
Papier Couleur	Legal (8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> ×14)		
Papier préimprimé	Letter (8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> "×11")		
Papier préperforé	Half Letter-S (5 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " × 8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " )		
Papier à en-tête	Executive (7 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> " × 10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " )		
Papier Bond	8 " × 13 "		
Papier cartonné	8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " × 13 "		
Étiquettes	Folio (8 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> " × 13 ") 16K (195 × 267 mm) Format personnalisé : 100 à 216 mm de largeur, 148 à 356 mm de longueur (3,94 à 8,50 inches de largeur, 5,83 à 14,02 inches de longueur)		

**Magasin 2 (en option)**

Type	Format	Poids	Capacité
Papier fin	A4	60 à 105 g/m <sup>2</sup>	250
Papier épais 1	Letter (8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> "×11")	(16,0 à 28,0 lb.)	(80 g/m <sup>2</sup> , 20 lb.)
Papier ordinaire	B5 JIS		
Papier recyclé	A5		
Papier Couleur	Legal (8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> ×14)		
Papier préimprimé	Half Letter (5 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " × 8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> "		
Papier préperforé			
Papier à en-tête			

**Bypass**

Type	Format	Poids	Capacité
Papier fin	A4	52 à 162 g/m <sup>2</sup>	50
Papier épais 1	B5 JIS	(13,8 à 43,0 lb.)	
Papier épais 2	A5		
Papier ordinaire	B6 JIS		
Papier recyclé	A6		
Papier Couleur	Legal (8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> × 14)		
Papier préimprimé	Letter (8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " × 11")		
Papier préperforé	Half Letter-S (5 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " × 8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " )		
Papier à en-tête	Executive (7 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> " × 10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " )		
Papier Bond	16K (195 mm × 267 mm)		
Papier cartonné	Com 10 (4 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> " × 9 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " )		
Étiquettes	Monarch (3 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> " × 7 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " )		
OHP	C5 Env (162 × 229 mm)		
Enveloppe	C6 Env (114 × 162 mm) DL Env (110 × 220 mm) Format personnalisé : 90 à 216 mm de largeur, 140 à 356 mm de longueur (3,54 à 8,50 inches de largeur, 5,51 à 14,02 inches de longueur)		

**↓ Remarque**

- Le nombre de pages pouvant être imprimées en une minute peut être inférieur à la normale lorsque l'impression est effectuée sur du papier format Legal.

# Recommandations relatives au papier

---

## Chargement de papier

---

### ★ Important

- N'utilisez pas du papier destiné aux imprimantes à jet d'encre, car ce type de papier risque de coller à l'unité de fusion et de provoquer un incident papier.
- Installez le papier comme indiqué ci-dessous
  - Magasin 1 : face imprimable orientée vers le bas
  - Unité d'alimentation papier (magasin 2) : face à imprimer orientée vers le bas
  - Bypass : face à imprimer orientée vers le haut
- La qualité d'impression ne peut être garantie si du papier autre que celui recommandé est utilisé. Pour de plus amples détails sur le papier recommandé, contactez votre revendeur ou le SAV.
- N'utilisez pas de papier déjà imprimé.
- Lorsque vous chargez du papier, veillez à ne pas toucher la surface du papier.
- N'utilisez pas de papier sale ou abîmé.
- Spécifiez le format et le type de papier dans le panneau de commande.
- L'indicateur de niveau de papier restant, situé sur le côté avant droit du magasin papier, indique approximativement la quantité de papier restante.

## Stockage du papier

---

- Le papier doit toujours être stocké correctement. Le papier stocké de manière incorrecte peut provoquer une mauvaise qualité d'impression, des incidents papier et vous risquez également d'endommager l'imprimante. Les recommandations sont les suivantes :
  - Évitez de stocker le papier dans des endroits humides.
  - Évitez d'exposer le papier à la lumière directe du soleil.
  - Stockez le papier sur une surface plane.
- Conservez le papier dans son emballage d'origine.

## Types de papier et autres supports

---

Cette section vous indique le type de papier pris en charge par votre imprimante ainsi que les précautions d'utilisation.

## Paramétrer le type de papier

Veillez utiliser le pilote d'impression ou le panneau de commande pour indiquer le type de papier que vous souhaitez utiliser.

### Pilote d'impression

Sur l'écran du pilote d'impression, cliquez sur l'onglet [Papier], puis sélectionnez le type de papier sous [Type de papier:].

Pour de plus amples informations sur le pilote d'impression, reportez-vous à la rubrique d'aide du pilote d'impression.

### Panneau de commande

Appuyez sur la touche [Menu], puis spécifiez le type de papier que vous souhaitez utiliser en sélectionnant un [Type de Papier] dans [Alim. papier].

Pour plus d'informations, voir P.84 "Spécification d'un type de papier pour le magasin 1 et le magasin 2" et P.90 "Spécification d'un type de papier pour le Bypass".

5

## Caractéristiques des types de papier

Les tableaux ci-après décrivent les différents types de papier pouvant être utilisés avec cette imprimante.

### ★ Important

- En fonction du type de papier, le toner sèche plus ou moins vite. Avant de manipuler les feuilles imprimées, assurez-vous qu'elles sont tout à fait sèches. Dans le cas contraire, des traînées peuvent apparaître sur le papier.
- La qualité de l'impression ne peut être garantie que si le papier recommandé est utilisé. Pour de plus amples détails sur le papier recommandé, contactez votre revendeur ou le SAV.

### Papier fin

Élément	Description
Épaisseur du papier	52 à 64 g/m <sup>2</sup> (13,8 à 17,0 lb.)
Magasin papier pris en charge	Tout magasin est utilisable.
Format pris en charge en Recto/Verso	A4, Legal (8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " × 14 " ), Letter (8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " × 11 " )
Remarque	Le magasin 2 n'accepte que du papier d'un grammage compris entre 60 et 64 g/m <sup>2</sup> (16,0 à 17,0 lb.).

**Papier ordinaire**

Élément	Description
Épaisseur du papier	65 à 99 g/m <sup>2</sup> (17,1 à 26,5 lb.)
Magasin papier pris en charge	Tout magasin est utilisable.
Format pris en charge en Recto/Verso	A4, Legal (8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " × 14 " ), Letter (8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " × 11 " )

**Papier épais 1**

Élément	Description
Épaisseur du papier	100 à 130 g/m <sup>2</sup> (26,6 à 34,6 lb.)
Magasin papier pris en charge	Tout magasin est utilisable.
Format pris en charge en Recto/Verso	A4, Legal (8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " × 14 " ), Letter (8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " × 11 " )
Remarques	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le magasin 2 n'accepte que du papier épais d'une épaisseur de 100 à 105 g/m<sup>2</sup> (26,6 à 28,0 lb.).</li> <li>• L'impression Recto/Verso n'est possible que sur du papier épais d'une épaisseur de 100 à 105 g/m<sup>2</sup> (26,6 to 28,0 lb).</li> <li>• Le nombre de pages pouvant être imprimées en une minute équivaut environ à la moitié de la vitesse annoncée pour du papier ordinaire.</li> <li>• Le nombre de pages pouvant être imprimées en une minute peut être moindre si l'impression est effectuée sur des papiers de formats suivants : A4, Legal (8<sup>1</sup>/<sub>2</sub> " × 14 " ), Letter (8<sup>1</sup>/<sub>2</sub> " × 11 " ), 8 " × 13 " , 8<sup>1</sup>/<sub>2</sub> " × 13 " , Folio (8<sup>1</sup>/<sub>4</sub> " × 13 " ), ou 16K (195 × 267 mm).</li> </ul>

**Papier épais 2**

Élément	Description
Épaisseur du papier	131 à 162 g/m <sup>2</sup> (34,7 à 43,0 lb.)
Magasin papier pris en charge	Magasin 1 et Bypass
Format pris en charge en Recto/Verso	Aucune



Élément	Description
Remarques	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le nombre de pages pouvant être imprimées en une minute équivaut environ à la moitié de la vitesse annoncée pour du papier ordinaire.</li> <li>Le nombre de pages pouvant être imprimées en une minute peut être moindre si l'impression est effectuée sur des papiers de formats suivants : A4, Legal (8 1/2 " × 14 " ), Letter (8 1/2 " × 11 " ), 8 " × 13 " , 8 1/2 " × 13 " , Folio (8 1/4 " × 13 " ), ou 16K (195 × 267 mm).</li> <li>Les impressions effectuées sur des papiers de 135 g/m<sup>2</sup> (35,9 lb.) ou de grammage supérieur peuvent avoir tendance à s'enrouler une fois imprimées.</li> <li>Lors d'une impression sur du papier 135 g/m<sup>2</sup> (35,9 lb.) ou de grammage supérieur, retirez régulièrement les feuilles imprimées du réceptacle de sortie.</li> </ul>

**Papier recyclé**

Élément	Description
Épaisseur du papier	75 à 90 g/m <sup>2</sup> (20,0 à 24,0 lb.)
Magasin papier pris en charge	Tout magasin est utilisable.
Format pris en charge en Recto/Verso	A4, Legal (8 1/2 " × 14 " ), Letter (8 1/2 " × 11 " )
Remarques	<ul style="list-style-type: none"> <li>Si l'épaisseur du papier est supérieure à la plage spécifiée, veuillez sélectionner [Papier fin], [Papier épais 1] ou [Papier épais 2].</li> </ul>

**Papier Couleur**

Élément	Description
Épaisseur du papier	75 à 90 g/m <sup>2</sup> (20,0 à 24,0 lb.)
Magasin papier pris en charge	Tout magasin est utilisable.
Format pris en charge en Recto/Verso	A4, Legal (8 1/2 " × 14 " ), Letter (8 1/2 " × 11 " )
Remarques	Si l'épaisseur du papier est supérieure à la plage spécifiée, veuillez sélectionner [Papier fin], [Papier épais 1] ou [Papier épais 2].

**Préimprimé**

Élément	Description
Épaisseur du papier	75 à 90 g/m <sup>2</sup> (20,0 à 24,0 lb.)
Magasin papier pris en charge	Tout magasin est utilisable.
Format pris en charge en Recto/Verso	A4, Legal (8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " × 14 " ), Letter (8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " × 11 " )
Remarques	Si l'épaisseur du papier est supérieure à la plage spécifiée, veuillez sélectionner [Papier fin], [Papier épais 1] ou [Papier épais 2].

5

**Préperforé**

Élément	Description
Épaisseur du papier	75 à 90 g/m <sup>2</sup> (20,0 à 24,0 lb.)
Magasin papier pris en charge	Tout magasin est utilisable.
Format pris en charge en Recto/Verso	A4, Legal (8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " × 14 " ), Letter (8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " × 11 " )
Remarques	Si l'épaisseur du papier est supérieure à la plage spécifiée, veuillez sélectionner [Papier fin], [Papier épais 1] ou [Papier épais 2].

**Papier à en-tête**

Élément	Description
Épaisseur du papier	100 à 130 g/m <sup>2</sup> (26,6 à 34,6 lb.)
Magasin papier pris en charge	Tout magasin est utilisable.
Format pris en charge en Recto/Verso	A4, Legal (8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " × 14 " ), Letter (8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " × 11 " )
Remarques	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le magasin 2 n'accepte que le papier dont le grammage est compris entre 100 et 105 g/m<sup>2</sup> (26,6 à 28,0 lb.).</li> <li>Si l'épaisseur du papier est supérieure à la plage spécifiée, veuillez sélectionner [Papier fin], [Papier épais 1] ou [Papier épais 2].</li> </ul>

**Papier Bond**

Élément	Description
Épaisseur du papier	105 à 160 g/m <sup>2</sup> (28,0 à 42,6 lb.)
Magasin papier pris en charge	Magasin 1 et Bypass
Format pris en charge en Recto/Verso	Aucune
Remarques	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le nombre de pages pouvant être imprimées en une minute équivaut environ à la moitié de la vitesse annoncée pour du papier ordinaire.</li> <li>Les impressions effectuées sur des papiers de 135 g/m<sup>2</sup> (35,9 lb.) ou de grammage supérieur peuvent avoir tendance à s'enrouler une fois imprimées.</li> <li>Lors d'une impression sur du papier 135 g/m<sup>2</sup> (35,9 lb.) ou de grammage supérieur, retirez régulièrement les feuilles imprimées du réceptacle de sortie.</li> <li>Si l'épaisseur du papier sort l'éventail spécifié, sélectionnez [Papier ordinaire] ou [Papier épaisseur 1].</li> </ul>

5

**Papier cartonné**

Élément	Description
Épaisseur du papier	105 à 160 g/m <sup>2</sup> (28,0 à 42,6 lb.)
Magasin papier pris en charge	Magasin 1 et Bypass
Format pris en charge en Recto/Verso	Aucune
Remarques	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le nombre de pages pouvant être imprimées en une minute équivaut environ à la moitié de la vitesse annoncée pour du papier ordinaire.</li> <li>Les impressions effectuées sur des papiers de 135 g/m<sup>2</sup> (35,9 lb.) ou de grammage supérieur peuvent avoir tendance à s'enrouler une fois imprimées.</li> <li>Lors d'une impression sur du papier 135 g/m<sup>2</sup> (35,9 lb.) ou de grammage supérieur, retirez régulièrement les feuilles imprimées du réceptacle de sortie.</li> <li>N'imprimez pas sur du papier d'une épaisseur supérieure à 160 g/m<sup>2</sup>.</li> </ul>

**Étiquettes**

Élément	Description
Magasin papier pris en charge	Magasin 1 et Bypass
Format pris en charge en Recto/Verso	Aucune
Remarques	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le nombre de pages pouvant être imprimées en une minute équivaut environ à la moitié de la vitesse annoncée pour du papier ordinaire.</li> <li>• Évitez d'utiliser du papier adhésif où la colle est exposée. La colle peut adhérer aux parties internes de l'appareil, ce qui peut entraîner des problèmes d'alimentation du papier, une détérioration de la qualité d'impression ou une usure prématurée de l'unité photoconductrice de la cartouche d'impression.</li> </ul>

5

**OHP**

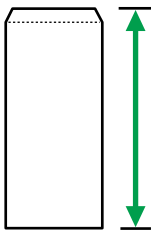
Élément	Description
Magasin papier pris en charge	Bypass
Format pris en charge en Recto/Verso	Aucune
Remarques	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Faites attention de ne pas charger les transparents à l'envers. Cela pourrait entraîner des dysfonctionnements.</li> <li>• Il est conseillé de placer une feuille à la fois.</li> <li>• Veillez à toujours déramer les transparents avant l'impression. Si les transparents restent dans le Bypass, ils peuvent rester collés et entraîner un incident papier.</li> <li>• Si plusieurs transparents sont chargés simultanément, chargez-les un par un.</li> <li>• Lorsque vous imprimez sur des transparents, retirez-les un par un dès leur impression.</li> <li>• Lorsque vous imprimez sur des transparents qui ont une face spécifique pour l'impression, chargez-les avec la face à imprimer sur le dessus dans le bypass. Si vous ne prenez pas cette précaution, vous risquez de les voir coller à l'unité de fusion et de provoquer un incident papier.</li> </ul>

## Enveloppe

Élément	Description
Magasin papier pris en charge	Bypass
Format pris en charge en Recto/Verso	Aucune

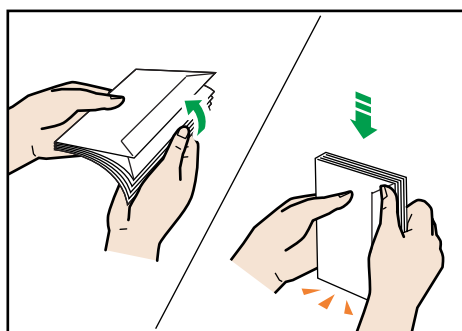
## Remarques

- Le nombre d'enveloppes pouvant être imprimées en une minute est environ la moitié du papier ordinaire.
- Le papier ne peut être chargé que jusqu'au plus bas des deux repères de limite du Bypass.
- Si les enveloppes imprimées sortent froissées, chargez les enveloppes en sens inverse. Configurez le pilote d'impression pour faire pivoter l'objet à imprimer de 180 degrés. Pour plus d'informations sur le changement d'orientation du chargement, consultez l'Aide du pilote d'impression.
- Les facteurs environnementaux peuvent dégrader la qualité d'impression à la fois sur les enveloppes recommandées et non recommandées.
- Si les enveloppes sont fortement courbées après l'impression, aplatissez-les en les courbant dans l'autre sens.
- Après l'impression, les enveloppes ont parfois des plis le long de leurs bords longs et des tâches de toner sur leur face non imprimée. Leurs images imprimées peuvent également être floues. Lorsque vous imprimez de grandes zones uniformes noires, des bandes peuvent apparaître suite au chevauchement des enveloppes.
- Pour spécifier correctement la longueur d'une enveloppe dont le rabat s'ouvre sur le bord court, veillez à inclure le rabat ouvert quand vous mesurez.



CMC039

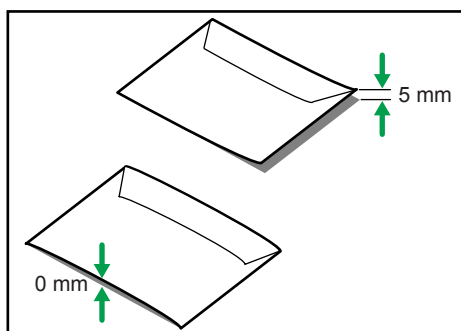
- Aérez les enveloppes puis alignez leurs bords avant de les charger.



CMC040

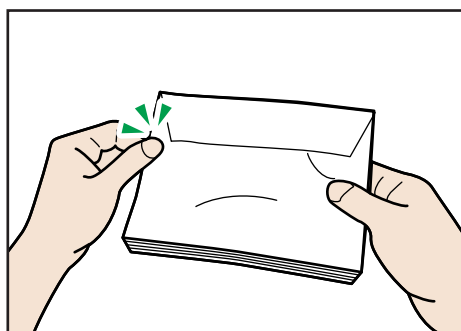
- Lorsque vous aérez les enveloppes, veillez à ce qu'elles ne soient pas coincées ensemble. Si elles sont coincées ensemble, séparez-les.
- Lorsque vous aérez les enveloppes, veillez à ce que les enveloppes aérées ne sont pas coincées ensemble. Si elles sont coincées ensemble, séparez-les.
- Avant de charger des enveloppes, aplatissez-les afin que leur courbe ne dépasse pas celle indiquée sur l'illustration.

5



CMC041

- Si la courbe est importante, aplatissez les enveloppes avec vos doigts comme indiqué sur l'illustration.



CMC042

---

## Papier non pris en charge par cette imprimante

---

Évitez d'utiliser les papiers suivants, car ils ne sont pas pris en charge par cette imprimante.

- Papier prévu pour une imprimante à jet d'encre
- Papier plié, froissé ou courbé
- Papier recourbé ou froissé
- Papier déchiré
- Papier froissé
- Papier humide
- Papier sale ou endommagé
- Papier suffisamment sec pour émettre de l'électricité statique
- Papier déjà imprimé, à l'exception du papier à en-tête préimprimé. Les dysfonctionnements sont fréquents lorsque vous utilisez du papier imprimé à l'aide d'une imprimante autre que laser (par exemple, copieurs monochromes et couleurs, imprimantes à jet d'encre, etc.).
- Papier spécial, tel que le papier thermique, les feuilles d'aluminium, le papier carbone et le papier conducteur
- Papier d'un grammage supérieur ou inférieur à la limite spécifiée
- Papier à fenêtres, trous, perforations, découpes ou papier gaufré
- Papier pour étiquettes adhésives sur lequel la colle ou la partie gommée est exposée
- Papier avec pinces ou agrafes
- N'utilisez pas de papier destiné aux imprimantes à jet d'encre, car ce type de papier risque de coller à l'unité de fusion et de provoquer un incident papier.
- N'utilisez pas de papier déjà imprimé.

### ↓ Remarque

- Quand vous chargez du papier, faites attention à ne pas toucher la surface du papier.
- Même les types de papier acceptés peuvent provoquer des incidents papier ou des dysfonctionnements si ce papier n'est pas en bon état.

---

## Précautions pour le stockage du papier

---

Le papier doit toujours être stocké correctement. Le papier stocké de façon incorrecte peut entraîner une mauvaise qualité d'impression ou des incidents papier. De plus, vous risquez d'endommager l'imprimante.

Les recommandations sont les suivantes :

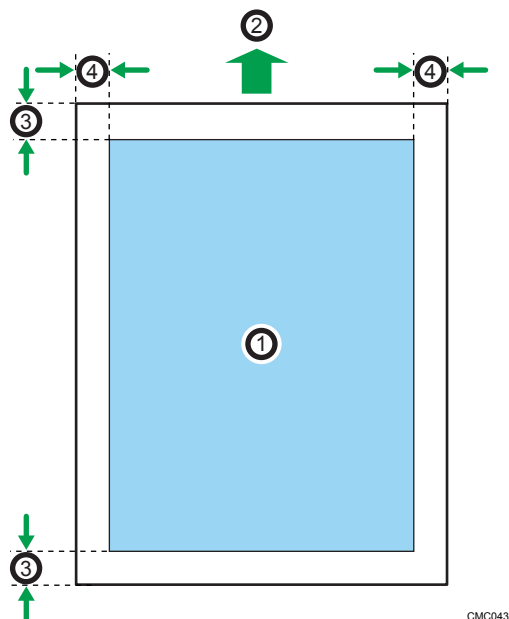
- Veuillez éviter de stocker le papier dans des endroits particulièrement froids, chauds, humides ou secs.
- Évitez d'exposer le papier à la lumière directe du soleil.
- Stockez le papier sur une surface plane.
- Veuillez conserver le papier dans son emballage d'origine.

## Zone imprimable

Les schémas suivants illustrent les zones du papier sur lesquelles l'appareil peut imprimer.

Assurez-vous de paramétrer correctement les marges via les paramètres de l'application avec laquelle vous avez créé votre document.

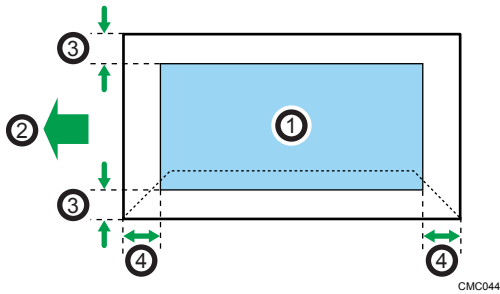
### Papier



1. Zone imprimable
2. Sens d'alimentation
3. Environ 4,2 mm (0,17 inches)
4. Environ 4,2 mm (0,17 inches)



## Enveloppe



1. Zone imprimable
2. Sens d'alimentation
3. Environ 4,2 mm (0,17 inches)
4. Environ 4,2 mm (0,17 inches)

### ↓ Remarque

- La zone imprimable peut varier en fonction du format papier, du langage d'impression utilisé et des paramètres du pilote d'impression.
- Pour une meilleure qualité d'impression des enveloppes, nous recommandons de prévoir une marge de droite, de gauche, supérieure et inférieure d'au moins 15 mm (0,59 inches).

# Chargement du papier

Cette section traite du chargement du papier dans le magasin papier ou dans le Bypass.

## **ATTENTION**

- Ne forcez pas lorsque vous ouvrez le magasin papier. Dans le cas contraire, vous risquez de le laisser tomber et de vous blesser.

## **ATTENTION**

- Lors du chargement du papier, veillez à ne pas vous coincer ou blesser vos doigts.

---

## Chargement du papier dans le magasin 1

---

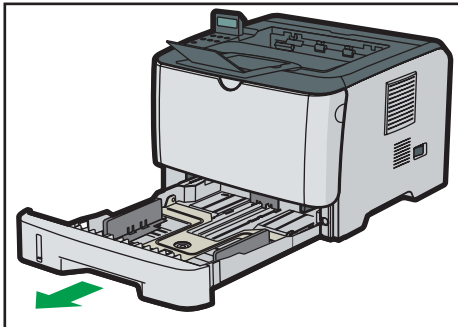
5

L'exemple suivant décrit la procédure de chargement pour le magasin de papier standard (Magasin 1).

### **Important**

- Avant d'imprimer sur du papier autre que des enveloppes, assurez-vous que les leviers à l'intérieur du capot arrière sont relevés. Si ces leviers demeurent abaissés, la qualité de l'impression peut poser problème lorsque vous imprimez sur un support autre que des enveloppes.
- Assurez-vous que la pile de papier ne dépasse pas le repère de limite situé à l'intérieur du magasin. Des incidents papier peuvent se produire.
- Après avoir chargé le papier dans le magasin, spécifiez le type et le format de papier via le panneau de commande, afin d'éviter des problèmes d'impression. L'imprimante ne détecte pas automatiquement le format du papier.
- Ne mélangez pas différents types de papier dans le même magasin.
- Ne déplacez pas les guides papier latéraux en forçant. Vous risqueriez d'endommager le magasin.
- Ne déplacez pas le guide papier de fin en forçant. Vous risqueriez d'endommager le magasin.
- Quand vous insérez le magasin, assurez-vous qu'il n'est pas penché. L'insérer penché peut endommager l'imprimante.
- Le papier ondulé risque de se coincer. Aplissez toutes les ondulations du papier avant de le charger.

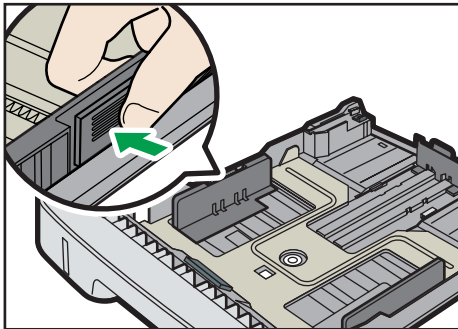
1. Tirez délicatement sur le magasin 1 avec les deux mains pour l'extraire.



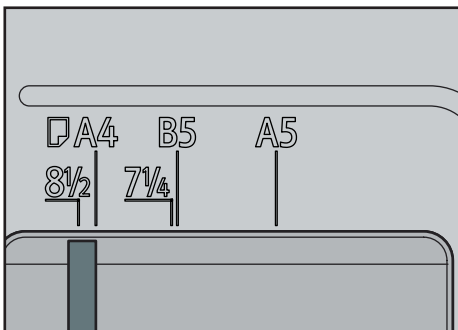
CMC045

Placez le magasin sur une surface plate.

2. Pincez le clip du guide latéral, puis faites-le coulisser pour l'ajuster au format standard.



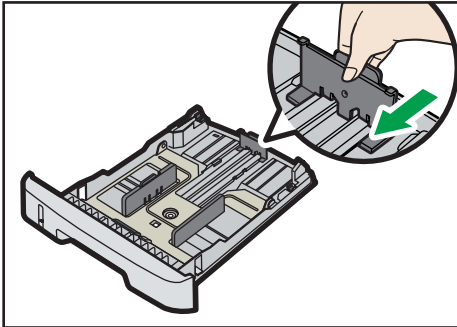
CMC046



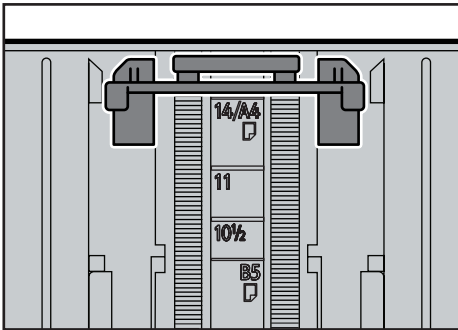
CMC047

Lorsque vous chargez du format papier personnalisé, réglez le guide papier sur une largeur légèrement supérieure à celle du format papier.

- 3. Pincez le guide papier arrière et faites-le glisser vers l'intérieur pour l'ajuster au format standard.**



CMC048

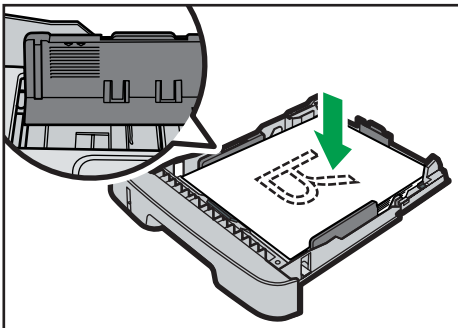


CMC049

Lorsque vous chargez du format papier personnalisé, réglez le guide papier sur une largeur légèrement supérieure à celle du format papier.

- 4. Chargez la nouvelle pile de papier face imprimable tournée vers le bas.**

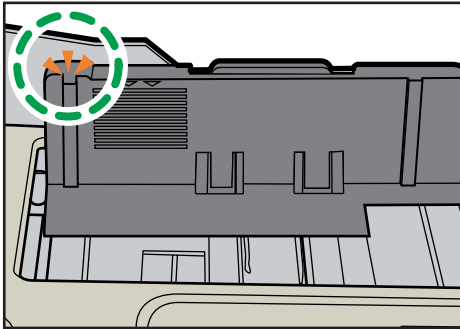
Assurez-vous que la pile de papier ne dépasse pas la limite supérieure indiquée à l'intérieur du magasin.



CMC050

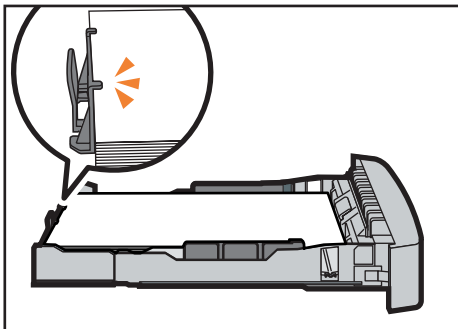
Faites glisser les guides vers l'intérieur jusqu'à ce qu'ils soient contre les bords du papier.

Assurez-vous que la pile de papier ne dépasse pas la projection sur les guides papier latéraux.



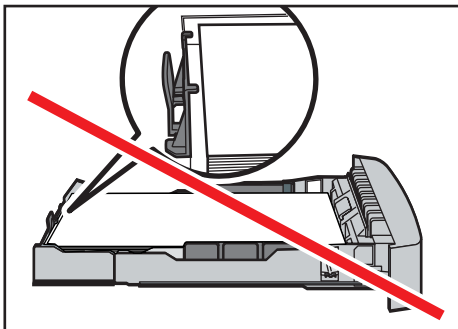
CMC051

5. Vérifiez qu'il n'y a pas d'écart entre le papier et les guides papier latéraux et arrière.



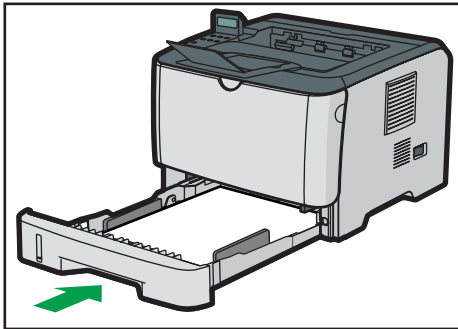
CMC052

En cas d'écart entre le papier et le guide papier arrière, comme illustré dans l'exemple ci-après, le papier pourrait ne pas se charger correctement.



CMC058

**6. Poussez soigneusement le Magasin 1 droit dans l'imprimante.**



CMC053

Pour éviter les incidents papier, assurez-vous que le magasin est correctement inséré.

**↓ Remarque**

- Le témoin de niveau de papier restant, situé sur le côté avant gauche du magasin papier, indique approximativement la quantité de papier restante.

**📖 Référence**

- Pour plus d'informations sur les types de papier pris en charge par l'imprimante, veuillez consulter P.60 "Recommandations relatives au papier".
- Pour plus d'informations sur les paramètres papier, veuillez consulter le Manuel du logiciel.

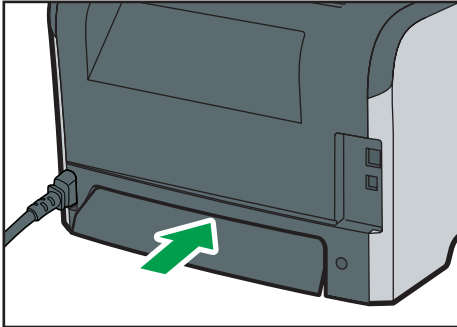
## Chargement de papier supérieur au format A4

Cette section explique comment charger du papier supérieur au format A4 (297 mm) dans l'imprimante.

**★ Important**

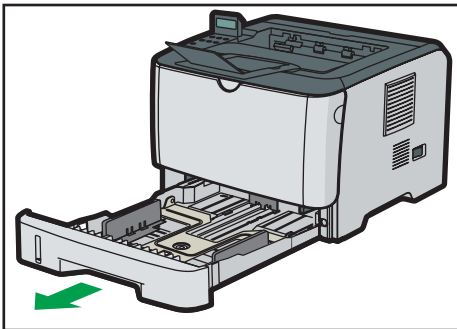
- Assurez-vous que la pile de papier ne dépasse pas le repère de limite situé à l'intérieur du magasin. Des incidents papier peuvent se produire.
- Après avoir chargé le papier dans le magasin, veuillez spécifier le type et le format de papier à l'aide du panneau de commande, afin d'éviter tout problème d'impression. L'imprimante ne détecte pas automatiquement le format du papier.
- Ne mélangez pas différents types de papier dans le même magasin.
- Ne déplacez pas les guides papier latéraux en forçant. Vous risqueriez d'endommager le magasin.
- Ne déplacez pas le guide papier de fin en forçant. Vous risqueriez d'endommager le magasin.
- Quand vous insérez le magasin, assurez-vous qu'il n'est pas penché. L'insérer penché peut endommager l'imprimante.

1. Retirez le capot arrière du magasin 1 en appuyant sur son centre.



CMC054

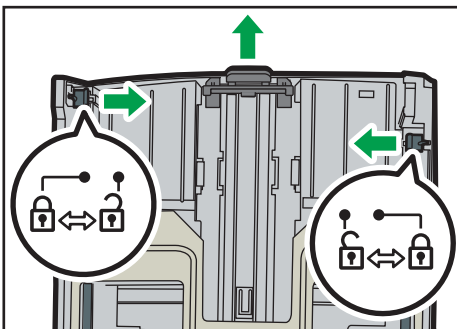
2. Tirez délicatement sur le magasin 1 avec les deux mains pour l'extraire.



CMC045

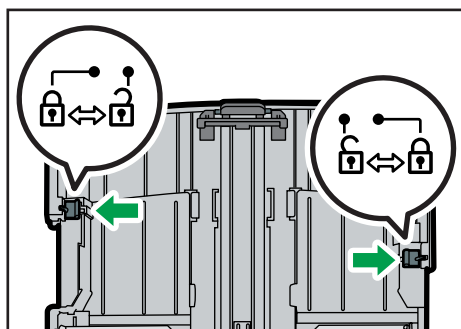
Placez le magasin sur une surface plate.

3. Libérez les verrous des extenseurs de chaque côté du magasin, puis tirez l'extenseur jusqu'à ce qu'il se mette en place avec un clic.



CMC057

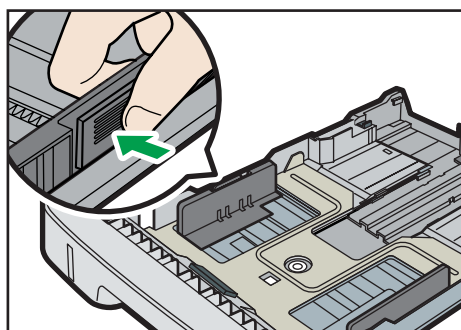
4. Verrouillez l'extenseur en position extension.



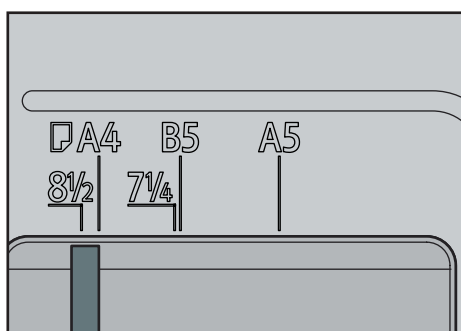
CMC055

5. Pincez le clip du guide papier latéral puis faites-le glisser pour correspondre au format de papier standard.

5



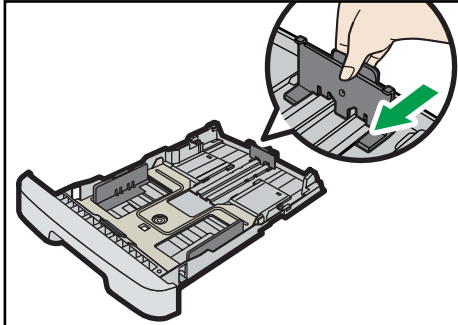
CMC059



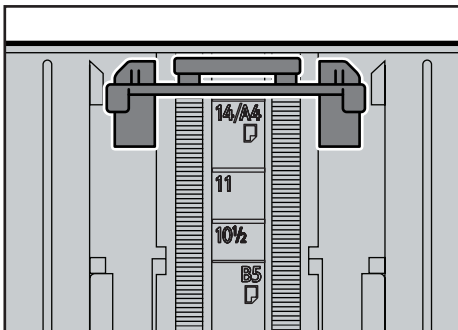
CMC047



6. Pincez le guide papier arrière et faites-le glisser vers l'intérieur pour l'ajuster au format du papier.



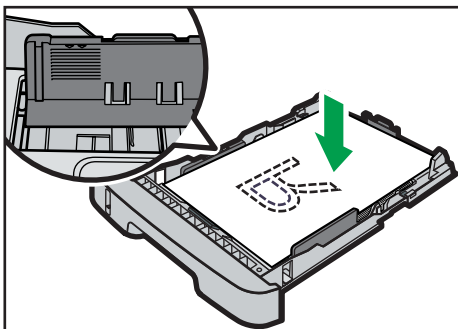
CMC060



CMC049

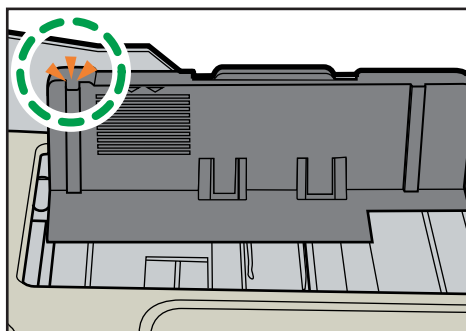
7. Chargez la nouvelle pile de papier face imprimable tournée vers le bas.

Assurez-vous que la pile de papier ne dépasse pas la limite supérieure indiquée à l'intérieur du magasin.



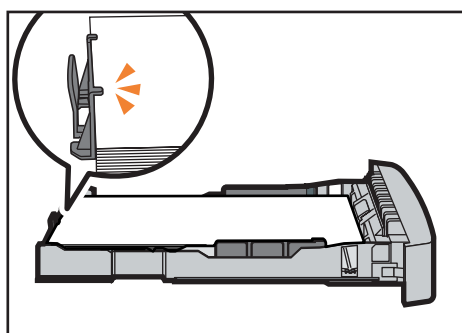
CMC061

Faites glisser les guides vers l'intérieur jusqu'à ce qu'ils soient collés contre les côtés du papier. Assurez-vous que la pile de papier ne dépasse pas la projection sur les guides papier latéraux.



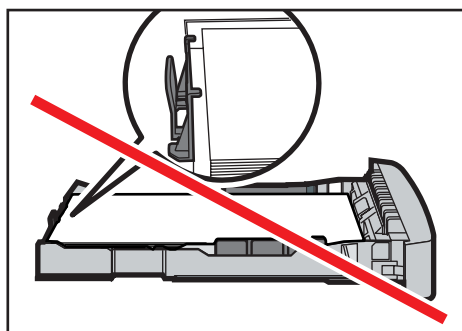
CMC051

8. Vérifiez qu'il n'y a pas d'écart entre le papier et les guides papier latéraux et arrière.



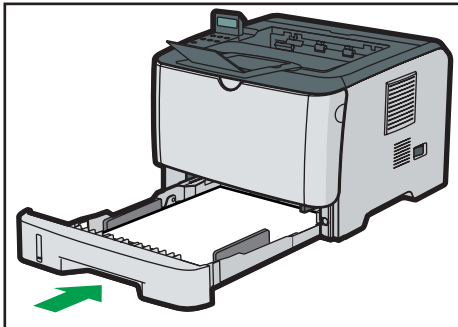
CMC062

En cas d'écart entre le papier et le guide papier arrière, comme illustré dans l'exemple ci-après, le papier pourrait ne pas se charger correctement.



CMC063

## 9. Poussez soigneusement le Magasin 1 droit dans l'imprimante.



CMC053

Pour éviter les incidents papier, assurez-vous que le magasin est correctement inséré.

### ↓ Remarque

- Pour réinsérer l'extenseur, vous pourriez avoir besoin de le pousser en exerçant une force modérée.
- Le témoin de niveau de papier restant, situé sur le côté avant gauche du magasin papier, indique approximativement la quantité de papier restante.

### 📖 Référence

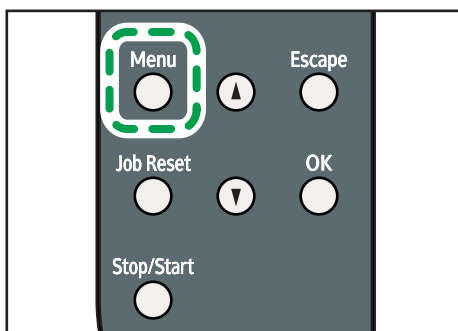
- Pour plus d'informations sur les types de papier pris en charge par l'imprimante, veuillez consulter P.60 "Recommandations relatives au papier".
- Pour plus d'informations sur les paramètres papier, veuillez consulter le Manuel du logiciel.

5

## Configuration d'un format papier au moyen du panneau de commande

Pour charger du papier dont le format n'est pas sélectionnable automatiquement, réglez le format sur le panneau de commande. Pour ce faire, suivez la procédure décrite ci-après.

### 1. Appuyez sur la touche [Menu].



CMC034

2. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher l'option [Alim. papier], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Menu :  
Alim. papier
```

3. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher l'option [Format papier], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Alim. papier :  
Format papier
```

4. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher le magasin papier de destination, puis appuyez sur la touche [OK].

Dans cet exemple, [Fmt pap. Mag. 1] est sélectionné.

```
Format papier :  
Fmt pap. Mag. 1
```

5. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher le format de papier chargé dans le magasin, puis appuyez sur [OK].

```
Fmt pap. Mag. 1 :  
A4
```

6. Appuyez sur la touche [Menu].

#### ⬇ Remarque

- Si le paramètre [Reprise auto] est activé sous [Système], l'imprimante ignore les paramètres relatifs au format et au type de papier et imprime sur le papier chargé. L'imprimante s'arrête temporairement lorsque l'erreur est détectée, et redémarre automatiquement après une dizaine de secondes, lorsque les paramètres ont été modifiés dans le panneau de commande.

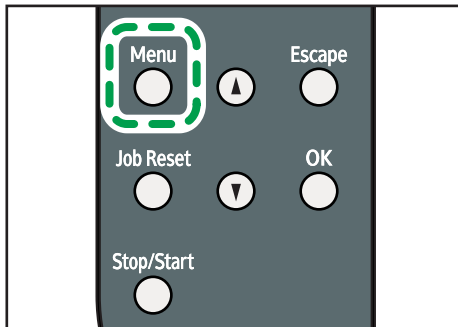
## Spécifications du format de papier personnalisé pour le magasin 1

---

### ★ Important

- Lors de l'impression sur du papier au format personnalisé, définissez le format de papier à l'aide du panneau de commande ou du pilote d'impression.
- Les formats de papier de 100 à 216 mm (3,94 à 8,50 inches) de large et de 148 à 356 mm (5,83 à 14,02 inches) de long peuvent être chargés dans le magasin 1.
- L'imprimante n'est pas en mesure d'imprimer à partir d'applications qui ne prennent pas en charge les formats de papier personnalisés.

1. Appuyez sur la touche [Menu].



CMC034

2. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher l'option [Alim. papier], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Menu :
Alim. papier
```

3. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher l'option [Format papier], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Alim. papier :
Format papier
```

4. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [Fmt. pap. Mag. 1], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Format papier :
Fmt pap. Mag. 1
```

Dans cet exemple, le [Magasin 1] est sélectionné.

5. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [Frmt perso.], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Fmt pap. Mag. 1 :
Frmt perso.
```

6. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner une unité, puis appuyez sur la touche [OK].

```
Frmt perso. :
mm
```

7. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour saisir la valeur horizontale, puis appuyez sur la touche [OK].

```
Frmt perso. :
Horiz. 216 mm
```

- Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour saisir la valeur verticale, puis appuyez sur la touche [OK].

```
Frmt perso. :  
Vert. 356 mm
```

- Appuyez sur la touche [Menu].

↓ Remarque

- Si le paramètre [Reprise auto] est activé sous [Système], l'imprimante ignore les paramètres relatifs au format et au type de papier et imprime sur le papier chargé. L'imprimante s'arrête temporairement lorsque l'erreur est détectée, et redémarre automatiquement après une dizaine de secondes, lorsque les paramètres ont été modifiés dans le panneau de commande.

## Spécification d'un type de papier pour le magasin 1 et le magasin 2

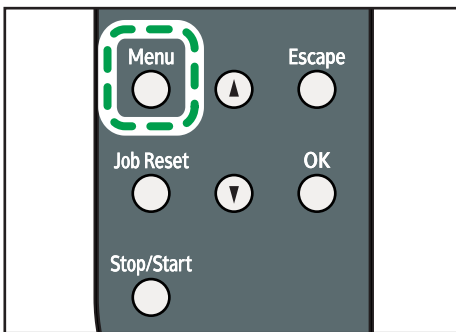
5

Améliorez les performances de l'imprimante en sélectionnant le type de papier optimal pour le magasin.

Vous pouvez sélectionner les types de papier suivants :

- Magasin 1  
[Papier fin], [Papier épais 1], [Papier épais 2], [Papier ordinaire], [Papier recyclé], [Papier couleur], [Préimprimé], [Préperforé], [Papier à en-tête], [Papier Bond], [Papier cartonné], [Étiquettes]
- Magasin 2  
[Papier fin], [Papier épais 1], [Papier ordinaire], [Papier recyclé], [Papier couleur], [Préimprimé], [Préperforé], [Pap. à en-tête]

- Appuyez sur la touche [Menu].



CMC034

- Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher l'option [Alim. papier], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Menu :  
Alim. papier
```

3. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [Type de papier], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Alim. papier :
Type de papier
```

4. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner le magasin papier, puis appuyez sur la touche [OK].

Dans cet exemple, le [Magasin 1] est sélectionné.

```
Type de papier :
Magasin 1
```

5. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner le type de papier souhaité, puis appuyez sur la touche [OK].

```
Magasin 1 :
Pap. ordinaire
```

6. Appuyez sur la touche [Menu].

#### ↓ Remarque

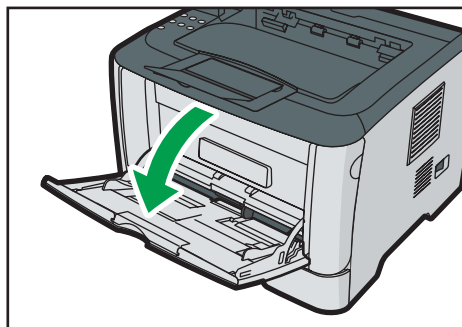
- L'impression Recto/Verso n'est pas possible pour [Papier épais 2], [Papier Bond], [Papier cartonné] et [Étiquettes].
- Si le paramètre [Reprise auto] est activé sous [Système], l'imprimante ignore les paramètres relatifs au format et au type de papier et imprime sur le papier chargé. L'imprimante s'arrête temporairement lorsque l'erreur est détectée, et redémarre automatiquement après une dizaine de secondes, lorsque les paramètres ont été modifiés dans le panneau de commande.

## Chargement de papier dans le Bypass

### ★ Important

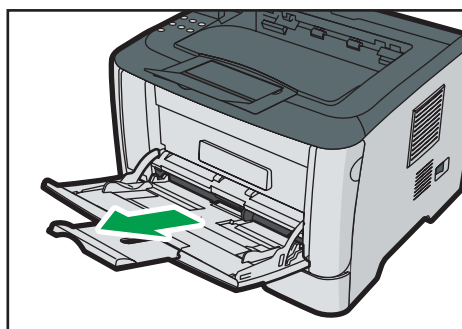
- Avant d'imprimer sur du papier autre que des enveloppes, assurez-vous que les leviers à l'intérieur du capot arrière sont relevés. Si ces leviers demeurent abaissés, la qualité de l'impression peut poser problème lorsque vous imprimez sur un support autre que des enveloppes.
- Après avoir chargé le papier dans le magasin, veuillez spécifier le type et le format de papier à l'aide du panneau de commande, afin d'éviter tout problème d'impression. L'imprimante ne détecte pas automatiquement le format du papier.
- Chargez le papier face à imprimer vers le haut, le bord court en premier.
- Si le papier est froissé, veuillez à bien le lisser avant de le charger. Pour ce faire, vous pouvez par exemple l'enrouler dans le sens opposé de la courbure.
- Veillez à ne pas charger de papier lorsque l'imprimante est en train d'imprimer.
- Assurez-vous que la pile de papier ne dépasse pas les guides papier situés à l'intérieur du bypass.

### 1. Dépliez le Bypass.



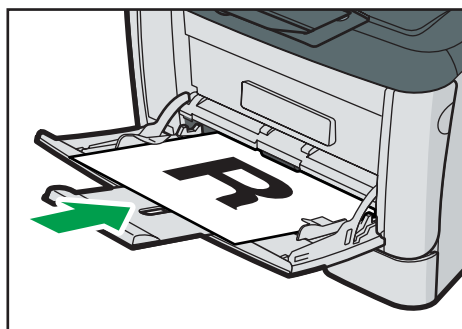
CMC073

Si vous chargez du papier A4 (297 mm) ou plus large, tirez l'extension du Bypass.



CMC005

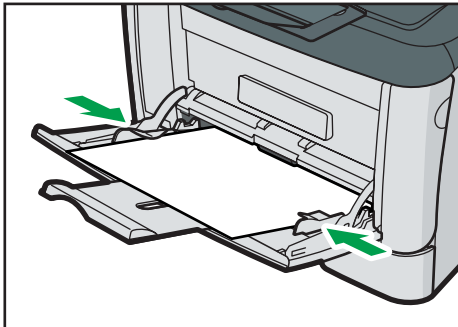
2. Faites glisser les guides latéraux vers l'extérieur puis chargez le papier face imprimable vers le haut, et poussez le jusqu'à ce qu'il s'aligne avec l'imprimante.



CMC074



### 3. Réglez les guides latéraux en fonction de la largeur du papier.



CMC075

#### ↓ Remarque

- Après avoir chargé le papier sur le magasin, spécifiez le type et le format de papier à l'aide du panneau de commande. En outre, définissez correctement les paramètres papier de l'imprimante avant l'impression.

#### 📖 Référence

- Pour de plus amples informations sur les types de papier pris en charge, voir P.57 "Papier et autres supports".
- Pour plus d'informations sur les paramètres papier, veuillez consulter P.81 "Configuration d'un format papier au moyen du panneau de commande" et P.90 "Spécification d'un type de papier pour le Bypass".

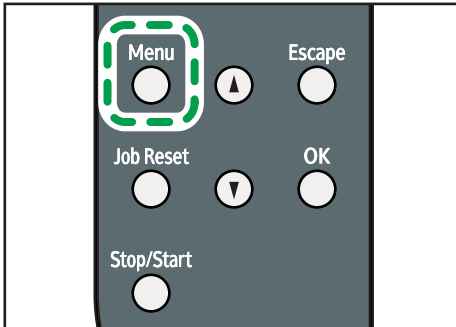
## Spécification d'un format de papier standard pour le Bypass

Cette section traite du chargement de papier de format standard dans le magasin papier ou dans le bypass.

#### ★ Important

- Lorsque vous définissez le Bypass en tant que magasin d'alimentation dans le pilote d'impression et lancez une impression, si vous définissez [Priorité Bypass] sur [Tt format/type] sous [Alim. papier] à partir du panneau de commande, l'imprimante ignore les paramètres relatifs au type et au format papier du panneau de commande. L'impression est réalisée selon les paramètres définis sur le pilote d'impression.
- Si vous définissez [Priorité Bypass] sur [Para. machine] sous [Alim. papier], les paramètres relatifs au format du papier spécifiés dans le pilote d'impression doivent correspondre à ceux du panneau de commande. Si ce n'est pas le cas, un message d'erreur s'affiche et l'impression est alors interrompue si vous n'avez pas paramétré [Reprise auto] sur [ON] sous [Système].

1. Appuyez sur la touche [Menu].



2. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher l'option [Alim. papier], puis appuyez sur la touche [OK].

Menu :  
Alim. papier

3. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher l'option [Format papier], puis appuyez sur la touche [OK].

Alim. papier :  
Format papier

4. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher lay [Fmt pap. Bypass], puis appuyez sur la touche [OK].

Format papier :  
Fmt pap. Bypass

5. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner le format de papier que vous souhaitez utiliser, puis appuyez sur la touche [OK].

Fmt pap. Bypass :  
A4

6. Appuyez sur la touche [Menu].

⬇ Remarque

- Le nombre de pages pouvant être chargées dans le Bypass dépend du type de papier.

### Spécification d'un format de papier personnalisé pour le Bypass

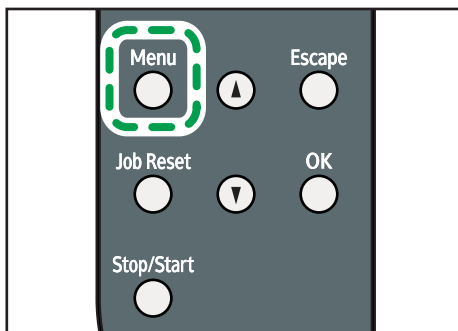
★ Important

- Lorsque vous spécifiez un format papier personnalisé et définissez le Bypass en tant que magasin d'alimentation dans le pilote d'impression et lancez une impression, si vous définissez [Priorité

Bypass] sur [Tt ft/ty.perso.] sous [Alim. papier] à partir du panneau de commande, l'imprimante ignore les paramètres relatifs au type et au format papier du panneau de commande. L'impression est réalisée selon les paramètres définis sur le pilote d'impression.

- Si vous définissez [Priorité Bypass] sur [Para. machine] sous [Alim. papier], les paramètres relatifs au format du papier spécifiés dans le pilote d'impression doivent correspondre à ceux du panneau de commande. Si ce n'est pas le cas, un message d'erreur s'affiche et l'impression est alors interrompue si vous n'avez pas paramétré [Reprise auto] sur [ON] sous [Système].
- Lorsque vous chargez du papier de format personnalisé ou du papier spécial, spécifiez le format du papier à l'aide du panneau de commande et du pilote d'impression.
- Vous ne pouvez pas imprimer sur du papier de format personnalisé avec une application qui ne prend en charge le paramètre de format personnalisé.
- Les formats de papier de 90 à 216 mm (3,54 à 8,50 inches) de large et de 140 à 356 mm (5,51 à 14,02 inches) de long peuvent être chargés dans le Bypass.

#### 1. Appuyez sur la touche [Menu].



CMC034

#### 2. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher l'option [Alim. papier], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Menu :
  Alim. papier
```

#### 3. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher l'option [Format papier], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Alim. papier :
  Format papier
```

#### 4. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher lay [Fmt pap. Bypass], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Format papier :
  Fmt pap. Bypass
```

5. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [Frmt perso.], puis appuyez sur la touche [OK].

```
Frmt pap. Bypass :
Frmt perso.
```

6. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner une unité, puis appuyez sur la touche [OK].

```
Frmt perso. :
mm
```

7. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour saisir la valeur horizontale, puis appuyez sur la touche [OK].

```
Frmt perso. :
Horiz. 216 mm
```

8. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour saisir la valeur verticale, puis appuyez sur la touche [OK].

```
Frmt perso. :
Vert. 356 mm
```

9. Appuyez sur la touche [Menu].

#### Référence

- Pour plus de détails sur le pilote d'impression, reportez-vous à la rubrique d'aide du pilote d'impression.

## Spécification d'un type de papier pour le Bypass

En sélectionnant le type de papier que vous souhaitez charger, vous pouvez améliorer les performances de l'imprimante. Vous pouvez sélectionner les types de papier suivants :

- [Papier fin], [Papier épais 1], [Papier épais 2], [Papier ordinaire], [Papier recyclé], [Papier couleur], [Préimprimé], [Préperforé], [Papier à en-tête], [Papier Bond], [Papier cartonné], [Étiquettes], [OHP], [Enveloppe]

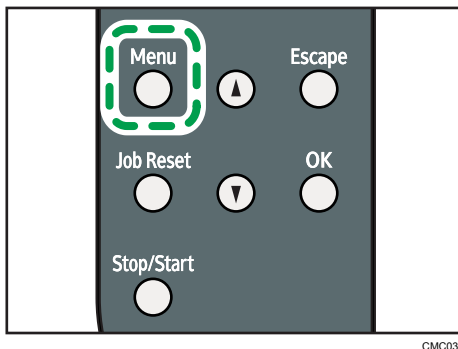
#### Important

- Lorsque vous définissez le Bypass en tant que magasin d'alimentation dans le pilote d'impression et lancez une impression, si vous définissez [Priorité Bypass] sur [Tt format/type] sous [Alim. papier] à partir du panneau de commande, l'imprimante ignore les paramètres relatifs au type et au format papier du panneau de commande. L'impression est réalisée selon les paramètres définis sur le pilote d'impression.
- Lorsque vous spécifiez un format papier personnalisé et définissez le Bypass en tant que magasin d'alimentation dans le pilote d'impression et lancez une impression, si vous définissez [Priorité

[Bypass] sur [Tt ft/ty.perso.] sous [Alim. papier] à partir du panneau de commande, l'imprimante ignore les paramètres relatifs au type et au format papier du panneau de commande. L'impression est réalisée selon les paramètres définis sur le pilote d'impression.

- Si vous définissez [Param. Bypass] sur [Para. machine] sous [Alim. papier], les paramètres relatifs au type de papier du pilote d'impression doivent correspondre à ceux du panneau de commande. Si ce n'est pas le cas, un message d'erreur s'affiche et l'impression est alors interrompue si vous n'avez pas paramétré [Reprise auto] sur [ON] sous [Système].

1. Appuyez sur la touche [Menu].



2. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher l'option [Alim. papier], puis appuyez sur la touche [OK].

Menu :  
Alim. papier

3. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [Type de papier], puis appuyez sur la touche [OK].

Alim. papier :  
Type de papier

4. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour afficher [Bypass], puis appuyez sur la touche [OK].

Type de papier :  
Bypass

5. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼] pour sélectionner le type de papier souhaité, puis appuyez sur la touche [OK].

Bypass :  
Pap. ordinaire

6. Appuyez sur la touche [Menu].

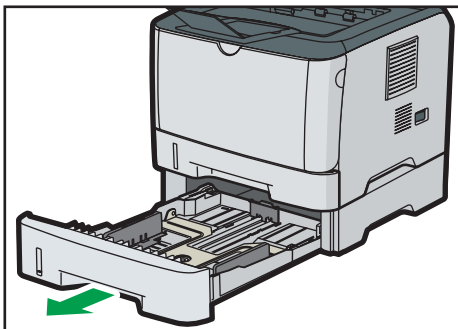
## Chargement du papier dans le magasin 2

L'exemple suivant détaille la procédure de chargement pour le magasin 2.

### ★ Important

- Avant d'imprimer sur du papier autre que des enveloppes, assurez-vous que les leviers à l'intérieur du capot arrière sont relevés. Si ces leviers demeurent abaissés, la qualité de l'impression peut poser problème lorsque vous imprimez sur un support autre que des enveloppes.
- Assurez-vous que la pile de papier ne dépasse pas le repère de limite situé à l'intérieur du magasin. Des incidents papier peuvent se produire.
- Après avoir chargé le papier dans le magasin, veuillez spécifier le type et le format de papier à l'aide du panneau de commande, afin d'éviter tout problème d'impression. L'imprimante ne détecte pas automatiquement le format du papier.
- Ne mélangez pas différents types de papier dans le même magasin.
- Ne déplacez pas les guides papier latéraux en forçant. Vous risqueriez d'endommager le magasin.
- Ne déplacez pas le guide papier de fin en forçant. Vous risqueriez d'endommager le magasin.
- Quand vous insérez le magasin, assurez-vous qu'il n'est pas penché. L'insérer penché peut endommager l'imprimante.

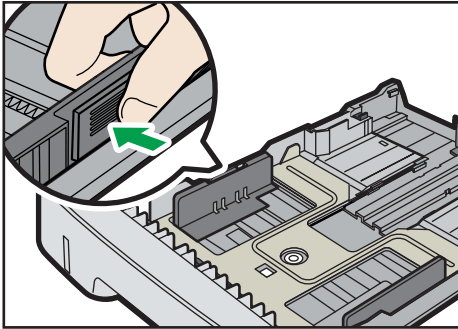
1. Tirez délicatement sur le magasin 2 avec les deux mains pour l'extraire.



CMC065

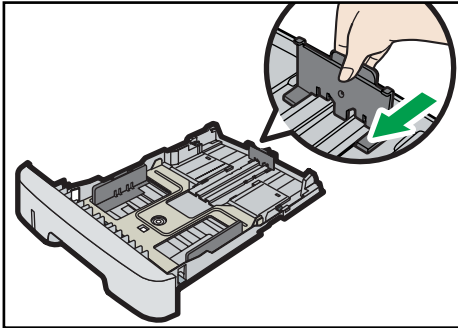
Placez le magasin sur une surface plate.

2. Pincez les clips du guide papier latéral puis ajustez le guide au format du papier.

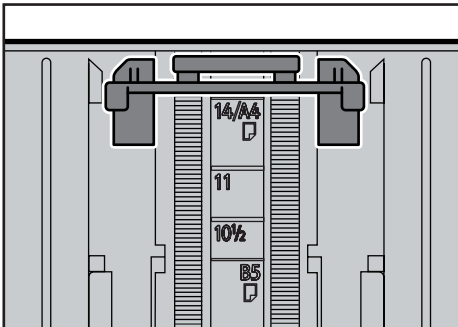


CMC066

3. Pincez le clip du guide papier arrière puis faites-le glisser pour correspondre au format du papier.



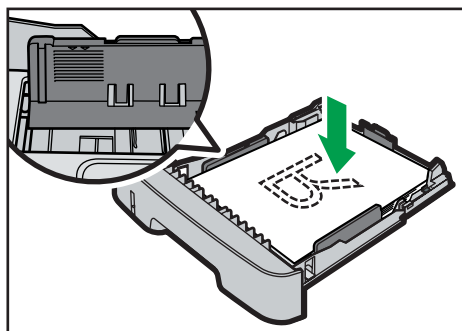
CMC067



CMC068

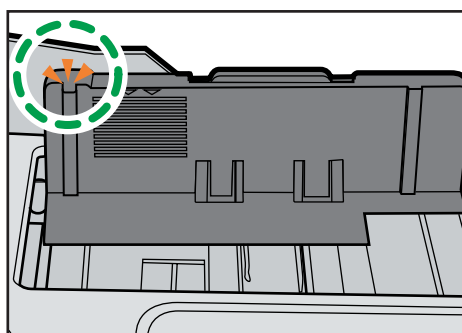
4. Chargez la nouvelle pile de papier face imprimable tournée vers le bas.

Assurez-vous que la pile de papier ne dépasse pas la limite supérieure indiquée à l'intérieur du magasin.



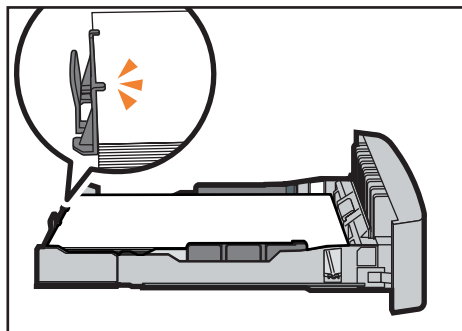
CMC069

Assurez-vous que la pile de papier ne dépasse pas la projection sur les guides papier latéraux.



CMC070

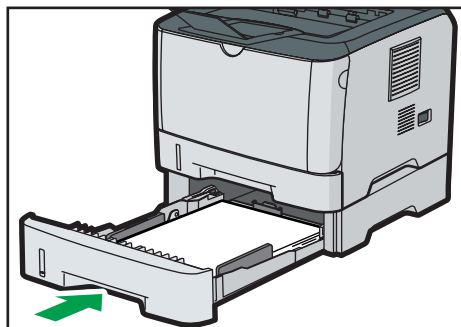
5. Vérifiez qu'il n'y ait pas d'écart entre le papier et les guides papier latéraux et arrière.



CMC071



## 6. Poussez soigneusement le Magasin 2 droit dans l'imprimante.



CMC072

Pour éviter les incidents papier, assurez-vous que le magasin est correctement inséré.

### ↓ Remarque

- Le témoin de niveau de papier restant, situé sur le côté avant gauche du magasin papier, indique approximativement la quantité de papier restante.

### 📖 Référence

- Pour plus d'informations sur les types de papier pris en charge par l'imprimante, veuillez consulter P.57 "Papier et autres supports".
- Pour plus d'informations sur les paramètres papier, veuillez consulter P.81 "Configuration d'un format papier au moyen du panneau de commande" et P.84 "Spécification d'un type de papier pour le magasin 1 et le magasin 2".

5

## Chargement des enveloppes dans le Bypass

Les indications suivantes expliquent comment charger les enveloppes dans le Bypass.

### ⚠ ATTENTION

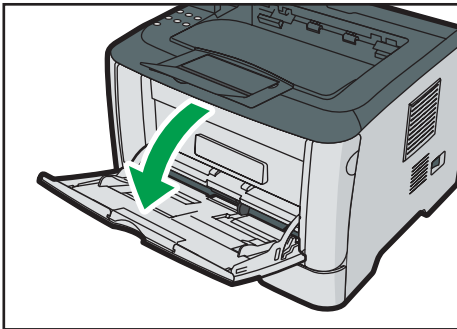
- L'intérieur de cet appareil peut devenir très chaud. Ne touchez pas les pièces portant l'étiquette "△" (indiquant une surface chaude).

### ★ Important

- Avant d'imprimer sur des enveloppes, veillez à bien abaisser les leviers à l'arrière de l'imprimante, à l'intérieur du capot arrière et ce, afin d'éviter que les enveloppes ne ressortent froissées. De plus, veillez à bien relever les leviers dans leur position de départ après l'impression. Si ces leviers demeurent abaissés, la qualité de l'impression peut poser problème lorsque vous imprimez sur un support autre que des enveloppes.
- Évitez d'utiliser des enveloppes autocollantes. Elles pourraient entraîner un dysfonctionnement de l'imprimante.
- Vérifiez qu'il n'y a pas d'air dans les enveloppes avant le chargement.

- Les enveloppes dont les rabats sont ouverts doivent être imprimées avec les rabats ouverts et les enveloppes dont les rabats sont fermés doivent être imprimées avec les rabats fermés.
- Ne chargez qu'un seul format et type d'enveloppe à la fois.
- Avant de charger les enveloppes, aplatissez leurs bords d'attaque (le bord introduit dans l'imprimante) à l'aide d'un stylo ou d'une règle.
- Certains types d'enveloppes peuvent provoquer des incidents papier ou des plis ou une mauvaise qualité d'impression.
- La qualité d'impression des enveloppes risque d'être irrégulière si certaines parties d'une enveloppe sont de différentes épaisseurs. Imprimez une ou deux enveloppes pour vérifier la qualité d'impression.
- Dans un environnement chaud et humide, les enveloppes peuvent être froissées à l'impression ou mal imprimées.
- Après avoir chargé les enveloppes dans le magasin, veuillez spécifier le type et le format de papier à l'aide du panneau de commande, afin d'éviter tout problème d'impression. L'imprimante ne détecte pas automatiquement le format du papier.

### 1. Dépliez le Bypass.



CMC073

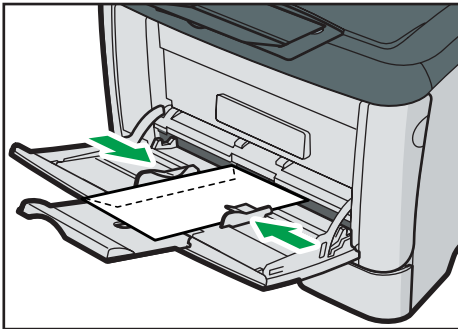
### 2. Faites glisser les guides latéraux vers l'extérieur, puis chargez les enveloppes face à imprimer vers le haut et poussez les jusqu'à ce qu'elles s'alignent avec l'imprimante.

Les enveloppes dont les rabats sont ouverts doivent être imprimées avec les rabats ouverts et les enveloppes dont les rabats sont fermés doivent être imprimées avec les rabats fermés. Avant de charger les enveloppes, veillez à ce qu'elles soient aussi plates que possible.



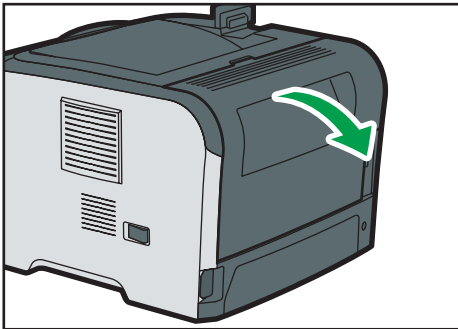
CMC076

3. Réglez les guides latéraux en fonction de la largeur des enveloppes.



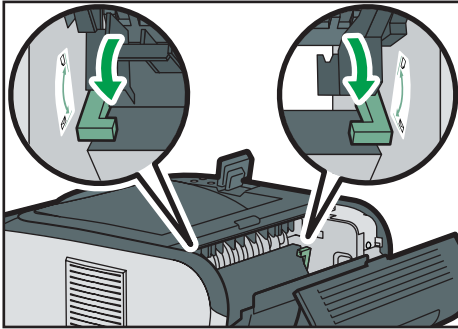
CMC077

4. Ouvrez le capot arrière.



CMC078

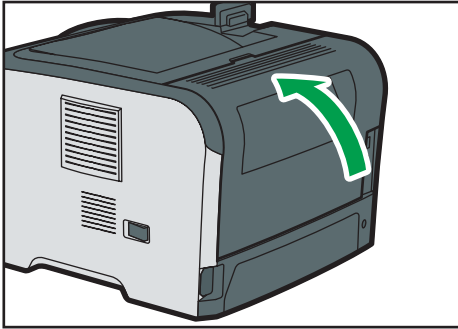
**5. Abaissez les leviers verts des deux côtés.**



CMC079

Veillez à bien relever les leviers dans leur position de départ après l'impression.

**6. Refermez le capot arrière.**



CMC080

5

**↓ Remarque**

- Après avoir chargé le papier dans le magasin, spécifiez le type et le format de papier à l'aide du panneau de commande. En outre, définissez correctement les paramètres papier de l'imprimante avant l'impression.
- Veillez à bien charger les enveloppes avec les rabats sur le côté gauche. Dans le cas contraire, les enveloppes ressortiront froissées.
- Si les enveloppes imprimées sortent trop froissées, chargez les enveloppes dans le sens inverse, puis faites tourner l'objet à imprimer de 180 degrés à l'aide du pilote d'impression avant d'imprimer. Pour plus de détails, reportez-vous à l'Aide du pilote d'impression.

**📖 Référence**

- Pour plus d'informations sur les types de papier pris en charge par l'imprimante, veuillez consulter P.57 "Papier et autres supports".
- Pour plus d'informations sur les paramètres papier, veuillez consulter P.81 "Configuration d'un format papier au moyen du panneau de commande" et P.90 "Spécification d'un type de papier pour le Bypass".

# 6. Remplacement des consommables

Ce chapitre explique comment remplacer les consommables.

## Remplacer la cartouche d'impression

### **AVERTISSEMENT**

- Ne brûlez pas le toner (neuf ou usagé) ou les cartouches de toner. Cela risque de provoquer des brûlures. Le toner s'enflamme au contact d'une flamme nue.

### **AVERTISSEMENT**

- Ne stockez pas le toner (neuf ou usagé) ou les cartouches de toner à proximité de flammes nues. Cela risque de provoquer un incendie ou des brûlures. Le toner s'enflamme au contact d'une flamme nue.

### **AVERTISSEMENT**

- La section suivante explique les messages d'avertissement du sac plastique utilisé pour l'emballage du produit.
  - Tenez en permanence les matériaux en polyéthylène (sacs, gants, etc.), fournis avec cet appareil, à l'écart des nourrissons et des jeunes enfants. Si ces matériaux entrent en contact avec la bouche ou le nez, ils peuvent entraîner une asphyxie.

### **ATTENTION**

- N'écrasez pas ou ne comprimez pas les cartouches de toner. Cela risque de provoquer un déversement du toner, pouvant éventuellement salir la peau, les vêtements et le sol, ou entraîner une ingestion accidentelle.

### **ATTENTION**

- Stockez le toner (neuf ou usagé), les récipients de toner et les consommables qui ont été en contact avec le toner hors de portée des enfants.

### **ATTENTION**

- Stockez le toner (neuf ou usagé), les récipients de toner et les consommables qui ont été en contact avec le toner hors de portée des enfants.

### **ATTENTION**

- Si vous inhalez du toner ou du toner usagé, gargarisez-vous avec une grande quantité d'eau et allez dans un endroit où vous pouvez respirer de l'air frais. Consultez un médecin, si nécessaire.

### **ATTENTION**

- Lors du retrait du papier coincé ou du remplacement du toner, évitez de déverser du toner (neuf ou usagé) sur vos vêtements. Si du toner entre en contact avec vos vêtements, lavez la zone tâchée à l'eau froide. L'eau chaude fixe le toner dans le tissu et vous risquez de ne plus pouvoir enlever la tâche.

### **ATTENTION**

- Lors du retrait du papier coincé ou du remplacement du toner, évitez de déverser du toner (neuf ou usagé) sur votre peau. Si du toner entre en contact avec votre peau, lavez soigneusement la zone affectée avec de l'eau et du savon.

### **ATTENTION**

- Si du toner ou du toner usagé est projeté dans vos yeux, rincez-les immédiatement avec une grande quantité d'eau. Consultez un médecin, si nécessaire.

### **ATTENTION**

- Si vous avalez du toner ou du toner usagé, diluez-le en buvant une grande quantité d'eau. Consultez un médecin, si nécessaire.

### **ATTENTION**

- L'intérieur de cet appareil peut devenir très chaud. Ne touchez pas les pièces portant l'étiquette "△" (indiquant une surface chaude).

### **Important**

- Conservez la cartouche d'impression dans un endroit sombre et tempéré.
- Le nombre d'impressions réel dépend du volume et de la densité de l'image, du nombre de pages imprimées en même temps, du type et du format du papier, des conditions environnementales, notamment la température et l'humidité. La qualité du toner se dégrade avec le temps. Un remplacement avancé de la cartouche d'impression peut être nécessaire. Nous vous recommandons donc de toujours garder une nouvelle cartouche d'impression prête.
- Pour une impression de bonne qualité, le fournisseur recommande l'utilisation de son toner.
- Le fournisseur ne pourra être tenu responsable de tout dommage ou frais pouvant résulter de l'utilisation de pièces autres que les pièces d'origine du fournisseur avec vos produits bureautiques.

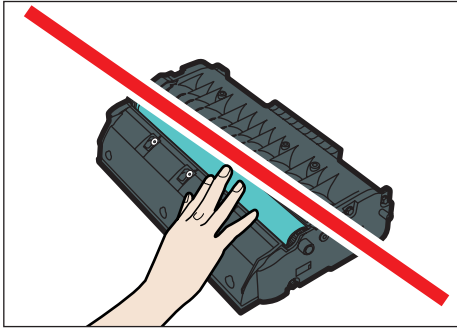
#### **Quand remplacer la cartouche d'impression**

Si le voyant Alerte du panneau de commande s'allume et que le message suivant apparaît sur l'écran, veuillez remplacer la cartouche d'impression :

"Remplacer la cartouche d'impression"

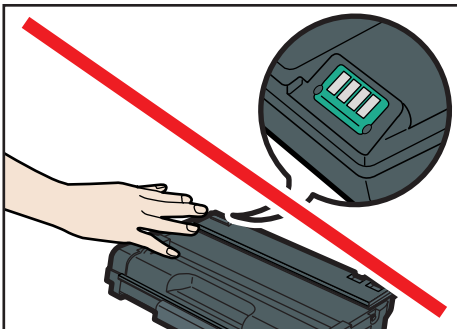
**★ Important**

- Ne laissez pas tomber de trombones, agrafes ou autres petits objets métalliques à l'intérieur de l'appareil.
- N'exposez pas la cartouche d'impression sans son cache à la lumière directe du soleil pendant une longue durée.
- Ne touchez pas l'unité photo-conductrice de la cartouche d'impression.



CMC013

- Ne touchez pas la puce de la carte sur le côté de la cartouche d'impression tel qu'indiqué sur l'illustration ci-dessous.

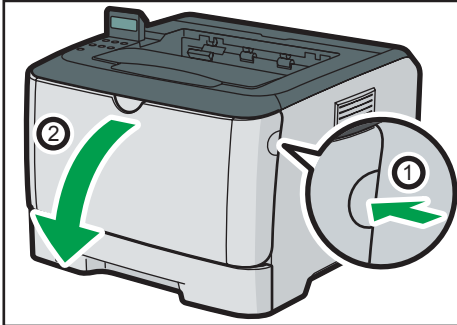


CMC014

- Si le toner est vide, vous ne pouvez pas imprimer jusqu'à ce que la cartouche d'encre noire soit remplacée.

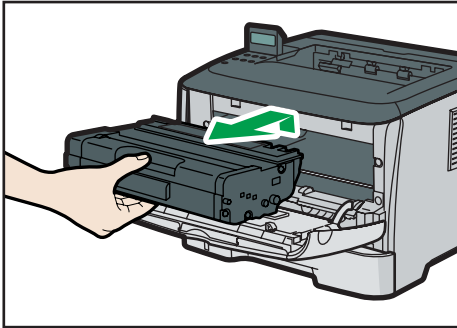
1. Si du papier est chargé dans le Bypass, retirez le papier et fermez le Bypass.

2. Appuyez sur le bouton sur le côté pour ouvrir le capot frontal, puis-abaissez le délicatement.



CMC096

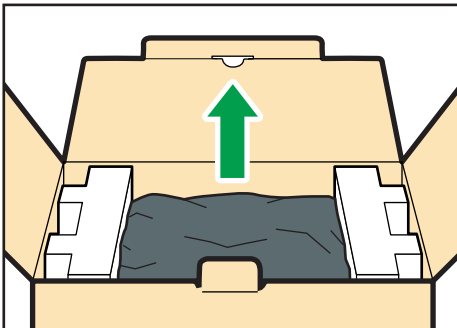
3. Veuillez sortir la cartouche délicatement et de façon horizontale, en la tenant au centre.



CMC081

- Ne secouez pas les cartouches d'impression retirées. Cela pourrait provoquer une fuite du toner restant.
- Placez la cartouche d'impression usagée sur du papier ou un matériau similaire pour éviter de salir votre espace de travail.

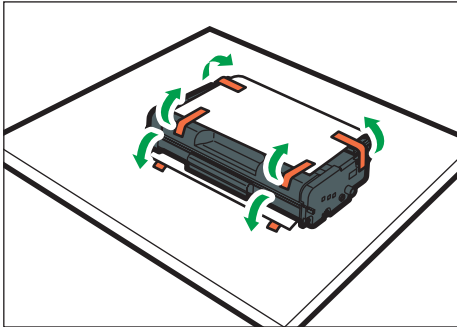
4. Sortez la nouvelle cartouche d'impression de la boîte puis sortez-la du sac plastique.



CMC082

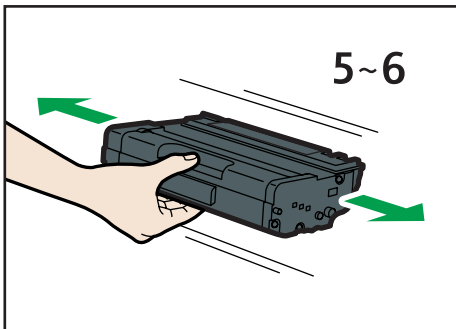


5. Placez la cartouche d'impression sur une surface plane, puis retirez la protection.



CMC019

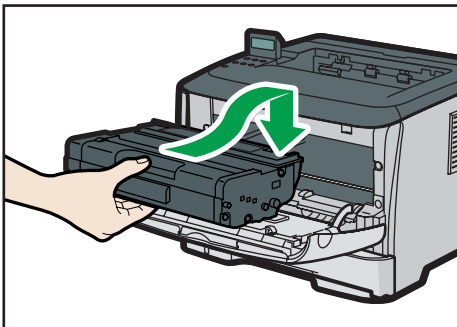
6. Tenez la cartouche d'impression et secouez-la latéralement cinq ou six fois.



CMC020

Une répartition homogène du toner dans la cartouche améliore la qualité d'impression.

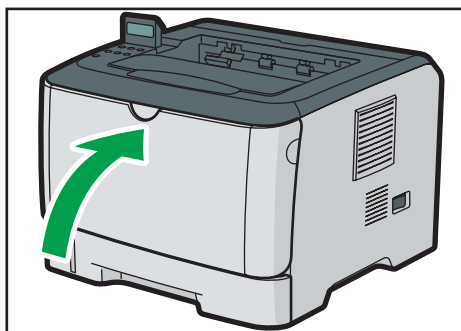
7. Insérez la cartouche d'impression horizontalement. Si la cartouche ne peut pas aller plus loin, soulevez la légèrement et poussez la à l'intérieur. Puis, appuyez sur la cartouche jusqu'à ce qu'elle se mette en place avec un clic.



CMC097

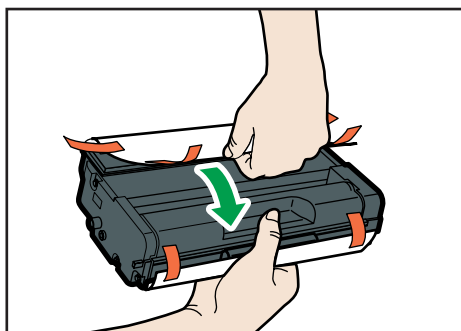
8. Remontez le capot frontal délicatement jusqu'à ce qu'il soit refermé. Attention à ne pas vous coincer les doigts.

Après avoir fermé le capot frontal, attendez que l'écran initial soit affiché.



CMC098

9. Placez la protection que vous avez retirée à l'étape 5 sur l'ancienne cartouche d'impression. Placez ensuite l'ancienne cartouche d'impression dans le sac, puis placez-la dans la boîte.



CMC083

↓ Remarque

- Assurez-vous de couvrir l'ancienne cartouche d'impression avec le cache de protection pour le recyclage et dans un souci de préservation de l'environnement.
- Participez au programme de recyclage des cartouches d'impression visant à récupérer les cartouches usagées. Pour plus de détails, demandez à votre représentant ou au SAV.

# 7. Entretien de l'imprimante


Ce chapitre explique comment nettoyer l'imprimante.

## Précautions à prendre lors du nettoyage

### **AVERTISSEMENT**

- Ne retirez aucun capot ou vis autres que ceux spécifiquement mentionnés dans ce manuel. Cet appareil contient des composants haute tension qui peuvent provoquer une électrocution et des composants laser qui peuvent entraîner la cécité. Contactez votre revendeur ou le SAV si l'un des composants internes de l'appareil doit faire l'objet d'une maintenance, un réglage ou une réparation.
- Ne tentez pas de démonter ou modifier cet appareil. Cela risquerait d'entraîner des brûlures ou une électrocution. Notez à nouveau qu'une exposition aux composants laser internes à l'appareil peut entraîner la cécité.

### **ATTENTION**

- L'intérieur de cet appareil peut devenir très chaud. Ne touchez pas les parties comportant l'étiquette «  » (indiquant une surface chaude).

### **ATTENTION**

- Assurez-vous de débrancher la fiche de la prise murale et de nettoyer les broches, ainsi que la zone se trouvant à proximité, au moins une fois par an. L'accumulation de poussière sur la prise constitue un risque d'incendie.

Nettoyez l'imprimante à intervalles réguliers pour maintenir une parfaite qualité d'impression.

Essayez l'extérieur avec un chiffon sec et doux. Si le nettoyage à sec n'est pas suffisant, nettoyez avec un chiffon doux, humidifié mais bien essoré. Si vous ne réussissez toujours pas à retirer la tache ou la saleté, utilisez un détergent neutre et nettoyez avec un chiffon humidifié et bien essoré, puis essuyez et laissez sécher.

### **Important**

- Afin d'éviter toute déformation, décoloration ou cassure, évitez l'utilisation de produits volatiles comme le benzène, les diluants ou les bombes insecticides sur l'imprimante.
- S'il y a de la poussière ou des salissures à l'intérieur de l'imprimante, nettoyez-les avec un chiffon propre et sec.
- Vous devez débrancher l'appareil de la prise murale au moins une fois par an. Nettoyez les poussières et saletés déposées sur la fiche et sur la prise avant de rebrancher l'appareil. Toute accumulation de poussières et de salissures représente un risque d'incendie.

- **Ne laissez pas tomber de trombones, agrafes ou autres petits objets métalliques à l'intérieur de l'appareil.**

# Nettoyage du patin de friction et du rouleau d'alimentation papier

Si le patin de friction ou le rouleau d'alimentation papier est sale, plusieurs pages peuvent être alimentées simultanément ou des incidents papier peuvent se produire. Dans ce cas, nettoyez le patin de friction et le rouleau d'alimentation papier comme suit :

## **⚠ ATTENTION**

- Débranchez le cordon d'alimentation de la prise murale avant de déplacer l'appareil. Lors du déplacement de l'appareil, veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation sous l'appareil. Le non-respect de ces précautions peut entraîner un incendie ou une électrocution.

## **⚠ ATTENTION**

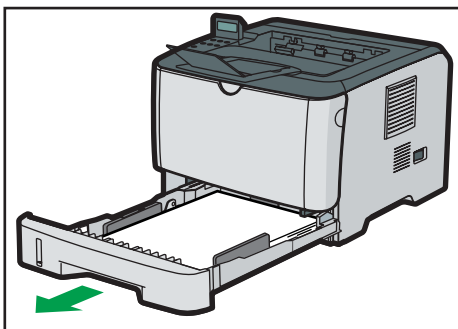
- Ne forcez pas lorsque vous ouvrez le magasin papier. Dans le cas contraire, vous risquez de le laisser tomber et de vous blesser.

## **⚠ ATTENTION**

- Ne mettez pas vos mains dans l'appareil quand le magasin est retiré. Certains pièces internes chauffent et peuvent causer des brûlures.

## **★ Important**

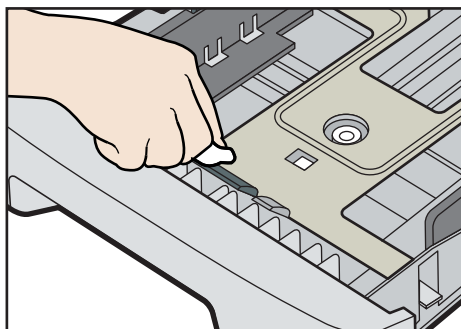
- N'utilisez pas de produit de nettoyage chimique ou de solvant organique tel que diluant ou benzène.
1. Mettez l'imprimante hors tension.
  2. Débranchez le cordon d'alimentation de la prise murale. Retirez tous les câbles de l'imprimante.
  3. Tirez délicatement sur le magasin 1 avec les deux mains pour l'extraire.



CMC092

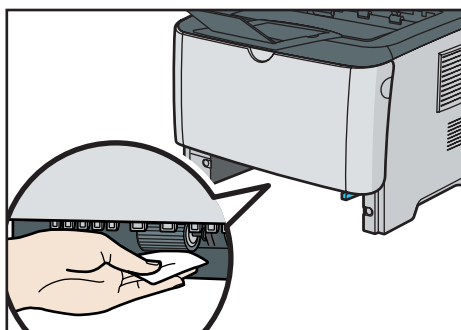
Placez le magasin sur une surface plate. Lorsqu'il y a du papier dans le magasin, retirez-le.

4. **Essuyez le patin de friction avec un chiffon humide.**



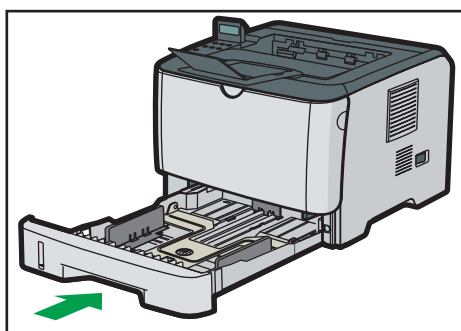
CMC084

5. **Essuyez le ruban du rouleau à l'aide d'un chiffon doux et humide. Ensuite, essuyez-le à l'aide d'un chiffon sec pour éliminer l'humidité.**



CMC085

6. **Remplacez le papier enlevé dans le magasin. Repoussez ensuite délicatement le magasin dans l'imprimante jusqu'à ce qu'il émette un clic, vous indiquant qu'il est bien en place.**



CMC109

7. **Insérez la fiche du cordon d'alimentation dans la prise murale. Branchez tous les câbles d'interface qui ont été déposés.**
8. **Mettez l'appareil sous tension.**

 **Remarque**

- Si des incidents papier se produisent ou si plusieurs pages sont chargées simultanément après le nettoyage du patin de friction, veuillez contacter votre revendeur ou le SAV.
- Si le magasin 2 en option est installé, nettoyez son patin de friction et le rouleau d'alimentation papier de la même façon que pour le magasin 1.





## 8. Dépannage

Ce chapitre fournit des solutions aux problèmes courants et explique comment corriger les erreurs d'impression indésirables.

### Messages d'erreur et d'état sur le panneau de commande

Cette section explique la signification des messages sur le panneau de commande et les opérations associées à effectuer.

#### Messages d'état

Message	Explication	Action recommandée
Étalonnage...	L'imprimante est en cours d'étalonnage.	Veillez patienter un moment.
Annulat° trv...	L'imprimante annule un travail d'impression.	Veillez patienter un moment.
Refroidiss...	L'imprimante refroidit.	Veillez patienter un moment.
Hors ligne	L'imprimante est hors ligne.	Pour démarrer l'impression, mettez l'imprimante en ligne en appuyant sur la touche [Stop/ Départ] du panneau de commande.
Patienter	L'imprimante attend le prochain travail à imprimer.	Veillez patienter un moment.
Impression...	L'imprimante est en cours d'impression.	Veillez patienter un moment.
Traitement ...	L'imprimante est en cours d'impression.	Veillez patienter un moment.
Prêt	Il s'agit du message prêt par défaut.	L'imprimante est prête à l'emploi. Aucune action n'est requise.
Préchauffage...	L'imprimante est en phase de préchauffage ou du toner est en train d'être alimenté.	Patiencez jusqu'à ce que "Prêt" s'affiche à l'écran.

**Messages**

Message	Explication	Action recommandée
Capot ouvert	Le capot avant est ouvert.	Ouvrez, puis refermez le capot avant.
Échec télécharg. firmw. contrôl.	Le firmware contrôleur n'a pas pu être téléchargé.	<p>Veillez mettre l'appareil hors tension, puis rebranchez-le et téléchargez une nouvelle fois le firmware contrôleur.</p> <p>Si le téléchargement échoue à nouveau, veuillez contacter votre revendeur ou le SAV.</p>
Cartouch.incorr.	Le toner sélectionné n'est pas le bon.	Remplacez le toner par le modèle correspondant.
Incident interne	Un incident papier est survenu dans l'unité de fusion.	<p>Ôtez le papier coincé.</p> <p>Reportez-vous à P.129 "Résolution d'un incident papier".</p>
Charger papier #	Le magasin indiqué # (1, 2, Bypass) ne contient plus de papier.	<p>Chargez du papier dans le magasin indiqué.</p> <p>Reportez-vous à P.72 "Chargement du papier".</p>
Dépass.capa.mém.	Cette erreur survient lorsque la mémoire du firmware n'est pas suffisante pour sauvegarder la page imprimée.	Veillez diminuer la taille des données, puis relancer l'opération.

Message	Explication	Action recommandée
Inc. :Mag.1	Un incident papier est survenu dans le magasin 1.	Ôtez le papier coincé. Reportez-vous à P.129 "Résolution d'un incident papier".
Inc. :Mag.2	Un incident papier est survenu dans le magasin 2.	
Inc. : Bypass	Un incident papier est survenu dans le Bypass.	
Incid. : Uté R/V	Un incident papier est survenu dans l'unité Recto/Verso.	
Incid. : Mag.std	Un incident papier est survenu dans la zone de sortie du papier.	
Remplacer Unité de fusion	Il est temps de remplacer l'unité de fusion.	Contactez votre revendeur ou votre SAV.
Remplacer Courr.trans.int.	Il faut remplacer la courroie de transfert.	Contactez votre revendeur ou votre SAV.
Remplacer la cartouche d'impression	Le toner de l'imprimante est vide.	Remplacez la cartouche d'impression. Voir P.99 "Remplacer la cartouche d'impression".
Btôt rplcer cart. d'impr.	Le toner de l'imprimante est presque vide.	Préparez une nouvelle cartouche d'impression.
Remplacer Roul. transfert	Il est temps de remplacer le rouleau de transfert.	Contactez votre revendeur ou votre SAV.
Réinstal. Mag. 1	Le magasin papier 1 sélectionné n'est pas installé, ou n'a pas été correctement installé.	Installez correctement le magasin papier 1 indiqué.
Appel SAV SCXXX	Il y a un problème avec le contrôleur de l'imprimante.	Mettez l'appareil hors tension, puis remettez-le sous tension. Si l'erreur persiste, contactez votre revendeur ou le SAV.

Message	Explication	Action recommandée
Err.inst.: Cart.	La cartouche d'impression indiquée n'a pas été correctement installée, ou est manquante.	Veillez insérer correctement la cartouche d'impression indiquée.
	Le message d'erreur apparaît même si la cartouche d'impression a été correctement insérée.	Au moyen d'un chiffon sec, veuillez essuyer délicatement la zone d'interface sur la surface de la cartouche d'impression.
ErrFmt : # Départ/RéinTrv	Le paramètre du format du papier dans le magasin # (1, 2, Bypass) ne correspond pas au format réel du papier dans le magasin.	Chargez du papier du format sélectionné dans le magasin, puis appuyez sur la touche [Stop/Départ] pour continuer l'impression.  Appuyer sur la touche [Réinit. travail] pour annuler l'impression.
ErrType : # Départ/RéinTrv	Le paramètre du format du papier dans le magasin # (1, 2, Bypass) ne correspond pas au format réel du papier dans le magasin.	Chargez du papier du type sélectionné dans le magasin, puis appuyez sur la touche [Stop/Départ] pour continuer l'impression.  Appuyer sur la touche [Réinit. travail] pour annuler l'impression.

## Voyant du panneau

Le tableau suivant traite de la signification des différents voyants de l'imprimante, permettant d'informer les utilisateurs sur son état.

Signaux de voyants	Cause
Le voyant Alerte est allumé.	L'imprimante ne fonctionne pas correctement. Vérifiez l'erreur sur le panneau de commande.
Le voyant Alerte clignote en jaune.	La cartouche de toner est presque vide.
Le voyant d'Entrée des Données clignote.	L'imprimante reçoit des données d'impression d'un ordinateur.
Le voyant d'Entrée des Données est allumé.	Des données vont être imprimées.
Le voyant d'alimentation est allumé.	L'imprimante est prête à l'emploi.

## L'imprimante n'imprime pas

Cause possible	Solutions
L'imprimante est-elle sous tension ?	Vérifiez si le câble est bien branché sur la prise de courant et l'imprimante. Mettez l'appareil sous tension.
Le voyant Alarme reste-t-il rouge ?	Si tel est le cas, lisez le message d'erreur sur le panneau de commande et effectuez l'opération requise.
Le papier est-il chargé ?	Chargez du papier dans le magasin papier ou dans le Bypass. Reportez-vous à P.72 "Chargement du papier".
Pouvez-vous imprimer une page de configuration ?	Si vous ne pouvez pas imprimer une page de configuration, cela indique probablement un dysfonctionnement de l'imprimante. Contactez votre revendeur ou votre SAV. Pour de plus amples informations sur la configuration de la page via le panneau de commande, veuillez consulter P.35 "Test d'impression".
Le câble d'interface reliant l'imprimante à l'ordinateur est-il bien fixé ?	Fixez le câble d'interface. Utilisez le dispositif de fixation du câble, si celui-ci en est pourvu.
Utilisez-vous le câble d'interface approprié ?	Le type de câble d'interface à utiliser dépend de l'ordinateur. Veillez à utiliser un câble approprié. Si le câble est endommagé ou usé, remplacez-le. Reportez-vous à P.149 "Caractéristiques techniques".
Le voyant Données-> clignote-t-il ou reste-t-il allumé après le démarrage du travail d'impression ?	S'il ne clignote pas ou s'il ne reste pas allumé, cela signifie que les données ne sont pas envoyées à l'imprimante. <b>Si l'imprimante est connectée à l'ordinateur au moyen du câble d'interface</b> Vérifiez si le paramètre de connexion au port est correct. Pour plus de détails sur la connexion au port, voir P.117 "Lorsque l'imprimante est directement connectée à un ordinateur via un câble USB". <b>Connexion réseau</b> Contactez votre administrateur réseau.

Si l'impression ne démarre toujours pas, contactez votre revendeur ou le SAV. Pour obtenir les coordonnées des représentants SAV ou des revendeurs, contactez le magasin où vous avez acheté l'imprimante.

## Lorsque l'imprimante est directement connectée à un ordinateur via un câble USB

### Windows

Lorsque l'imprimante est directement connectée à un ordinateur via un câble USB, mais que le voyant d'Entrée des Données ne clignote pas ou ne s'allume pas, veuillez exécuter la procédure suivante pour vérifier la connexion du port :

- Pour une connexion par port USB, le port USB00 (n) <sup>\*1</sup> doit être défini.  
\*1 (n) représente le nombre d'imprimantes connectées.

#### Windows XP Professionnel ou Windows Server 2003/2003 R2

1. Ouvrez le dossier [Imprimantes et télécopieurs] à partir de [Démarrer] dans la barre de tâches.
2. Cliquez sur l'icône de l'imprimante. Dans le menu [Fichier], cliquez sur [Propriétés].
3. Cliquez sur l'onglet [Ports].
4. Cochez la case [Impression sur le port suivant.] pour vérifier si le port correct est sélectionné.

Si le port (par exemple LPT1) n'est pas correct, veuillez réinstaller le pilote.

#### Référence

- Pour plus d'informations sur l'installation et le paramétrage du port, veuillez consulter le Manuel du logiciel.

#### Windows XP Édition Familiale

1. Accédez à la fenêtre [Panneau de configuration] à partir de [Démarrer] dans la barre de tâches.
2. Cliquez sur [Imprimantes et autre matériel].
3. Cliquez sur [Imprimantes et télécopieurs].
4. Cliquez sur l'icône de l'imprimante. Dans le menu [Fichier], cliquez sur [Propriétés].
5. Cliquez sur l'onglet [Port].
6. Cochez la case [Impression sur le port suivant.] pour vérifier si le port correct est sélectionné.

Si le port (par exemple LPT1) n'est pas correct, veuillez réinstaller le pilote.

### Référence

- Pour plus d'informations sur l'installation et le paramétrage du port, veuillez consulter le Manuel du logiciel.

#### Windows Vista et Windows Server 2008

1. Cliquez sur [Panneau de configuration] dans le menu [Démarrer]. Cliquez ensuite sur [Imprimante] dans « Matériel et son ».
2. Effectuez un clic droit sur l'icône de l'imprimante, puis cliquez sur [Propriétés]. [Propriétés].
3. Cliquez sur l'onglet [Ports].
4. Cochez la case [Impression sur le port suivant.] pour vérifier si le port correct est sélectionné.

Si le port (par exemple LPT1) n'est pas correct, veuillez réinstaller le pilote.

### Référence

- Pour plus d'informations sur l'installation et le paramétrage du port, veuillez consulter le Manuel du logiciel.

#### Windows 7 et Windows Server 2008 R2

1. Cliquez sur le bouton [Démarrer], puis sur [Périphériques et imprimantes].
2. Faites un clic droit sur l'icône de l'imprimante que vous voulez utiliser, puis cliquez sur [Propriétés de l'imprimante].
3. Cliquez sur l'onglet [Ports].
4. Vérifiez que le port correct est bien sélectionné dans la liste [Imprimer vers le port suivant :].

### Référence

- Pour plus d'informations sur l'installation et le paramétrage du port, veuillez consulter le Manuel du logiciel.

#### Mac OS X

---

Lorsque l'imprimante est connectée sur Mac OS X et que l'indicateur Entrée des Données ne clignote pas ou ne s'allume pas, essayez les procédures suivantes pour vérifier la connexion du port.

- Utilisez [À propos de ce Mac] pour contrôler l'information USB.
- Utilisez le navigateur d'imprimante pour vérifier si l'imprimante est affichée.

#### Utilisation de [À propos de ce Mac]

1. Dans le menu Pomme, cliquez sur [À propos de ce Mac].
2. Cliquez sur [Plus d'infos].



3. Sous [Contenus], pour [Matériel], sélectionnez [USB].

#### Utilisation du navigateur d'imprimantes - Mac OS X 10.4 ou version antérieure

1. Dans le menu [Allez], cliquez sur [Utilitaires].
2. Double-cliquez sur [Utilitaire configuration d'imprimante].
3. Cliquez sur [Ajouter].

Vérifiez que l'imprimante apparaît bien dans le navigateur. Si elle n'apparaît pas, veuillez réinstaller le pilote.

#### Utilisation du navigateur d'imprimantes - Mac OS X 10,5 ou version postérieure

1. Dans le menu Pomme, sélectionnez [Préférences Système...].
2. Sous « Matériel », cliquez sur [Imprimantes et fax].
3. Cliquez sur [+], puis sur [Défaut].
4. Sélectionnez le nom de l'imprimante que vous utilisez, puis cliquez sur [Ajouter].

Vérifiez que l'imprimante apparaît bien dans le navigateur. Si elle n'apparaît pas, veuillez réinstaller le pilote.



## Autres problèmes d'impression

Status	Causes possibles, descriptions et solutions
Des taches de toner apparaissent sur la face imprimée de la page.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Les paramètres papier sont peut-être incorrects. Par exemple, bien que vous utilisiez du papier épais, le paramètre pour papier épais n'est peut-être pas défini. Vérifiez les paramètres papier du pilote d'impression. Consultez l'aide du pilote d'impression.</li><li>• Vérifiez si le papier n'est pas froissé ou plié. Les enveloppes peuvent se froisser facilement. Aplissez le papier avant de le charger. Reportez-vous à P.57 "Papier et autres supports".</li></ul>

Status	Causes possibles, descriptions et solutions
Les incidents papier surviennent souvent.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le nombre de feuilles chargées dans le magasin dépasse la limite autorisée. Vérifiez que le haut de la pile ne dépasse pas le repère à l'intérieur du magasin. Reportez-vous à P.72 "Chargement du papier".</li> <li>• Il y a peut-être un écart entre le guide papier avant et le papier, ou entre les guides papier des deux côtés et le papier dans le magasin papier. Vérifiez qu'il n'y a pas d'écarts. Reportez-vous à P.72 "Chargement du papier".</li> <li>• Le papier est soit trop épais soit trop fin. Reportez-vous à P.57 "Papier et autres supports".</li> <li>• Le papier est plié ou froissé. Utilisez du papier non plié ou froissé. Reportez-vous à P.57 "Papier et autres supports".</li> <li>• Le papier utilisé a déjà été imprimé. Reportez-vous à P.57 "Papier et autres supports".</li> <li>• Le papier est humide. Utilisez du papier qui a été correctement stocké. Reportez-vous à P.57 "Papier et autres supports".</li> <li>• Le patin de friction ou le rouleau d'alimentation papier est peut être sale. Nettoyez la section pertinente. Reportez-vous à P.107 "Nettoyage du patin de friction et du rouleau d'alimentation papier".</li> <li>• Les paramètres papier sont peut-être incorrects. Par exemple, bien que vous utilisiez du papier épais, le paramètre pour papier épais n'est peut-être pas défini. Vérifiez les paramètres papier du pilote d'impression. Consultez l'aide du pilote d'impression.</li> </ul>
Les impressions tombent derrière l'appareil lorsqu'elles sortent.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Soulevez le guide de butée approprié (guide avant pour le A4, guide arrière pour les impressions de format Legal). Voir P.15 "Extérieur : vue avant".</li> </ul>

Status	Causes possibles, descriptions et solutions
<p>Les impressions ne s'empilent pas correctement.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le papier est humide. Utilisez du papier qui a été correctement stocké. Reportez-vous à P.57 "Papier et autres supports".</li> <li>• Sortez l'extension.</li> <li>• Effectuez l'opération suivante.             <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Appuyez sur la touche [Menu] du panneau de commande, puis sélectionnez [Maintenance]. Appuyez ensuite sur la touche [OK].</li> <li>2. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼], puis sélectionnez [Mode bas.humid. ], puis appuyez sur la touche [OK].</li> <li>3. Appuyez sur la touche [▲] or [▼], puis sélectionnez [ON].</li> </ol> <p>Notez que la première impression nécessite plus de temps que les suivantes.</p> <p>Consultez l'Aide du pilote d'impression.</p> </li> <li>• Soulevez le guide de butée approprié (guide avant pour le A4, guide arrière pour les impressions de format Legal). Voir P.15 "Extérieur : vue avant".</li> </ul>

Status	Causes possibles, descriptions et solutions
Plusieurs pages sont chargées simultanément.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Il y a peut-être un écart entre le guide papier avant et le papier, ou entre les guides papier des deux côtés et le papier dans le magasin papier. Vérifiez qu'il n'y a pas d'écarts. Reportez-vous à P.72 "Chargement du papier".</li> <li>• Le papier est soit trop épais soit trop fin. Reportez-vous à P.57 "Papier et autres supports".</li> <li>• Le papier utilisé a déjà été imprimé. Reportez-vous à P.57 "Papier et autres supports".</li> <li>• Le nombre de feuilles chargées dans le magasin dépasse la limite autorisée. Vérifiez que le haut de la pile ne dépasse pas le repère à l'intérieur du magasin. Reportez-vous à P.57 "Papier et autres supports".</li> <li>• Le papier est chargé en électricité statique. Utilisez du papier qui a été correctement stocké. Reportez-vous à P.57 "Papier et autres supports".</li> <li>• Le patin de friction ou le rouleau d'alimentation papier est peut être sale. Nettoyez la section pertinente. Reportez-vous à P.107 "Nettoyage du patin de friction et du rouleau d'alimentation papier".</li> <li>• Vérifiez que le papier n'a pas été ajouté alors qu'il en restait encore dans le magasin. Ajoutez du papier uniquement lorsqu'il n'y en a plus dans le magasin.</li> <li>• Éventez le papier avant de le charger.</li> </ul>
Le papier se froisse.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le papier est humide. Utilisez du papier qui a été correctement stocké. Reportez-vous à P.57 "Papier et autres supports".</li> <li>• Le papier est trop mince. Reportez-vous à P.57 "Papier et autres supports".</li> <li>• Il y a peut-être un écart entre le guide papier avant et le papier, ou entre les guides papier des deux côtés et le papier dans le magasin papier. Vérifiez qu'il n'y a pas d'écarts. Reportez-vous à P.72 "Chargement du papier".</li> </ul>

Status	Causes possibles, descriptions et solutions
<p>Les images ne s'impriment pas dans la bonne position.</p>  <p style="text-align: center; font-size: small;">CER090</p>	<p>Ajustez le guide papier avant arrière et les guides papier latéraux pour qu'ils correspondent au format papier. Reportez-vous à P.72 "Chargement du papier".</p>
<p>Les images s'impriment en diagonale sur les pages.</p>  <p style="text-align: center; font-size: small;">CER091</p>	<p>Ajustez le guide papier avant arrière et les guides papier latéraux pour qu'ils correspondent au format papier. Reportez-vous à P.72 "Chargement du papier".</p>
<p>Des lignes horizontales apparaissent sur le papier imprimé.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Un impact peut être à l'origine de l'apparition de lignes sur du papier imprimé ou d'autres dysfonctionnements. Protégez l'imprimante de tout impact en permanence, particulièrement lorsqu'elle est en cours d'impression.</li> <li>• Si des lignes apparaissent sur les impressions, mettez l'imprimante hors tension, patientez quelques instants, puis remettez la sous tension. Ensuite, relancez le travail d'impression.</li> </ul>
<p>Le papier n'est pas chargé par le magasin sélectionné.</p>	<p>Assurez-vous que les paramètres du pilote d'impression correspondent aux paramètres du panneau de commande.</p>
<p>L'image imprimée diffère de l'image affichée à l'écran de l'ordinateur.</p>	<p>Lorsque vous utilisez certaines fonctions, comme l'agrandissement ou la réduction de la taille, la mise en page de l'image peut différer de celle affichée à l'écran.</p>

Status	Causes possibles, descriptions et solutions
<p>La reprise de l'impression prend trop de temps.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• La complexité ou le volume des données est tel que leur traitement nécessite un certain temps. Si le voyant d'Entrée des Données clignote, les données sont en cours de traitement. Veuillez patienter jusqu'à ce que l'impression reprenne.</li> <li>• L'imprimante était en mode Économie d'énergie. Pour reprendre à partir du mode Économie d'énergie, l'imprimante passe en phase de préchauffage et cela prend du temps jusqu'à ce que l'impression démarre. Pour désactiver le mode Économie d'énergie :             <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Appuyez sur la touche [Menu] du panneau de commande, sélectionnez [Système], puis appuyez sur la touche [OK].</li> <li>2. Appuyez sur la touche [▲] or [▼] pour sélectionner [Éco.énergie 2], puis appuyez sur la touche [OK].</li> <li>3. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼], puis sélectionnez [OFF].</li> </ol> </li> </ul>
<p>L'impression prend beaucoup trop de temps.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• L'imprimante met beaucoup de temps à traiter les photographies et autres pages contenant une grande quantité de données : lorsque vous imprimez ce type de données, il suffit donc de patienter. La modification des paramètres avec le pilote d'impression peut contribuer à accélérer l'impression. Consultez l'aide du pilote d'impression.</li> <li>• Les données sont tellement importantes ou complexes que leur traitement requiert un certain laps de temps. Si le voyant d'Entrée des Données clignote, les données sont en cours de traitement. Veuillez patienter jusqu'à ce que l'impression reprenne.</li> <li>• Si le voyant d'Entrée des Données du panneau de commande clignote, c'est que l'imprimante est en cours de préchauffage. Veuillez patienter un moment.</li> </ul>

Status	Causes possibles, descriptions et solutions
Les images sont coupées ou l'imprimante imprime trop de pages.	<p>Si vous utilisez du papier plus petit que le format sélectionné dans l'application. Utilisez le même format papier que celui sélectionné dans l'application. Si vous ne pouvez pas charger du papier au format correct, utilisez la fonction de réduction pour réduire l'image, puis imprimez-la.</p> <p>Consultez l'aide du pilote d'impression.</p>
La résolution des photographies est mauvaise.	<p>Certaines applications diminuent la résolution pour effectuer des impressions.</p>
Toute l'impression est floue.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le papier est humide. Utilisez du papier qui a été correctement stocké. Reportez-vous à P.57 "Papier et autres supports".</li> <li>• Effectuez l'opération suivante.             <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Appuyez sur la touche [Menu] du panneau de commande, puis sélectionnez [Maintenance]. Appuyez ensuite sur la touche [OK].</li> <li>2. Appuyez sur la touche [▲] ou [▼], puis sélectionnez [Mode bas.humid. ], puis appuyez sur la touche [OK].</li> <li>3. Appuyez sur la touche [▲] or [▼], puis sélectionnez [ON].</li> </ol> </li> <li>• Si le témoin Alerte du panneau de commande clignote et que le message suivant apparaît à l'écran, veuillez remplacer la cartouche d'impression : [Rplcer cart.d'impression] Reportez-vous à P.99 "Remplacer la cartouche d'impression".</li> <li>• De la condensation peut apparaître. En cas de brusque variation de la température ou d'humidité, laissez l'imprimante se stabiliser avant de l'utiliser.</li> </ul>
Des traits blancs apparaissent.	<p>La cartouche de toner est presque vide. Si un message d'erreur s'affiche sur le panneau de commande, remplacez la cartouche d'impression.</p> <p>Reportez-vous à P.99 "Remplacer la cartouche d'impression".</p>



Status	Causes possibles, descriptions et solutions
Le verso des feuilles imprimées est taché.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Lors du retrait d'une feuille coincée, l'intérieur de l'imprimante a été sali. Imprimez plusieurs feuilles jusqu'à ce qu'elles sortent propres de l'imprimante.</li> <li>• Si le format du document est plus grand que le format papier (par exemple, lors d'impressions A4 sur du papier B5), les feuilles imprimées par la suite risquent de présenter des taches au verso.</li> </ul>
Si vous passez votre doigt dessus, celui-ci est taché.	<p>Les paramètres papier sont peut-être incorrects. Par exemple, bien que vous utilisiez du papier épais, le paramètre pour papier épais n'a peut-être pas été défini.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Vérifiez les paramètres papier de cette imprimante. Reportez-vous à P.60 "Types de papier et autres supports".</li> <li>• Vérifiez les paramètres papier du pilote d'impression. Consultez l'aide du pilote d'impression.</li> </ul>
Il n'y a plus de toner et l'impression s'est arrêtée.	<p>Lorsqu'il n'y a plus de toner, veuillez appuyer sur la touche [Stop/ Départ] afin d'imprimer quelques pages supplémentaires. Attention, la qualité d'impression de ces pages n'est pas garantie.</p>
Le toner est poudreux et se détache du papier, ou l'image imprimée a une apparence mate.	<p>Vérifiez que les leviers soient abaissés. Relevez les leviers.</p>
Les enveloppes imprimées sortent froissées.	<p>Vérifiez que les leviers sont correctement positionnés.</p>

Si le problème ne peut pas être résolu, contactez le SAV ou le commercial.

## Dépannage supplémentaire

Problèmes	Solutions
La machine émet un son étrange.	Si un son étrange provient d'un endroit où un consommable a été remplacé ou une option a été récemment installée, vérifiez si le consommable ou l'option a été correctement installé. Si le bruit bizarre persiste, contactez votre revendeur ou le SAV.
Aucune réception d'e-mail lorsqu'une alarme se produit ou après avoir résolu une alarme.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Définissez les paramètres à l'aide de Web Image Monitor. Confirmez que le paramètre [Notification e-mail auto] est bien spécifié.</li> <li>• Lorsque l'appareil est mis hors tension avant l'envoi de l'e-mail, celui-ci n'est pas reçu.</li> <li>• Vérifiez l'adresse e-mail définie pour la destination. Si l'e-mail a été envoyé mais non reçu, la destination est peut-être incorrecte. Vérifiez également les informations concernant l'e-mail d'erreur à partir du serveur de messagerie.</li> </ul>
Aucune notification e-mail n'a été reçue même si la notification e-mail automatique a été paramétrée au préalable via Web Image Monitor ou le panneau de commande.	Après avoir modifié le paramètre, mettez l'imprimante hors tension, puis sous tension à nouveau.
Lorsque l'e-mail envoyé ne comporte aucune information sur la date, le serveur de messagerie ne fonctionne pas correctement.	Définissez le paramètre nécessaire à l'obtention d'informations de temps à partir du serveur SMTP. Pour plus de renseignements, veuillez consulter le Manuel du logiciel.

### ⬇ Remarque

- Si l'imprimante ne fonctionne toujours pas de manière satisfaisante, contactez votre revendeur ou le SAV. Pour obtenir les coordonnées des représentants SAV ou des revendeurs, contactez le magasin où vous avez acheté l'imprimante.

# 9. Résolution d'un incident papier

Ce chapitre explique comment retirer le papier coincé.

## En cas d'incident papier

En cas d'incident papier, le voyant Alerte du panneau de commande se met à clignoter et l'un des messages suivants s'affiche sur le panneau de commande :

"Incident interne"

"Inc. :Mag.1"

"Inc. :Mag.2"

"Inc. : Bypass"

"Incid. : Mag.std"

"Incid. : Uté R/V"

Ouvrez le capot avant, et vérifiez qu'un incident papier n'est pas survenu dans les endroits suivants.

### **ATTENTION**

- L'intérieur de cet appareil peut devenir très chaud. Ne touchez pas les pièces portant l'étiquette "△" (indiquant une surface chaude).

### **ATTENTION**

- Certains des composants internes de cet appareil deviennent très chauds. Par conséquent, faites attention lors du retrait du papier coincé. Dans le cas contraire, vous risqueriez de vous brûler.

### **Important**

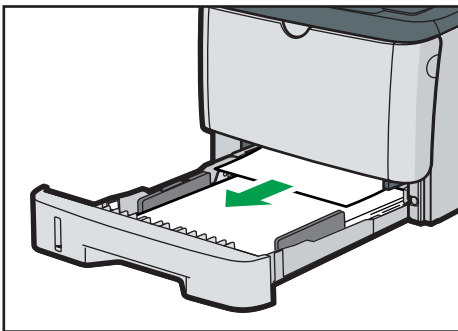
- Le papier coincé peut être couvert de toner. Veillez à ce que le toner n'entre pas en contact avec vos mains ou vos vêtements.
- Il se peut que le toner des impressions faites après le retrait du papier coincé ne soit pas bien fixé (fusion incorrecte). Effectuez quelques tests d'impression jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de taches.
- Ne forcez pas pour retirer le papier coincé, car il peut se déchirer. Les morceaux déchirés restent à l'intérieur de l'imprimante, causent d'autres incidents papier et peuvent endommager l'imprimante.
- Des incidents papier peuvent causer des pertes de pages. Vérifier si des pages manquent à votre travail d'impression et réimprimer les pages qui n'ont pas été imprimées.

## Lorsque "Incident interne", "Inc.:Mag.1", "Inc.:Mag.2", ou "Incid. : Mag.std " apparaît

"Incident interne", "Inc.:Mag.1", "Inc.:Mag.2", ou "Inc.: Mag. Std" apparaît lorsqu'un incident papier s'est produit dans l'unité de fusion, le magasin 1, ou le magasin 2.

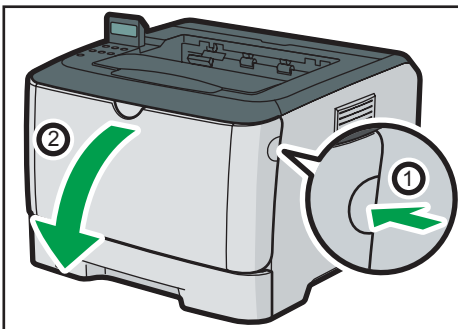
Utilisez la procédure suivante pour retirer le papier qui s'est coincé dans l'imprimante ou dans la zone d'alimentation papier.

1. Retirez le magasin 1 à demi et vérifiez s'il présente un incident papier. Le cas échéant, retirez le papier.



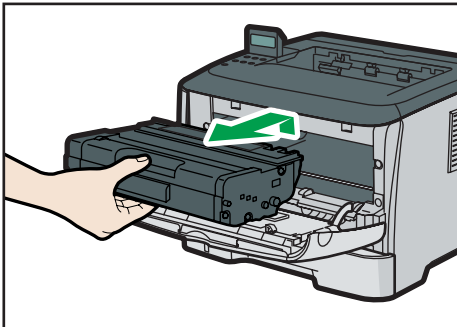
CMC091

2. Replacez soigneusement le magasin 1 jusqu'à ce qu'il soit fixé.
3. Si du papier est chargé dans le Bypass, retirez le.
4. Fermez le Bypass.
5. Appuyez sur le bouton sur le côté pour ouvrir le capot frontal, puis-abaissez le délicatement.



CMC096

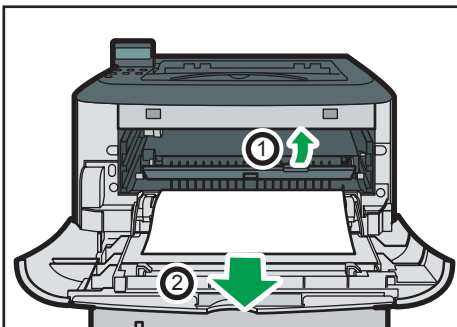
6. Veuillez sortir la cartouche délicatement et de façon horizontale, en la tenant au centre.



CMC081

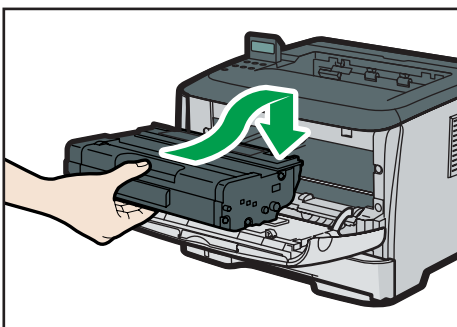
- Ne secouez pas les cartouches d'impression retirées. Cela pourrait provoquer une fuite du toner restant.
- Placez la cartouche d'impression sur du papier ou un matériau similaire pour éviter de salir votre espace de travail.

7. En soulevant la plaque guide, retirez soigneusement le papier coincé.



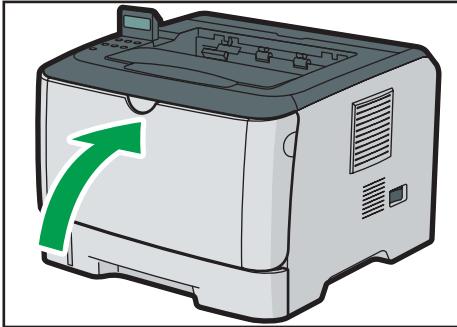
CMC088

8. Insérez la cartouche d'impression horizontalement. Si la cartouche ne peut pas aller plus loin, soulevez la légèrement et poussez la à l'intérieur. Puis, appuyez sur la cartouche jusqu'à ce qu'elle se mette en place avec un clic.



CMC097

**9. À l'aide de vos deux mains, relevez délicatement le capot avant jusqu'à ce qu'il se ferme.**



CMC098

**↓ Remarque**

- Si le papier est coincé dans le magasin 2, mais qu'il est difficile à localiser, tirez le magasin 2 pour l'enlever. Après avoir retiré le papier, repoussez avec soin le Magasin 2 à fond dans l'imprimante.
- Lors de la fermeture du capot avant, poussez fermement le côté supérieur du capot. Une fois le capot fermé, vérifiez que l'erreur a disparu.

---

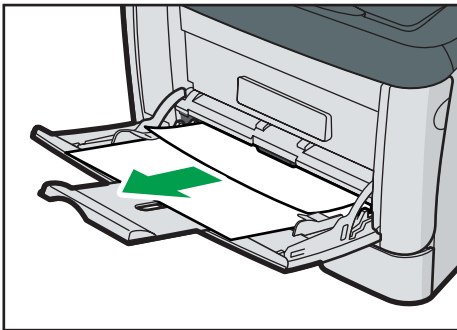
## Lorsque le message "Inc. : Bypass" s'affiche

---

"Inc. : Bypass" apparaît lorsque du papier s'est coincé dans le Bypass.

Utilisez la procédure suivante pour retirer le papier qui s'est coincé après avoir été chargé dans le Bypass.

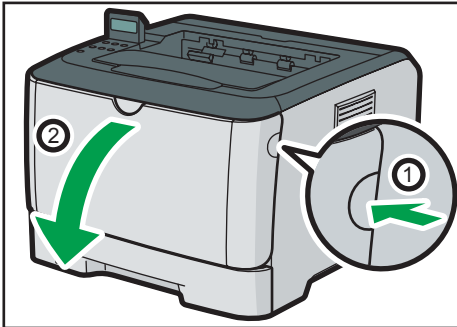
- 1. Si le papier s'est coincé dans la zone d'alimentation du Bypass, retirez le papier soigneusement.**



CMC089

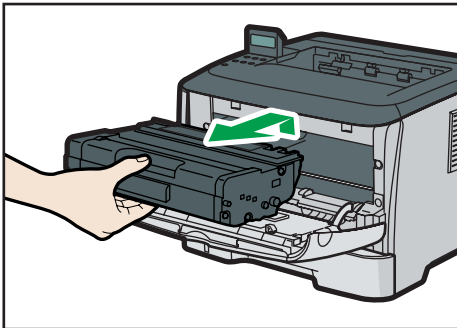
- 2. Fermez le Bypass.**

3. Appuyez sur le bouton sur le côté pour ouvrir le capot frontal, puis-abaissez le délicatement.



CMC096

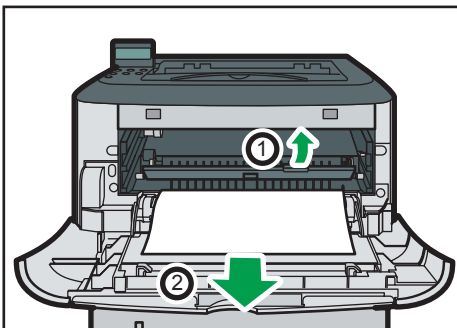
4. Veuillez sortir la cartouche délicatement et de façon horizontale, en la tenant au centre.



CMC081

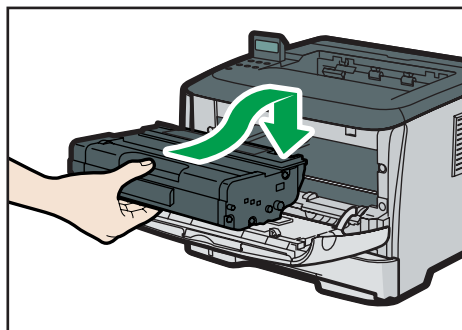
- Ne secouez pas les cartouches d'impression retirées. Cela pourrait provoquer une fuite du toner restant.
- Placez la cartouche d'impression sur du papier ou un matériau similaire pour éviter de salir votre espace de travail.

5. En soulevant la plaque guide, retirez soigneusement le papier coincé.



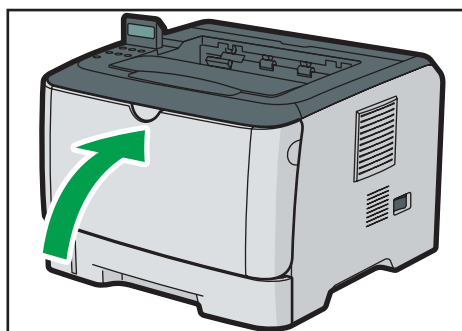
CMC088

6. Insérez la cartouche d'impression horizontalement. Si la cartouche ne peut pas aller plus loin, soulevez la légèrement et poussez la à l'intérieur. Puis, appuyez sur la cartouche jusqu'à ce qu'elle se mette en place avec un clic.



CMC097

7. À l'aide de vos deux mains, relevez délicatement le capot avant jusqu'à ce qu'il se ferme.



CMC098

#### ↓ Remarque

- Lors de la fermeture du capot avant, poussez fermement le côté supérieur du capot. Une fois le capot fermé, vérifiez que l'erreur a disparu.

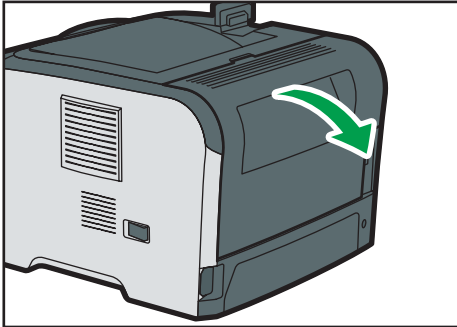
## Lorsque "Incid. : Uté R/V" apparaît

"Incid. : Uté R/V" apparaît lorsqu'un incident papier se produit dans l'unité Recto/Verso.

Utilisez la procédure suivante pour retirer du papier qui s'est coincé dans la zone de sortie ou à l'intérieur de l'unité Recto/Verso.

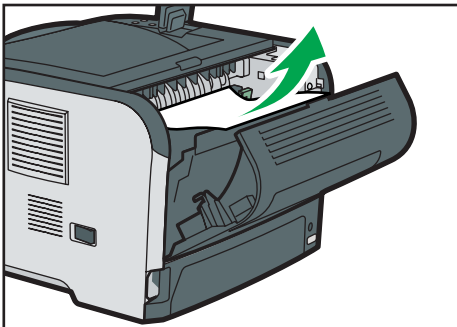


**1. Ouvrez le capot arrière.**



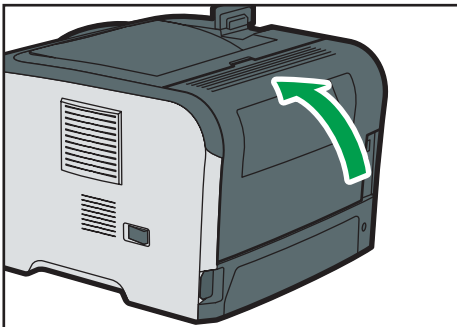
CMC078

**2. Retirez soigneusement le papier coincé.**



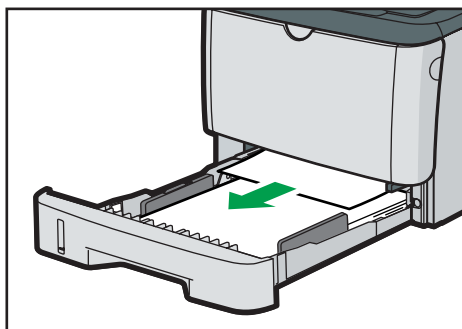
CMC090

**3. Refermez le capot arrière.**



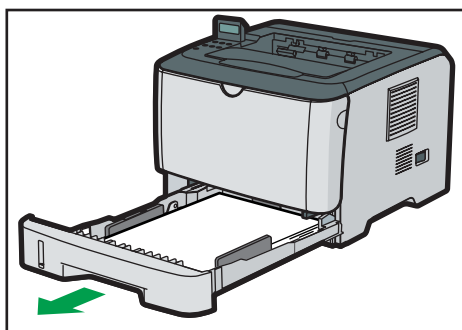
CMC080

- Retirez le magasin 1 à demi et vérifiez s'il présente un incident papier. Le cas échéant, retirez le papier.



CMC091

- Sortez intégralement le magasin 1 en le manipulant à deux mains.

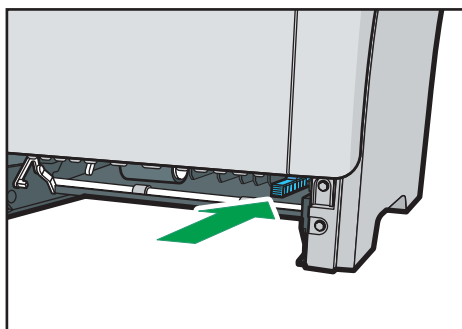


CMC105

Placez le magasin sur une surface plate.

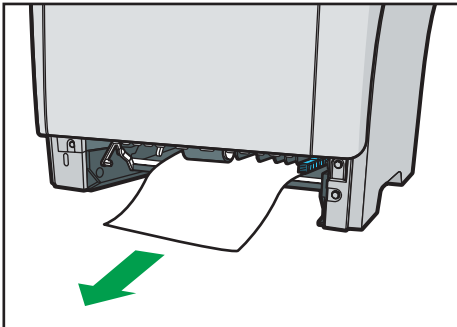
- Poussez le levier bleu.

Pousser le levier bleu permet d'abaisser l'unité de transport Recto/Verso.



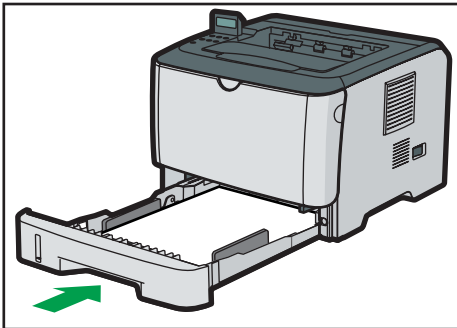
CMC093

7. Le cas échéant, retirez soigneusement le papier.



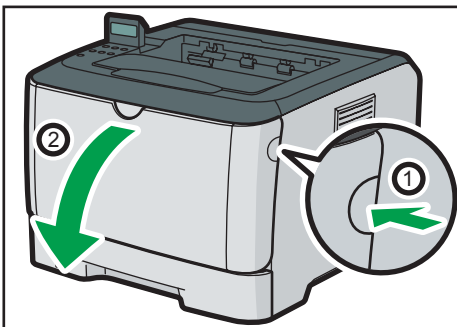
CMC094

8. En maintenant l'unité de transport Recto/Verso abaissée, repositionnez délicatement le magasin 1 jusqu'à ce qu'il soit fixé.



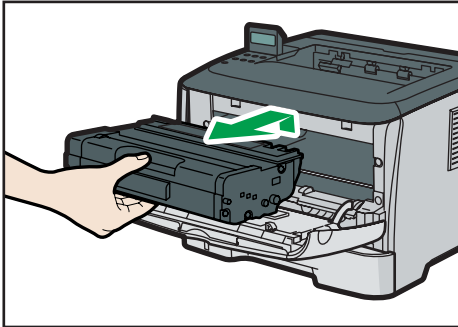
CMC106

9. Si du papier est chargé dans le Bypass, retirez le papier et fermez le Bypass.
10. Appuyez sur le bouton sur le côté pour ouvrir le capot frontal, puis-abaissez le délicatement.



CMC096

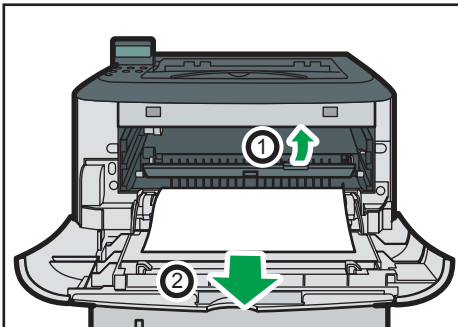
**11. Veuillez sortir la cartouche délicatement et de façon horizontale, en la tenant au centre.**



CMC081

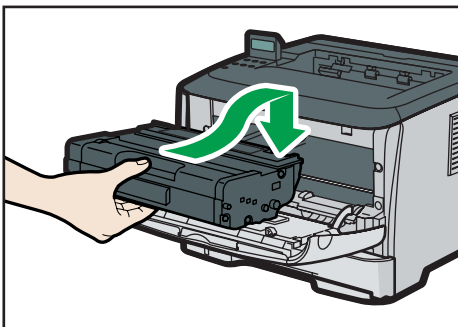
- Ne secouez pas les cartouches d'impression retirées. Cela pourrait provoquer une fuite du toner restant.
- Placez la cartouche d'impression sur du papier ou un matériau similaire pour éviter de salir votre espace de travail.

**12. En soulevant la plaque guide, retirez soigneusement le papier coincé.**



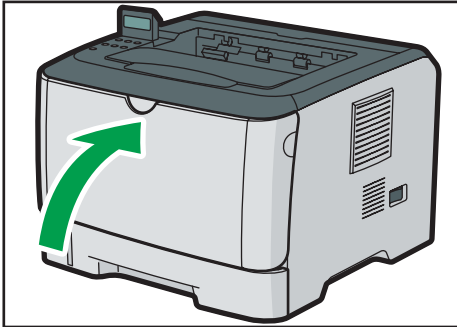
CMC088

**13. Insérez la cartouche d'impression horizontalement. Si la cartouche ne peut pas aller plus loin, soulevez la légèrement et poussez la à l'intérieur. Puis, appuyez sur la cartouche jusqu'à ce qu'elle se mette en place avec un clic.**



CMC097

14. À l'aide de vos deux mains, relevez délicatement le capot avant jusqu'à ce qu'il se ferme.



CMC098

↓ Remarque

- Appuyez fermement sur les capots en les refermant. Une fois les capots fermés, vérifiez que l'erreur a disparu.



# 10. Annexes

Cette section explique les procédures de maintenance et de fonctionnement de cette imprimante. Elle décrit également ses caractéristiques techniques et ses options.


## Lorsque l'imprimante ne va pas être utilisée pendant une longue période

Si vous prévoyez de ne pas utiliser l'imprimante pendant une longue période, veuillez suivre la procédure détaillée ici.

### **AVERTISSEMENT**

- Il est dangereux de manipuler la prise du cordon d'alimentation avec les mains humides. Cela risquerait de provoquer une électrocution.

### **ATTENTION**

- L'intérieur de cet appareil peut devenir très chaud. Ne touchez pas les parties comportant l'étiquette «  » (indiquant une surface chaude).

### **ATTENTION**

- Débranchez le cordon d'alimentation de la prise murale avant de déplacer l'appareil. Lors du déplacement de l'appareil, veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation sous l'appareil. Le non-respect de ces précautions peut entraîner un incendie ou une électrocution.

## Préparer l'imprimante pour une longue période d'inactivité

Veuillez suivre cette procédure en vue de préparer l'imprimante pour une longue période d'inactivité, avec l'appareil hors tension.

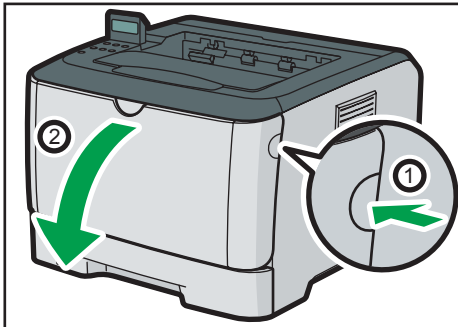
Attention : la procédure suivante peut entraîner des bruits inhabituels lorsque l'imprimante est remise en fonction pour être utilisée à nouveau.

### **Important**

- **Veillez à ne pas mettre l'imprimante hors tension pendant l'impression.**

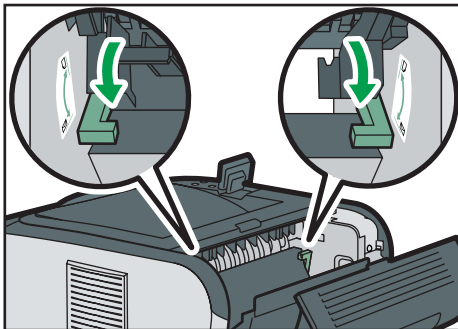
1. **Mettez l'appareil hors tension.**
2. **Débranchez la fiche de la prise de courant.**

3. Tirez le levier d'ouverture du capot avant. Ensuite, abaissez délicatement le capot avant.



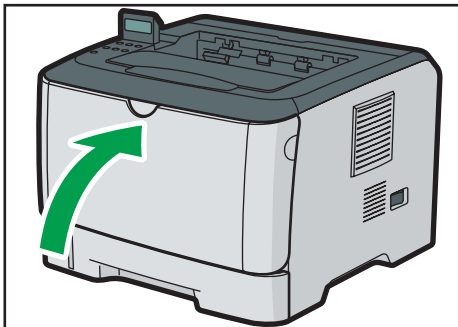
CMC096

4. Abaissez les leviers avec vos pouces.



CMC079

5. Fermez soigneusement le capot avant avec les deux mains.



CMC098

↓ Remarque

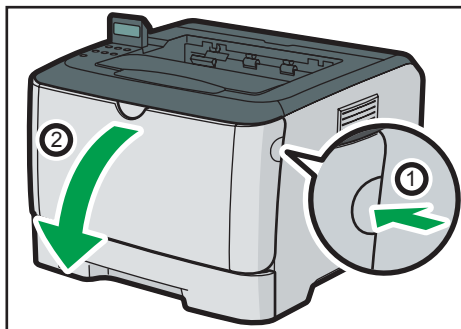
- Cette étape n'est pas nécessaire si l'interrupteur d'alimentation de l'imprimante est resté allumé mais que l'imprimante a été inactive pendant une longue période.



## Utiliser à nouveau l'imprimante après une longue période d'inactivité

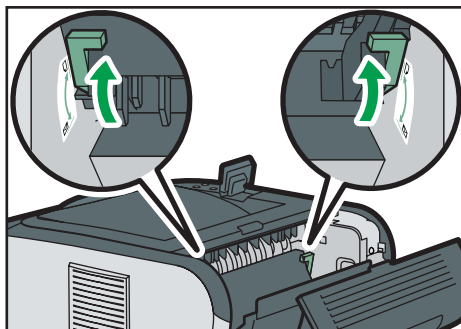
Veillez suivre la procédure suivante pour utiliser à nouveau votre imprimante après une longue période d'inactivité.

1. Branchez le câble d'alimentation.
2. Tirez le levier d'ouverture du capot avant. Ensuite, abaissez délicatement le capot avant.



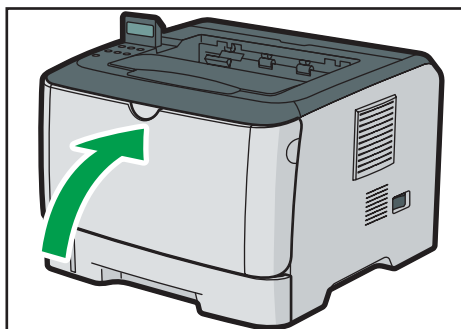
CMC096

3. Relevez les leviers avec les pouces.



CMC095

4. Fermez soigneusement le capot avant avec les deux mains.



CMC098

5. Mettez l'interrupteur d'alimentation sur « ON ».

## Déplacement et transport de l'imprimante

### ATTENTION

- Si vous devez déplacer l'appareil alors que le magasin papier en option est fixé, ne poussez pas la partie supérieure de l'unité. Faire ceci pourrait entraîner le détachement du magasin papier et éventuellement une blessure.

### ATTENTION

- L'appareil pèse environ 12,4 kg (27,4 lb.). Lorsque vous déplacez l'appareil, utilisez ses poignées latérales, et soulevez-le lentement. Si vous laissez tomber l'appareil, vous pourriez l'endommager ou vous blesser.

### ATTENTION

- Débranchez le cordon d'alimentation de la prise murale avant de déplacer l'appareil. Lors du déplacement de l'appareil, veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation sous l'appareil. Le non-respect de ces précautions peut entraîner un incendie ou une électrocution.

### ATTENTION

- Lors du débranchement du cordon d'alimentation de la prise murale, tirez toujours sur la fiche et non sur le cordon. Tirer sur le cordon d'alimentation risque de l'endommager. L'utilisation de cordons d'alimentation endommagés risque de provoquer un incendie ou une électrocution.

### ATTENTION

- Lors du déplacement de l'appareil après utilisation, ne pas enlever le toner pour éviter les déversements de toner à l'intérieur de l'appareil.

10

Lors du transport, remplacez l'imprimante dans son emballage d'origine.

### Important

- Veillez à débrancher tous les cordons de l'imprimante avant de la déplacer.
- Cette imprimante est un instrument de précision. Assurez-vous de la manipuler avec précaution lors du déplacement.
- Veillez à déplacer l'imprimante dans le sens horizontal. Faites particulièrement attention lorsque vous portez l'imprimante dans des escaliers.
- Si le magasin 2 est installé, retirez-le de l'imprimante et déplacez-le séparément.
- N'attrapez pas la zone du magasin quand vous soulevez l'imprimante.

## Déplacement sur une courte distance

### ★ Important

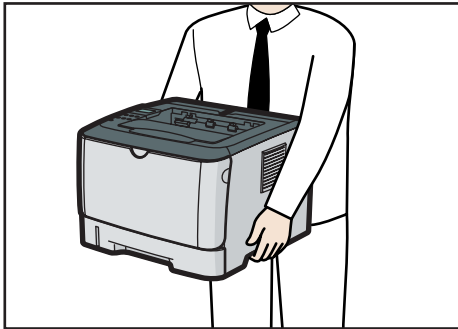
- N'enlevez pas la cartouche d'impression lorsque vous déplacez l'imprimante.

#### 1. Vérifiez les éléments suivants :

- L'interrupteur d'alimentation est éteint.
- Le cordon d'alimentation est débranché de la prise murale.
- Le câble d'interface est débranché de l'imprimante.

#### 2. Si le magasin 2 est installé, retirez-le.

#### 3. Soulevez l'imprimante en utilisant les poignées situées de chaque côté de l'imprimante et déplacez-la horizontalement jusqu'à l'endroit où vous souhaitez l'utiliser.



CMC032

#### 4. Si avez retiré le magasin 2, replacez-le.

### ↓ Remarque

- Veillez à déplacer l'imprimante dans le sens horizontal. Afin d'éviter une fuite de toner, déplacez délicatement l'imprimante.

10

## Déplacement sur une longue distance

Si vous prévoyez de déplacer l'imprimante sur une grande distance, vous devez bien l'emballer.

Videz tous les magasins papier mais ne retirez pas la cartouche d'impression. Faites attention à ne pas incliner ni pencher l'imprimante pendant le transit.

### ★ Important

- N'enlevez pas la cartouche d'impression lorsque vous déplacez l'imprimante.

#### 1. Vérifiez les éléments suivants :

- L'interrupteur d'alimentation est éteint.
- Le cordon d'alimentation est débranché de la prise murale.

- Le câble d'interface est débranché de l'imprimante.
- Tous les magasins papier sont vides.

**2. Si le magasin 2 est installé, retirez-le.**

**↓ Remarque**

- Le toner risque de se déverser dans l'appareil si le niveau n'est pas maintenu pendant le transit.
- Pour de plus amples informations sur le déplacement de l'imprimante, contactez votre revendeur ou le SAV.

## Mise au rebut

Adressez-vous à votre représentant ou SAV pour plus d'informations sur la procédure à suivre pour la mise au rebut de cet appareil.

# Consommables

## ATTENTION

- Nos produits sont conçus pour répondre aux exigences de fonctionnement et de normes de qualité les plus strictes. Nous vous recommandons d'utiliser uniquement les consommables distribués par un revendeur agréé.

## Cartouche d'impression

Cartouche d'impression	Nombre moyen de pages imprimables par cartouche <sup>*1</sup>
Noir	2 500 pages, 5 000 pages

\*1 Le nombre de pages imprimables est basé sur des pages conformes à la norme ISO/IEC 19752 et sur la densité d'image définie dans la configuration par défaut. ISO/CEI 19752 est une norme internationale de mesure de pages imprimables, établie par l'Organisation internationale de normalisation.

### Remarque

- Si la cartouche d'impression n'est pas remplacée, l'impression est impossible. Nous recommandons d'avoir plusieurs cartouches en stock ou de les acheter rapidement.
- Le nombre réel de pages imprimables dépend du volume et de la densité de l'image, du nombre de pages à imprimer en même temps, du type et du format papier utilisé et des conditions ambiantes telles que la température et l'hygrométrie.
- Il se peut que vous soyez obligé de changer la cartouche d'impression plus rapidement que mentionné ci-dessus du fait d'une détérioration au cours de la période d'utilisation.
- La cartouche d'impression (consommables) n'est pas couverte par la garantie. Toutefois, en cas de problème, contactez le magasin où ils ont été achetés.
- Lorsque vous utilisez cette imprimante pour la première fois, utilisez la cartouche d'impression fournie avec l'imprimante.
- La cartouche d'impression fournie vous permettra d'imprimer environ 1 500 pages.
- Pour éviter un dysfonctionnement du nettoyage, vous pourriez être amené à remplacer une cartouche d'impression même si cette dernière n'est pas vide.
- Si le toner est vide et que vous avez un besoin urgent de continuer à imprimer, consulter P.120 "Autres problèmes d'impression".

# Caractéristiques techniques

## AVERTISSEMENT

- Le cordon d'alimentation fourni n'est à utiliser qu'avec cet appareil. Ne l'utilisez pas avec d'autres dispositifs. Cela risquerait de provoquer un incendie ou une électrocution.

## Unité principale

### Configuration

Poste de travail

### Processus d'impression

Balayage et impression électrophotographique

### Vitesse d'impression de la première page

8 secondes ou moins (A4/Letter, 600 × 600)

### Remarque

- Si l'imprimante n'a pas été utilisée pendant un certain laps de temps, il se peut que la première page mette un peu de temps à sortir.

### Vitesse d'impression (impression Recto)

- 600 dpi  
28 pages par minute (A4) / 30 pages par minute (Letter)
- 1200 dpi  
14 pages par minute (A4) / 15 pages par minute (Letter)

### Vitesse d'impression (Impression Recto/Verso)

- 600 dpi  
14 pages par minute (A4) / 15 pages par minute (Letter)
- 1200 dpi  
Il n'est pas possible d'imprimer Recto/Verso

### Résolution

600 dpi (Maximum : 1200 × 1200 dpi)

### Format papier

Reportez-vous à P.57 "Papier et autres supports"

### Grammage papier

Reportez-vous à P.57 "Papier et autres supports"

**Type de support**

Reportez-vous à P.57 "Papier et autres supports"

**Capacité en sortie papier**

125 feuilles standard (80 g/m<sup>2</sup>, 20 lb.)

**Capacité en entrée papier**

Magasin standard	250 feuilles *1
Bypass	50 feuille *1
Unités d'alimentation papier en option	250 feuilles *1

\*1 Grammage : 80 g/m<sup>2</sup> (20 lb. bond)

**Source d'alimentation**



-  **Région A**

220-240 V, 5A, 50/60 Hz

-  **Région B**

120 V, 10 A, 60 Hz

**Consommation électrique**

Consommation d'énergie maximale	<ul style="list-style-type: none"> <li>•  <b>Région A</b> 880 W</li> <li>•  <b>Région B</b> 850 W</li> </ul>
Mode économie d'énergie 1	70 W ou moins
Mode économie d'énergie 2	5 W ou moins

**Temps de préchauffage**

Moins de 20 secondes (23°C, 71,6 F)

**Dimensions**

	Largeur	Profondeur	Hauteur
Imprimante uniquement (magasin non étendu)	370 mm (14,6 inch)	392 mm (15,5 inch)	262 mm (10,4 inches) *1



\*1 Si le magasin 2 est installé, la hauteur augmente de 89 mm (3,5 inches).

## Poids

- Type 1  
11,4 kg (25.2 lb.)
- Type 2  
12,4 kg (27,4 lb.)

## Émission sonore \*1

### Niveau de puissance acoustique (unité principale uniquement)

Veille	Inférieur à 40 dB (A)
Impression	Inférieur à 65,8 dB (A)

### Niveau de puissance acoustique (système complet)

Veille	Inférieur à 40 dB (A)
Impression	Inférieur à 69,8 dB (A)

### Niveau de puissance acoustique \*2 (unité principale uniquement)

Veille	Inférieur à 34 dB (A)
Impression	Inférieur à 59,8 dB (A)

### Niveau de pression acoustique \*2 (système complet)

Veille	Inférieur à 34 dB (A)
Impression	Inférieur à 63,8 dB (A)

\*1 Les mesures précédentes faites conformément à la norme ISO7779 sont les valeurs réelles.

\*2 Mesuré au niveau d'une personne se trouvant devant l'appareil.

## Mémoire

64 Mo en standard

## Interface

- Ethernet (10 Base-T/100 Base-TX)
  - USB 2.0
- Nécessite un port USB sur l'ordinateur et un câble qui supporte l'USB 2.0.

### **Langage d'impression**

PCL 6, PostScript 3

### **Polices**

80 polices

---

## **Options**

---

### **Unité d'alimentation papier TK1080**

---

#### **Capacité papier**

250 feuilles

#### **Format papier**

A4, B5 JIS, A5, Legal (8<sup>1</sup>/<sub>2</sub>" × 14"), Letter (8<sup>1</sup>/<sub>2</sub>" × 11), Half Letter (5<sup>1</sup>/<sub>2</sub>" × 8<sup>1</sup>/<sub>2</sub>")

#### **Dimensions (L × P × H)**

370 × 392 × 89 mm (14,6 × 15,5 × 3,5 inches)

#### **Grammage papier**

60 - 105 g/m<sup>2</sup>, (16,0 – 28,0 lb.)

#### **Poids**

Moins de 2,4 kg (5,3 lb.)

# Marques commerciales

Adobe, Acrobat, PostScript et Reader sont soit des marques déposées, soit des marques commerciales d'Adobe Systems Incorporated aux États-Unis et/ou dans d'autres pays.

Apple, Macintosh, Mac OS, TrueType et Safari sont des marques commerciales d'Apple Inc., déposées aux États-Unis et dans d'autres pays.

Firefox<sup>®</sup> est une marque déposée de Mozilla Foundation.

Java est une marque déposée d'Oracle et/ou de ses filiales.

Microsoft<sup>®</sup>, Windows<sup>®</sup>, Windows Server<sup>®</sup>, Windows Vista<sup>®</sup> et Internet Explorer<sup>®</sup> sont des marques déposées ou des marques commerciales de Microsoft Corporation aux États-Unis et/ou dans d'autres pays.

La désignation complète d'Internet Explorer 6 est Microsoft<sup>®</sup> Internet Explorer<sup>®</sup> 6.

PCL<sup>®</sup> est une marque déposée de Hewlett-Packard Company.

D'autres noms de produits sont mentionnés ici dans un souci d'identification uniquement ; il peut s'agir des marques de leurs sociétés détentrices respectives. Nous renonçons à tout ou partie des droits relatifs à ces marques.

Les appellations exactes des systèmes d'exploitation Windows sont les suivantes :

- Les noms de produits pour Windows XP sont les suivants :

Microsoft<sup>®</sup> Windows<sup>®</sup> XP Professionnel Edition

Microsoft<sup>®</sup> Windows<sup>®</sup> XP Édition familiale

Microsoft<sup>®</sup> Windows<sup>®</sup> XP Professionnel Édition x 64

- Les noms de produits pour Windows Vista sont les suivants :

Microsoft<sup>®</sup> Windows Vista<sup>™</sup> Édition Intégrale

Microsoft<sup>®</sup> Windows Vista<sup>®</sup> Professionnel

Microsoft<sup>®</sup> Windows Vista<sup>®</sup> Édition Familiale Premium

Microsoft<sup>®</sup> Windows Vista<sup>®</sup> Édition Familiale Basique

Microsoft<sup>®</sup> Windows Vista<sup>®</sup> Entreprise

- Les noms de produits pour Windows 7 sont les suivants :

Microsoft<sup>®</sup> Windows<sup>®</sup> 7 Édition Starter

Microsoft<sup>®</sup> Windows<sup>®</sup> 7 Édition Familiale Premium

Microsoft<sup>®</sup> Windows<sup>®</sup> 7 Professionnel

Microsoft<sup>®</sup> Windows<sup>®</sup> 7 Édition Intégrale

Microsoft<sup>®</sup> Windows<sup>®</sup> 7 Entreprise

- Les noms de produits pour Windows Server 2003 sont les suivants :

Microsoft<sup>®</sup> Windows Server<sup>®</sup> 2003 Standard Edition

Microsoft® Windows Server® 2003 Enterprise Edition

Microsoft® Windows Server® 2003 Web Edition

Microsoft® Windows Server® 2003 Datacenter Edition

- Les noms de produits pour Windows Server 2003 R2 sont les suivants :

Microsoft® Windows Server® 2003 R2 Standard Edition

Microsoft® Windows Server® 2003 R2 Enterprise Edition

Microsoft® Windows Server® 2003 R2 Datacenter Edition

- Les noms de produits pour Windows Server 2008 sont les suivants :

Microsoft® Windows Server® 2008 Foundation

Microsoft® Windows Server® 2008 Standard

Microsoft® Windows Server® 2008 Enterprise

Microsoft® Windows Server® 2008 Datacenter

Microsoft® Windows Server® 2008 for Itanium-based Systems

Microsoft® Windows® Web Server 2008

Microsoft® Windows® HPC Server 2008

- Les noms de produits pour Windows Server 2008 R2 sont les suivants :

Microsoft® Windows Server® 2008 R2 Foundation

Microsoft® Windows Server® 2008 R2 Standard

Microsoft® Windows Server® 2008 R2 Enterprise

Microsoft® Windows Server® 2008 R2 Datacenter

Microsoft® Windows Server® 2008 R2 pour les systèmes itanium

Microsoft® Windows® Web Server 2008 R2

Microsoft® Windows® HPC Server 2008 R2

 **Remarque**

- Dans ce manuel, on entend par PostScript® 3 « Adobe PostScript 3 Emulation ».

# INDEX

## A

Adresse IP.....	45
Adresse IPv4.....	46, 48
Adresse IPv6.....	50, 52
Autres problèmes d'impression.....	120

## C

Capacité papier.....	57
Caractéristiques techniques.....	149
Cartouche d'impression.....	99, 148
CD-ROM.....	12
Chargement de papier.....	60
Bypass.....	85
Papier format Legal.....	76
Papier supérieur au format A4.....	76
Chargement des enveloppes.....	95
Chargement du papier	
Magasin 1.....	72
Magasin 2.....	92
Comment lire ce manuel.....	5
Configuration.....	45
Configuration d'un format papier (magasin 1).....	81
Configuration d'un format papier (magasin 2).....	81
Configuration de l'impression de la page.....	35
configuration Ethernet.....	45
Connexion de l'imprimante	
Connexion réseau.....	41
connexion USB.....	43
Connexion USB.....	117
Consommables.....	148
Consultation des manuels HTML.....	12

## D

Déballage.....	24
Dépannage.....	111, 115, 116, 120
Dépannage supplémentaire.....	128
Déplacement et transport de l'imprimante.....	144
Distance courte.....	145
Longue distance.....	145
DHCP.....	48, 52
Display.....	18

## E

Enveloppe.....	61
----------------	----

Épaisseur moyenne.....	61
Ethernet.....	45
Étiquettes.....	61
Étiquettes ATTENTION.....	8
Étiquettes AVERTISSEMENT.....	8

## F

Format de papier.....	57
-----------------------	----

## G

Grammage papier.....	57
----------------------	----

## I

Informations spécifiques au modèle d'imprimante.....	6
Installation de l'imprimante.....	21
Installation de l'unité d'alimentation papier.....	37

## L

Lampes LED.....	42
Liste des options.....	11
Lorsque l'imprimante n'imprime pas.....	116

## M

Manuel utilisateur.....	12
Manuels.....	12
Manuels HTML.....	12
Manuels pour cette imprimante.....	10
Marques commerciales.....	153
Messages.....	111
Messages d'erreur.....	111
Messages d'état.....	111
Mise sous tension.....	32
Modèle de la région A.....	6
Modèle de la région B.....	6
Modèle de type 1.....	6
Modèle de type 2.....	6

## N

Nettoyage de l'imprimante.....	105
Nettoyage du patin de friction.....	107
Nettoyage du rouleau d'alimentation papier.....	107

## O

Options.....	152
Où placer l'imprimante.....	21

## P

Panneau de commande.....	18
Papier à en-tête.....	61
Papier cartonné.....	61
Papier de couleur.....	61
Papier épais.....	61
Papier épais 1.....	61
Papier épais 2.....	61
Papier fin.....	61
Papier non pris en charge.....	69
Papier ordinaire.....	61
Papier préimprimé.....	61
Papier préperforé.....	61
Papier recyclé.....	61
Paramétrer le type de papier.....	61
Pas de DHCP.....	46, 50
Patin de friction.....	107
Port Ethernet.....	42
Préparer l'imprimante pour une longue période d'inactivité.....	141
Présentation de l'imprimante	
extérieur - vue arrière.....	16
extérieur - vue avant.....	15
Intérieur.....	17

## R

Recommandations relatives au papier.....	60
Remarque.....	4, 5
Remplacer la cartouche d'impression.....	99
Réseau.....	41, 45
Résoudre un incident papier.....	129
Retirer le papier coincé	
Magasin 1.....	130
Magasin 2.....	130
unité Recto/Verso.....	134
Retrait du papier coincé	
bypass.....	132
Rouleau d'alimentation papier.....	107

## S

Sélection de la langue d'affichage.....	34
Spécification d'un format de papier personnalisé (Bypass).....	88
Spécification d'un format de papier standard (Bypass).....	87

Spécification d'un type de papier (Bypass).....	90
Spécification d'un type de papier (magasin 1).....	84
Spécification d'un type de papier (magasin 2).....	84
Spécifications du format de papier personnalisé (magasin 1).....	82
Stockage du papier.....	60, 69
Symboles.....	5
Symboles d'interrupteur d'alimentation.....	9

## T

Témoin d'alerte.....	18
Témoin d'alimentation.....	18
Test d'impression.....	35
Test d'impression de la page.....	35
Touche Échap.....	18
Touche Menu.....	18
Touche OK.....	18
Touche Réinitialiser travail.....	18
Touche Stop/Départ.....	18
Touches de défilement.....	18
Type de papier.....	57, 61
Types de modèle.....	6
Types de papier et autres supports.....	60

## U

Unité d'alimentation papier.....	37
Unité d'alimentation papier TK1080.....	152
Utiliser à nouveau l'imprimante après une longue période d'inactivité.....	143

## V

Vitesse Ethernet.....	54
Voyant Données entrantes.....	18
Voyant du panneau.....	115

## Z

Zone imprimable.....	70
----------------------	----



